

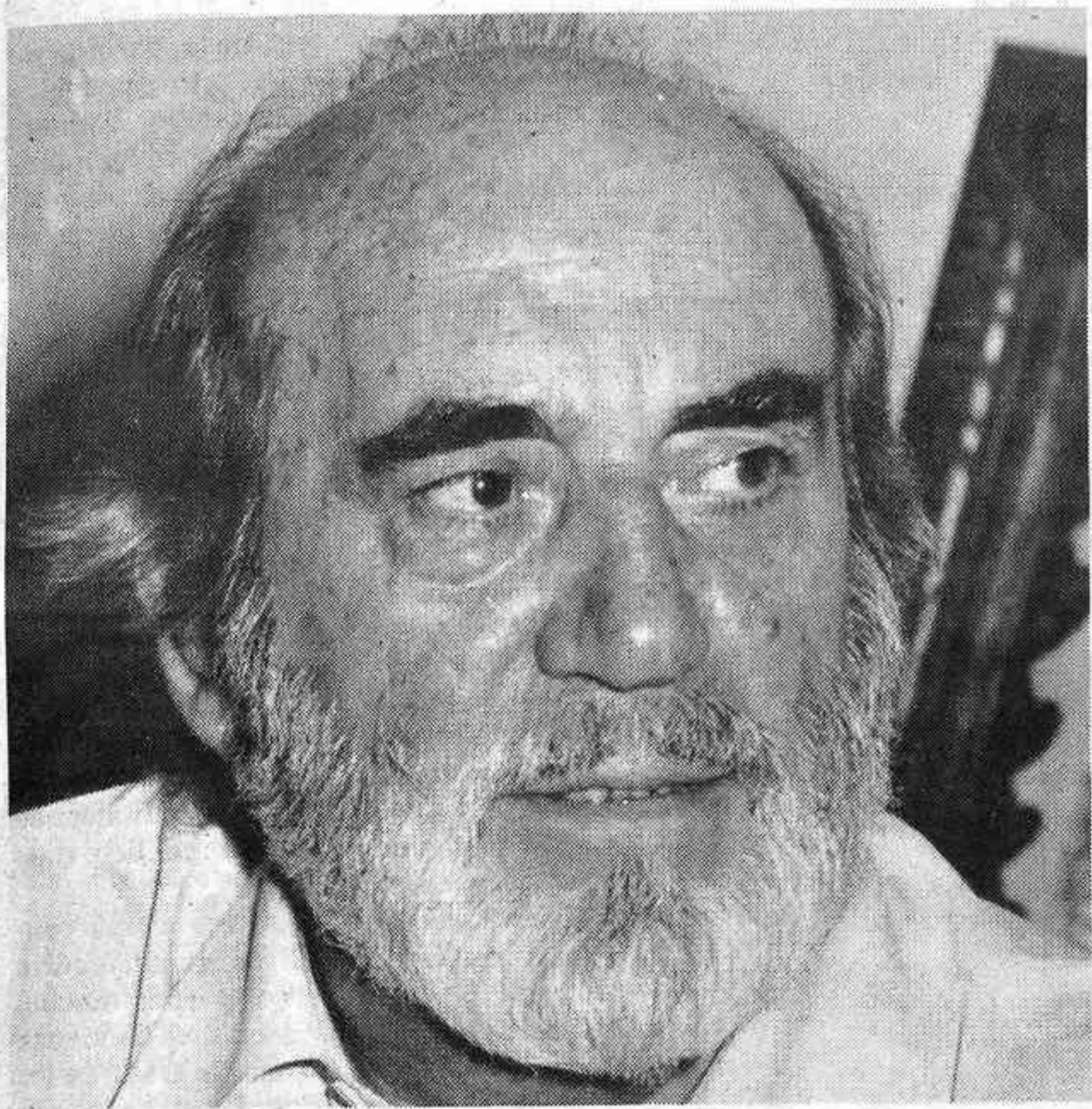


ECOVISA

CONSTRUCCIONES

VENTA DE VIVIENDAS DE PROTECCION OFICIAL Y APARTAMENTOS
«VILACASIM» CON GRANDES FACILIDADES

OFICINAS: P. LABRADOR, 17 (ENTRESUELO) - TELEFONO 52 08 16 - VILLARREAL



ANTONIO FERRANDIS, EN «MEDITERRANEO»

Llegó a la redacción de **MEDITERRANEO** con su tremenda humanidad a cuestas. Con el recuerdo vivo del «Chanquete» que fue en la serie «Verano Azul», que ha dejado en sus manos el sabor de sal marinera, y la carga del papel más duro, el de un director de agencia de noticias para revistas en color, que ha interpretado en su última película —«Corazón de papel»— que ayer mismo presentó en nuestra ciudad. Vino en la tarde de esta jornada festiva del doce de octubre cuando muchos, en la redacción, pensábamos en la suerte de los que celebran las fiestas como debe ser, sin trabajar, no como sucede en la prensa, que no sabe de otros días en rojo del calendario más que los domingos y a veces ni siquiera eso. Fue, para todos nosotros, una visita gratificante la de Antonio «Chanquete» Ferrandis, que estuvo en nuestra casa y, al propio tiempo, con los lectores de **MEDITERRANEO**.

(Págs. 20 y 21)

Presidieron las primeras autoridades civiles y militares

LA GUARDIA CIVIL FESTEJO A SU PATRONA

En la casa cuartel de la Guardia Civil se celebraron ayer por la mañana los actos conmemorativos de la fiesta patronal de la institución, la Virgen del Pilar, que estuvieron presididos por las primeras autoridades civiles y militares, revistiendo gran brillantez. Participaron, junto con las autoridades, guardias civiles y sus familias, jubila-

dos del cuerpo y numeroso público que se congregó en los alrededores para presenciar el desarrollo de los actos, que se iniciaron con la Santa Misa y terminaron, tras la imposición de condecoraciones, con un desfile de las fuerzas que rindieron honores.

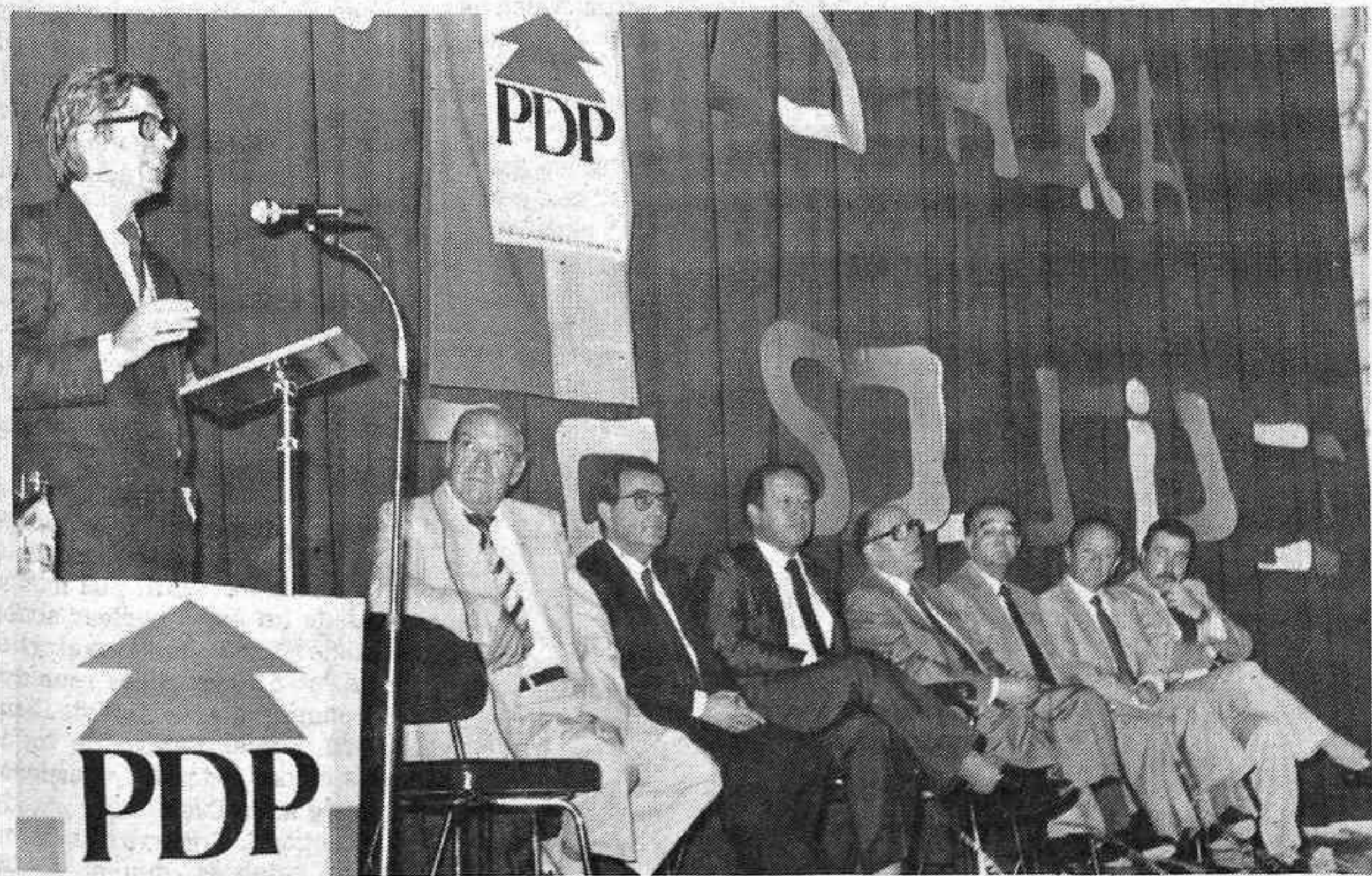
(Pág. 3)



OSCAR ALZAGA EN EL PRIMER MITIN DEL PDP EN CASTELLON

El líder del Partido Demócrata Popular Oscar Alzaga afirmó ayer en una rueda de prensa con los informadores castellonenses, que la coalición AP-PDP va a ganar las elecciones. Alzaga intervino en un mitin celebrado por la mañana en el Cine Rex, que registró lleno absoluto, en el que intervinieron Enrique Beltrán, también del PDP y núme-

ros dos para el Congreso, y Gabriel Elorriaga (AP) que encabeza dicha candidatura. Sobre el último intento de golpe de Estado, Oscar Alzaga afirmó que «en un estado de derecho se debe aplicar la Ley contra quienes intentan violentamente atentar contra el orden constitucional y representati-vo».



Los Reyes presidieron los actos en Cádiz

CONMEMORACION DEL DIA DE LA HISPANIDAD

Los Reyes de España presidieron ayer en Cádiz los actos conmemorativos del Día de la Hispanidad, a los que asistieron también el presidente del Gobierno, el Vicepresidente para Asuntos Económicos, la ministra de Cultura, presidente de la Junta de Andalucía, representantes del cuerpo diplomático acreditado en España y alcaldes de diversas capitales iberoamericanas.

Don Juan Carlos y doña Sofía llegaron por vía aérea a Rota, desde cuya base se trasladaron en helicóptero a Cádiz, dirigiéndose al edificio del Ayuntamiento, en la plaza de San Juan de Dios, donde fueron recibidos por la corporación municipal gaditana.

El alcalde de Cádiz, Carlos Díaz Medina (PSOE), pronunció a la llegada de los Reyes unas palabras de saludo a los monarcas, en las que se ha referido a la celebración del día de la Hispanidad en Cádiz, «en presencia —dijo— del Rey constitucional que ha sabido hacer de la Corona el más firme baluarte de la democracia y de la soberanía de su pueblo».

Don Juan Carlos y doña Sofía conversaron durante unos minu-

tos con las autoridades presentes, entre las que se encontraban también los capitanes generales de la Segunda Región Militar, de la Segunda Región Aérea y de la zona marítima del Estrecho, así como el presidente del parlamento de Andalucía y el delegado general del gobierno.

Al abandonar el edificio del Ayuntamiento para dirigirse al oratorio de San Felipe Neri, los Reyes recibieron el homenaje popular de miles de gaditanos que se habían agolpado en las proximidades de la plaza de San Juan de Dios y que ya antes habían prorrumpido en vitores y aplausos, tanto a la llegada de los monarcas como cuando estos salieron al balcón principal del ayuntamiento para saludar al pueblo gaditano.

Este homenaje de los gaditanos volvería a repetirse en las cercanías del Oratorio de San Felipe Neri, donde se proclamó la primera Constitución española en 1812 y en donde ayer se dieron cita los miembros del cuerpo diplomático hispanoamericano para celebrar el acto académico conmemorativo del Día de la Hispanidad

(Pasa a la Pág. 27)

Mediterráneo

AÑO XLIV II EPOCA N. 13.734

Edita: M. C. S. E.

Redacción, Administración y Talleres: Avda. del Mar, 29
Teléfonos: 22 00 56 y 22 00 60

Director: JOSE LUIS TORRO

Redactor Jefe: ANTONIO EGEA

Administrador General: MANUEL GONZALEZ CEBRIAN

Depósito Legal CS 6 1953



Oficina
de Justificación
de la Difusión

Observatorio

Atentado a la libertad

Volvamos la vista a Polonia, nación en la que el comunismo acaba de consumir un nuevo y flagrante atentado a la libertad, en este caso específico a la libertad de los trabajadores para sindicarse libremente, sin pasar por las horcas caudinas del partido único que conforma el Estado de aquella República Democrática Popular, que es el nombre o, por mejor decir, el apodo que tienen todos los satélites de la Unión Soviética.

El Parlamento polaco ha disuelto el sindicato libre «Solidaridad», cuyos líderes, comenzado por Walesa, están en prisión. Entonces, y desde la cárcel, los dirigentes de la central sindical legalmente exterminada han hecho saber que «Solidaridad» seguirá en la brecha y luchando por el restablecimiento de las libertades democráticas. El próximo 10 de noviembre, aniversario de la legalización del citado sindicato, millones de obreros han sido convocados a una huelga general de protesta y acuse de recibo multitudinario.

¿Qué harán las centrales sindicales españolas ante semejante violación comunista de los derechos humanos? Supongo que la central de inspiración comunista se contentará con lanzar una literatura de protesta para guardar las formas. Porque detrás del aparato comunista que gobierna y aplasta las libertades en Polonia está, naturalmente, Rusia. Y no podemos olvidar que el Secretario General de Comisiones Obreras, señor Camacho, al volver de su visita a la URSS, declaró emocionado que estaba conmovido por haber estado allí, en la patria del proletariado, en el seno de una sociedad auténticamente justa.

Toda la enorme farfalleja que se monta para solidarizarse con los grupos revolucionarios que luchan en Hispanoamérica contra regímenes de ultraderecha, con olvido, por supuesto, de lo que la libertad padece en Cuba y Nicaragua, por ejemplo, se agota en el tópico del imperialismo y demás lugares comunes del incansable «agit.prop». Más sobre aquellos países en los que es el comunismo —caso de Polonia— el que prohíbe, reprime y condena la libertad, la maquinaria propagandística del fascismo bermellón

se limita a hacer un guiño protestatario, seguido de una interminable cola de silencio. Esto es viejo y sabido, pero conviene recordarlo a tambor batiente en todas las ocasiones en que los derechos humanos son pisoteados por quienes se dicen sus defensores más ardientes. Guerra, pues, a la mentira y jarros de agua fría sobre quienes están adormecidos por el embuste mil veces repetido.

Manuel Fraga, líder de Alianza Popular, ha dicho en Jaén: «Felipe González tiene miedo a dialogar conmigo. No se atreve a un debate con su único competidor, y es que, a fin de cuentas, es el debate que la gente está esperando».

No creo que nadie se atreva a quitarle la razón a Fraga por esto. Fraga, como es sabido, es el único contrincante de fuste que tiene Felipe González. Fraga, sólo ante el peligro, se ve obligado a batirse no sólo con el PSOE, sino también con UCD y CDS, hermanos conservadores que no han consentido en coaligarse con AP-PDP. El pueblo, obviamente, se divide mayoritariamente en dos bloques, que siguen masivamente a los dos citados líderes. El duelo dialéctico entre ambos es lo único que interesa al público, todo lo demás es leve divertimento.

Felipe González no quiere exponerse a una confrontación con Fraga, porque sabe que en ella podría ganar apenas nada y, sin embargo, perder mucho. En la antesala del poder, el líder socialista comienza a dar síntomas de conservadurismo. Se trata de los condicionamientos y las corrupciones que planean sobre el político instalado o con razonable esperanza de instalarse.

Felipe González —noticia confirmada— ha aceptado un debate públicamente con Calvo Sotelo, dignísimo resto del partido en el poder que se ha roto en pedazos se trata de una confrontación con el bando perdedor, con la facción acusada de ser la causante de la España de los mil graves problemas. ¿Acaso sueña Felipe González con entusiasmar al respetable con semejante polémica? Le tengo por más gallardo y no quisiera equivocarme.

Cristóbal Páez

Editorial

Debate político y opinión pública

Los debates públicos entre los candidatos son una práctica frecuente, aunque no necesaria, en los países democráticos durante las campañas electorales. Efectivamente, el debate público televisado proporciona al electorado la posibilidad de contrastar las calidades de los programas y de quienes los encarnan en una confrontación distinta a la mera reiteración, por separado, de tesis contradictorias.

En 1977 y en 1979, el entonces presidente del gobierno, Adolfo Suárez rechazó esta fórmula porque sus asesores le indicaron que tal estrategia concedía mayores oportunidades y popularidad a sus oponentes, sin que pudiera verse qué beneficio daría a UCD. Según los sondeos, y a la vista de la división de los partidos moderados de la derecha, se perfila como favorito en las elecciones del 28-0 el líder socialista Felipe González, quien comenzó siguiendo el ejemplo de Suárez, rechazando el debate político con los demás candidatos. Pero ahora, parece que su equipo asesor ha cambiado de táctica.

Felipe González, que no ha aceptado la invitación para un debate que le formuló Manuel Fraga, ni tampoco la realizada en el mismo sentido, por Landelino Lavilla, ha lanzado ya dos retos para polemizar públicamente con otras figuras políticas. Pero se da la circunstancia de que los destinatarios de este reto no encabezan lista alguna: ni Calvo Sotelo encabeza la lista de su partido, ni tampoco Jordi Pujol, que ni siquiera es candidato a estas elecciones.

Pero no sólo resulta atípico el reto del líder socialista en cuanto a sus destinatarios. También peca de incongruencia a la hora de determinar las circunstancias de esos debates. Así, en el caso del debate con Calvo Sotelo, Felipe González desea que se produzca en el País Vasco, en donde UCD en coalición con otras fuerzas del centro y la derecha, pero también ha limitado el contenido a la gestión del gobierno. El reto a Jordi Pujol, formulado el domingo durante un mitin celebrado en Reus, también está limitado por el líder socialista a un tema monográfico: la economía y las medidas que propone Convergencia para frente a la crisis.

No debe desvirtuarse el significado de los debates públicos. Calvo Sotelo y la UCD han aceptado el reto de Felipe González en los términos más amplios: «cuando quiera y donde quiera, han sido las palabras de Calvo Sotelo, con lo que demuestra confianza en su capacidad dialéctica para desmontar las argumentaciones socialistas. Esta decisión honra al jefe del gobierno, pero no es este efectivamente, el debate que demandaría la opinión pública que, en todo caso, querría una confrontación lógica, anticipadora de la electoral y al menos a tres bandas —las tres opciones con mayores posibilidades— y que encarnan Felipe González, Landelino Lavilla y Manuel Fraga. El tema tampoco podría ni debería ser otro que el programa de cada partido, el conjunto de soluciones para articular la convivencia de los españoles en libertad y para la prosperidad de todos.

Lo que dice la prensa

No hay promesa

Alberto de Mónaco, no se prometerá matrimonialmente con la Infanta Elena de Borbón, de 18 años, hija de los Reyes de España, como informaba el diario sensacionalista alemán «Bild Zeitung», que citaba a «una persona de confianza» de la Corte de Mónaco. Fuentes de la Casa Real española consultadas por este periódico dijeron que no hay nada sobre el posible compromiso. La fuente utilizada por el diario de mayor circulación de Europa asegura que «la promesa de matrimonio se celebrará a mediados de diciembre» y añade que «casi todos los días hablan por teléfono».

El acuerdo para el compromiso matrimonial se tomó según señala dicho rotativo, durante la reciente visita de la Reina doña Sofía a Mónaco, con motivo de la muerte de la Princesa Gracia, madre del Príncipe Monegasco. Bild Zeitung añade, informa José Comas, que el próximo mes de noviembre, Alberto y Elena se encontrarán en Madrid y que el Rey don Juan Carlos ya ha invitado al príncipe a una fiesta en el palacio de la Zarzuela. La información del diario alemán, que aparece con grandes titulares («el hijo de Gracia se casa») en su primera página, va acompañada de las fotos de «hermosas mujeres consideradas como favoritas».

El País

La bella Miren

Con el corazón desbordante de piedad hacia un amplio grupo de la población femenina, el refranero español —sabido es que el refranero es la emanación cordial de Sancho-Pueblo— consuela a golpe de rima a las pequeñas poco agra-

ciadas: «La suerte de la fea la bonita la desea». La misma lucha «anti-señora-objeto» mantienen las feministas desde tiempo inmemorial, recalando una y otra vez que la belleza como valor social femenino es una intolerable exigencia de los machos mandamases.

La guerra es dura y el final se adivina incierto, codo con codo, el repudio del «Sé bella y calla» se ve contestado cada día con la proliferación de concursos de belleza, que ya alcanzan desde los relativos a las niñas de tres años —Miss joven belleza— a los dedicados a las ancianas que en la última vuelta del camino aún tienen humor de subirse a un estrado para competir por miss belleza madura. A veces se intenta aunar el físico a otros valores, y así nos enteramos de cuando en cuando de que el jurado de Miss Universo examina a sus candidatas de cultura general y de que «otros factores, como la personalidad, el encanto y la simpatía han sido tenidos en cuenta a la hora del premio». En definitiva un poquito de azúcar para endulzar el guiso demasiado rotundo del 90-60-90.

«Diario 16»

Tristes armas

Están encantados de la marcha del negocio. Para ellos no hay crisis y cada año es mejor que el anterior, ya que han tenido el acierto de fabricar una clase de objetos que pueden considerarse como de primerísima necesidad para el ser humano y que éste viene demandando desde su creación: las armas. Los fabricantes de armas norteamericanos están orgullosos de su balance del año fiscal de 1982. El éxito ha sor-

prendido a la propia empresa mortal. Los juguetes bélicos para adultos que se llevan vendidos a países extranjeros superan en un 300 por cien y la cantidad global de las ventas de 1981 y han alcanzado la cifra astral de 21.100 millones de dólares. Lo que el hombre empezara con un hacha de sílex, una honda y una flecha ha llegado a convertirse en una poderosa industria, gracias al amoroso esfuerzo de algunas minorías inteligentes.

La excusa moral que más se arguye en los consejos de administración de las fábricas de armamento es el poder disuasorio de los productos que se fabrican, nuestras armas son tan buenas, vienen a decir, que si ustedes las usan se destruirán mutuamente, así que limitense a comprarlas. El equilibrio del terror se basa precisamente en que estén igualados los arsenales y se sigan adquiriendo los modelos de otoño. El país que no esté a la última moda en cuestión de armas y se dedique a hacer escuelas y hospitales está perdido. Pronto se conocerá su debilidad y podría ser arrasado por un país vecino con el que había mantenido tradicionalmente buenas relaciones.

Se dice en las novelas policíacas que quien tiene un arma acaba usándola. ¿Podría decirse lo mismo a escala nacional? ¿La nación que tiene un arma nuclear acaba usándola? Ese al menos es el criterio de los 59 científicos reunidos en la pontificia Academia de Ciencias de Roma. Gentes de todas partes advirtiéndonos angustiosamente de la posible destrucción de la humanidad. Tristes armas si no son las palabras, dijo el poeta, pero nadie dice adiós a las armas.

Manuel Alcántara «Y»



Presidieron las primeras autoridades civiles y militares

LA GUARDIA CIVIL FESTEJO A SU PATRONA

En la Casa Cuartel de la Guardia Civil se celebraron ayer por la mañana los actos conmemorativos de la fiesta patronal de la institución, la Virgen del Pilar, que estuvieron presididos por las primeras autoridades civiles y militares, revistiendo gran brillantez. Participaron, junto con las autoridades, guardias civiles y sus familias, jubilados del cuerpo y numeroso público que se congregó en los alrededores para presenciar el desarrollo de los actos, que se iniciaron con la santa misa y terminaron, tras la imposición de condecoraciones, con un desfile de las fuerzas que rindieron honores.

Ambiente de fiesta, durante la jornada de ayer, en la nueva Casa Cuartel de la Guardia Civil situada en el Polígono Rafalafena, que fue inaugurada el trece de junio del año pasado por los ministros de Defensa, Interior y Agricultura y Pesca, Alberto Oliart, Juan José Rosón y Jaime Lamo de Espinosa. El inmueble estaba engalanado con banderas nacionales.

Entre las autoridades asistentes a los actos se encontraban el gobernador civil, Rafael Montero Gomis; gobernador militar, general Gómez-Zamalloa; teniente coronel jefe de la Comandancia de la Guardia Civil, Vicente Noguera; presidente de la Audiencia provincial, José María Azpeurrutia; fiscal, Manuel Lucas; presidente de la Diputación, Joaquín Farnós; alcalde de Castellón, Antonio Tirado; comandante militar de Marina, coronel jefe del Regimiento Tetuán 14, delegado de Hacienda y Comisario provincial del Cuerpo Superior de Policía, así como otras representaciones.

Los actos

Los actos de la patrona de la Guardia Civil se iniciaron con una misa celebrada en el patio principal de la Casa Cuartel, que ofició el reverendo Angel Aguirre Alvarez, comandante capellán del Regimiento Tetuán 14, que pronunció la homilía en la que expresamente se refirió a las razones que justifican el patronazgo de la Virgen del Pilar sobre la Guardia Civil.

Terminada la ceremonia religiosa, ante el monolito situado en el mismo patio se efectuó la ofrenda a los caídos de la Guardia Civil. Mientras sonaba el toque de Oración, el gobernador civil y el gobernador militar depositaron una corona de laurel. Fue un momento de intensa emoción para los asistentes a los actos, en el que todos tuvieron presente el sacrificio de víctimas del terrorismo que está la Guardia Civil, especialmente los servidores de la ley en el País Vasco. A través de la distancia, todos nos hicimos solidarios en el dolor. Continuó el acto con la imposición de condecoraciones, que ofreció en una breve intervención el teniente coronel jefe de la Comandancia, destacando que en esta ocasión se había distinguido a mayor número de guardias civiles de esta provincia que en ocasiones anteriores, citando especialmente los méritos del comandante Francisco Merino Ruiz y el guardia de primera Manuel Villegas Caballero, este último con treinta y cinco años de servicio en el cuerpo. Vicente Noguera destacó asimis-

mo el sacrificio de la Guardia Civil al servicio del pueblo de Castellón.

Las autoridades impusieron las siguientes condecoraciones: Orden del Mérito Civil, al comandante de la Guardia Civil Francisco Merino Ruiz.

Orden del Mérito Militar con distintivo blanco, de cuarta clase, al guardia segundo Juan Carlos Vega Paine.

Orden del Mérito del Cuerpo de la Guardia Civil al comandante Francisco Merino Ruiz, cabo José Fraile Aragón, cabo Francisco Lafuente Mellado, cabo Mariano Gragera Soler, guardia primero Manuel Villegas Caballero y guardia segundo Cristóbal Guerrero Huertas.

Condecoraciones de la Real y Militar Orden de San Hermenegildo, a los tenientes José Sánchez Ballester y Salvador Fernández Ródenas.

Cruces a la constancia en el servicio, al sargento primero Manuel Mayo Abad y sargento Elías Rebollo Serradilla.

En nombre de los condecorados hizo uso de la palabra el comandante Francisco Merino Ruiz, afirmando que unos han empleado «lo mejor de su vida en el Ejército, sufriendo los riesgos y penalidades de la azarosa carrera de las armas y con sacrificio de la libertad y propias conveniencias, han contribuido con su intachable proceder y larga permanencia en el cuerpo, a conservar el buen orden, disciplina y subordinación que es la base principal del Ejército, y otros, porque han sido ejecutores



de servicios extraordinarios que han evidenciado relevantes cualidades profesionales y han sobresalido con perseverancia y notoriedad en sus deberes profesionales».

«Cuando ingresamos en este Benemérito Cuerpo —continuó el comandante Merino— nos enseñaron que la verdad, la firmeza, la lealtad y un compendio de virtudes presididas por la disciplina, era doctrina a seguir. En ella hemos intentado templar nuestro ánimo y adquirir el espíritu de sacrificio, de compañerismo, y la

dignidad y austeridad que la profesión requiere. Esta es la herencia que, junto con el gran amor a España, queremos transmitir a los que nos sigan».

Cerró el acto el gobernador civil, Rafael Montero, con palabras de felicitación a los condecorados y de estímulo a la Guardia Civil, «institución necesaria —dijo— para asegurar la convivencia y la democracia». Afirmó Rafael Montero que en sus viajes por la provincia ha podido constatar el gran respeto que los castellonenses sienten por la Guardia

Civil y destacó por último, a título de ejemplo, la colaboración prestada en los trabajos de extinción de incendios, concluyendo sus palabras con un recuerdo a los guardias civiles que han dado su vida al servicio de España.

Por último desfilaron ante las autoridades las fuerzas que habían rendido honores: unidad del Subsector de Tráfico, banda de cornetas, tambores y gaitas del Regimiento Tetuán 14 y Guardia Civil.

(Foto: Heredio)

PARA EL CONGRESO LAMO DE ESPINOSA



VOTA UCD EL CENTRO

**NOW
DESPACH'S**

Distribuye:

**TOSHIBA
CASIO
sinclair
comodore**

-VIX-20

Ordenadores

Minolta**

Fotocopiadoras

Avda. Rey D. Jaime, 77 - Tel. 20 08 63
CASTELLON**

**SORTEO
CON MOTIVO DEL
58 DIA UNIVERSAL DEL AHORRO**

**LOS
REGALOS
DE
"SU CASA"**

*Recoja
su boleto*

CAJA DE AHORROS Y MONTE DE PIEDAD DE CASTELLON

Tribuna libre

Los socialistas y la salud

Por Agapito Martínez
Miembro de los Grupos Socialistas de la Salud

Cuando hace unos años los españoles accedimos a un nuevo orden político, el sistema democrático, una serie de expectativas se abrieron ante nosotros en todas las áreas sociales. Una de estas áreas fue precisamente la Sanidad, quizás uno de los aspectos del vivir en sociedad que más esperanzas despertaba entre todos. El «Ministerio de Sanidad» que unificase criterios y funciones era una reivindicación sentida tanto entre la población como entre los profesionales de la salud. Pero han pasado los años, los ministros y los numerosos cambios de nombre de tal Ministerio, sin que tantas aspiraciones se hayan visto colmadas. Al contrario, lo han insatisfecho del sistema sanitario que padecemos ha ido en aumento, abocando a la crisis de la Seguridad Social, de los fraudes alimentarios del seguro de desempleo, de las pensiones, de la sanidad ambiental y tantas otras.

Hoy hablar de Seguridad Social, de asistencia sanitaria, significa, en boca de cualquier ciudadano, hablar de un gigantesco fraude, de un desorbitado derroche, de una gran insatisfacción que afecta tanto a quienes trabajan en el sistema de la sanidad española como a quienes reciben los «beneficios» de esa sanidad. Hay cifras y encuestas que nos hablan a las claras de ello, pero, no las necesitamos: todos sabemos en propia carne que la sanidad no funciona correctamente.

Y estas condiciones de desorden y mal funcionamiento son aprovechadas ahora por aquellos que las han hecho posibles, para intentar vendernos la total consagración del caos sanitario. Sí, la gran derecha, esa que representa en política los intereses financieros de la gran patronal, pretende ahora aprovechar el desorden sanitario que padecemos y nos habla de la alternativa

privatizadora, de la libre empresa en asistencia médica, de la «libertad de elegir». De elegir la medicina que ellos nos van a vender, naturalmente. En sus clínicas, naturalmente. Y pagando más, naturalmente. Se trataría de consagrar las desigualdades, la medicina para pobres y la medicina para ricos, dejando al sector público la cobertura de aquellas parcelas de la salud pública que no producen beneficios. Es decir, convirtiendo el enfermar de los ciudadanos en un artículo para comprar y vender, aprovechando la tremenda insatisfacción que nos produce el actual estado de la sanidad y la ignorancia del qué es exactamente un servicio nacional de salud.

Pero si reflexionamos acerca de estos temas veremos que ni el problema de la salud pública es tan simple ni se soluciona con medidas privatizadoras. Hoy sabemos que tenemos una Constitución que reconoce nuestro derecho a la protección de la salud. Salud no sólo como ausencia de enfermedad, sino como concepto total, ecológico, dependiente de factores sociales, biológicos, laborales, culturales, etc. Una salud pública que va más allá del mero estar sano o enfermo, para adentrarse en el terreno de cambiar nuestra calidad de vida. Una salud pública que desborda el triángulo médico-enfermo-medicamento, porque hoy, en 1982, no se concibe, aún siendo el binomio médico-enfermo fundamental, la medicina como algo aislado. Un concepto de salud solidario, igual para todos. Donde el habitante del medio rural no se vea marginado del dispositivo sanitario. Donde los barrios periféricos de las grandes ciudades o la seguridad en el trabajo no sean sólo conceptos en el papel escrito. Donde la planeación de los programas de salud no sea un hecho estatista

emanado desde Madrid, sino una realidad de cada Comunidad Autónoma. En fin, un proyecto de salud para todos, progresivo e igualitario. Eso entendemos los socialistas por salud pública. Y, desde luego, excede con mucho las posibilidades de la alternativa privada.

Todo eso es muy bonito pero muy caro, dirán algunos. Pura demagogia electoral para ganar votos. España no puede permitirse, con su crisis económica a cuestas, un dispendio tan cuantioso, dirán otros. Y a todos respondemos que esos argumentos son falsos de cabo a cabo. Lo que no puede permitirse España es el derroche, el desorden, y la corrupción actuales. Tenemos los recursos humanos (médicos, ATS, farmacéuticos, veterinarios, auxiliares...) necesarios y capacitados, pero mal empleados. Tenemos los recursos materiales (hospitales, residencias, ambulatorios...) necesarios, pero mal distribuidos. Tenemos una universidad, una industria, unos recursos sociales y económicos, en suma, que hoy permanecen divorciados de la marcha de la sociedad y de sus necesidades, siendo tan necesarios a ésta. Y todos esos fenómenos se definen en una sola frase: Mala gestión de nuestros recursos. Ese es el resultado de tantos años de dictadura y la posterior gestión de los partidos neo-franquistas. O si no, pregúntese por donde andan los cinco ministros de Sanidad que hemos padecido. Algunos no perdieron el tiempo, en cuanto fueron cesados, para encuadrarse en las filas de los privatizadores de nuestra sanidad. Otros, como el «ministro de la Colza», todavía tienen la desfachatez de pedir el voto, nuestro voto, para hacer... ¿qué? ¿Acaso los socialistas no les dejaron gobernar? No. A nadie pueden engañar, porque ya sabemos cómo traba-

jan, esos ex-ministros que hemos padecido.

Hoy los socialistas sabemos que el pueblo está ilusionado en un proyecto de cambio que traiga a todos la aplicación de las ideas de libertad y justicia. No la mera fraseología a que estamos acostumbrados, sino a la realización práctica de unas ideas. ¿Cómo?, mediante la reforma de la Administración Sanitaria. Promulgando tres Leyes Básicas que ya están tardando: la de Sanidad, la de Sanidad alérgica y la del medicamento. Hasta llegar, en un mayor plazo, a la creación de un servicio nacional de la Salud.

Esos logros, que no pueden ser un fenómeno emando por decreto, sino un proceso dinámico en el que debemos intervenir todos, debe ser gradual. Debe desarrollarse en acciones en salud pública, la potenciación de la atención primaria de salud, la reforma de la Administración Sanitaria, el buen uso de los recursos sanitarios públicos, la participación del acceso a los cuidados sanitarios. Sobre estos ejes debe orbitar el desarrollo de una nueva y correcta gestión de la salud pública. Responsabilidad de todos nosotros es hacerlo realidad y responsables también serán aquellos que entorpezcan ese desarrollo.

Así, para terminar, dejemos claro de una vez por todas que los socialistas no estamos contra la iniciativa privada, que por otra parte reconoce la Constitución sino en contra de la privatización de algo que es de todos y a todos pertenece: la salud pública. Un derecho a la salud como concepto integrado que comprenda la promoción de la salud, la prevención de la enfermedad, la asistencia sanitaria y la reinserción social. Es decir, la salud como patrimonio colectivo.

Por la Cámara
de Comercio

Convocados
los premios
a la
exportación

La Cámara de Comercio de Castellón ha convocado la edición correspondiente a este año de los Premios a la Exportación, como reconocimiento de la labor desarrollada por las firmas exportadoras castellonenses, y como un estímulo más al fomento de esta actividad, fundamental en la economía de nuestra provincia. El plazo de admisión de solicitudes de concesión de estos premios, finaliza el próximo quince de octubre, con el objeto, según las bases, de que la entrega tenga lugar al mes siguiente.

Esas mismas bases no determinan el número de premios a conceder, aspecto que se deja en manos del jurado encargado de estudiar los expedientes aportados por las diferentes empresas. En todo caso, se señala que los premios han de concederse de modo equitativo a empresas exportadoras de productos agrícolas en estado natural o industrializado y a las que se dedican a la exportación de bienes de equipo. Según las bases, en el caso de que no hubiera sido presentada ninguna solicitud, el Comité Ejecutivo de la Cámara de Comercio podrá nominar directamente las firmas que estime merecedoras de los premios, para que decida el jurado.

Sin que sean factores únicos o vinculantes, entre los méritos para la concesión de estos premios se tiene en cuenta las cifras de exportación, de acuerdo con la relación entre la exportación y la producción o venta de la empresa, así como la relación entre la exportación de la empresa y el conjunto del sector; la importancia dentro de cada sector, el dinamismo exportador referido a las cifras de los tres últimos años de actividad exportadora, la prospección y apertura de mercados, estructura exportadora, red comercial en el exterior y la continuidad en las exportaciones.

Bajo la presidencia del titular de la Cámara de Comercio, Angel Mateo, el jurado estará integrado por representantes del Ministerio de Economía y Comercio, Ministerio de Industria y Energía, dos representantes del Pleno de la Cámara, otros dos miembros de la Comisión de Comercio Exterior de la institución y el secretario de la entidad.

VOTA PSOE

HOY MIERCOLES

A LAS 7.30 TARDE

EN

CASTELLON

(CINE REX)

ACTO PUBLICO
INTERVENDRAN:
FELIPE GUARDIOLA
ENRIQUE MUGICA

Por el cambio

STOP LO QUE USTED DEBE SABER SOBRE PREVENCIÓN DE LA SUBNORMALIDAD

N.º 13

PREVENCIÓN DURANTE EL EMBARAZO

Las infecciones contraídas durante la primera época del embarazo pueden afectar seriamente el desarrollo del embrión.

Procure no entrar en contacto con personas afectadas por rubéola, sarampión, parotiditis, etc. La toxoplasmosis contraída durante el embarazo puede ser causa de malformaciones fetales. Tenga en cuenta que tomar carne cruda o poco hecha y tener gatos en casa o jugar con estos animales durante el embarazo puede ocasionar la toxoplasmosis.

ES UN MENSAJE DEL
CLUB AYUDALE A CAMINAR
APARADO 1479 MADRID

STOP LO QUE USTED DEBE SABER SOBRE PREVENCIÓN DE LA SUBNORMALIDAD

N.º 5

PREVENCIÓN ANTES DEL EMBARAZO

El factor Rh es un componente de la sangre que se halla presente en los glóbulos rojos de gran parte de los seres humanos. A las personas que poseen este factor se les denomina Rh positivos; a quienes carecen de él se les denomina Rh negativos.

Es muy importante efectuar el análisis de Rh. En el caso de que éste sea negativo en la sangre de la futura madre y positivo en el padre, podrán adoptarse las medidas oportunas.

Oscar Alzaga, en plan electoralista:

«Vamos a ganar estas elecciones»

● El líder del PDP intervino en un mitin en el Cine Rex

El líder del Partido Demócrata Popular Oscar Alzaga afirmó ayer en una rueda de prensa con los informadores castellonenses, que la coalición AP-PDP va a ganar las elecciones. Alzaga intervino en un mitin celebrado por la mañana en el Cine Rex, que registró lleno absoluto, en el que intervinieron Enrique Beltrán, también del PDP y número dos de la lista para el Congreso, y el aliancista Gabriel Elorriaga, que encabeza dicha candidatura. En respuesta a una pregunta sobre el último intento de golpe de Estado, Oscar Alzaga afirmó que «En un estado de derecho se debe aplicar la Ley contra quienes intentan violentamente atentar contra el orden constitucional y representativo». En otro orden de cosas y a pesar de haber formado parte de UCD hasta hace unos meses, rechazó su parte de responsabilidad en los errores cometidos por Unión de Centro Democrático. «Yo adopté una posición crítica desde hace varios años», dijo.

—Esta campaña electoral —afirmó Alzaga en respuesta a una pregunta sobre el desarrollo de la misma— se ha desenvuelto hasta ahora en un clima sustancialmente moderado. Nosotros tenemos verdadero interés en la moderación, sin ataques personales. Incluso en no replicar a los ataques de que somos objeto, porque así contribuimos a consolidar una práctica democrática. Las campañas están para que el pueblo pueda tener un conocimiento profundo de los análisis de la problemática del país y diversas soluciones que se ofrecen, para, en consecuencia, reflexionar sobre lo que le conviene.

El PDP y la coalición

—¿Qué ha aportado el PDP a la coalición formada con AP y algunos partidos regionalistas?

—El Partido Demócrata Popular aporta a la coalición varias cosas. En primer lugar un partido, quizá pequeño, porque es sustancialmente joven, pero que al mismo tiempo no ha nacido como hijo del aventurerismo político, sino que es reflejo de una de las grandes ideologías que han construido Europa en los últimos años. Luego, aportamos determinado número de candidatos en las listas al Congreso y Senado por la coalición y un núcleo de personas que están contribuyendo a hacer la campaña, desde la convicción de que para hacer frente a los problemas que tiene nuestro país, empezando por el socio-económico, es preciso aplicar la terapia que se contiene en el programa de la coalición.

confianza. Es un partido que cumplió un papel que los historiadores valorarán muy positivamente en su momento, pero que no tiene la coherencia interna suficiente como para poder abordar la política de gobierno de día a día. En UCD se hacía una u otra política de enseñanza, según quien fuera el ministro de Educación de turno; no había un acuerdo interno sobre si había o no que traer la televisión privada a este país; cuando el Congreso de las Juventud Centrista se vio que había un sector partidario de despenalizar el aborto y otro de mantener su penalización, etc. Eso, en suma, no es un partido político, por eso ha hecho crisis. Hay que ir a un sistema de partidos europeos y, además, con esta ley electoral no hay que ir a desunir, sino a unir. Quienes no han querido formar coalición, asumen la grave responsabilidad de facilitar las cosas al partido socialista. Ello sólo tiene explicación en

adopté una posición crítica desde hace varios años, por lo que podríamos llamar la actitud de cierto despotismo ilustrado para definir una política de gobierno con pleno olvido del común sentir de nuestros electores y sus aspiraciones legítimas. Me negué en cuatro crisis a aceptar una cartera ministerial y cuando en un momento determinado acepté ser asesor del presidente del Gobierno, lo hice con la condición de no cobrar retribución alguna, para poder mantener mi libertad de juicio y operar en conciencia. Yo intenté durante mucho tiempo lo que tantos hombres de UCD y sus electores querían: que UCD fuera lo que dijo que iba a ser. Cuando llegué a la conclusión de que aquello era un imposible metafísico, tuve que tomar decisiones dolorosas, de las que estoy satisfecho. Por otra parte estoy convencido que la inmensa mayoría de los que votaron UCD en las elecciones del 79, van a votar ahora a nuestra coalición.

—Sin embargo, hay una clara contradicción entre el duro juicio crítico que usted hace de UCD y ese lamento por el hecho de que UCD no se haya integrado en la coalición con AP y el PDP. Si UCD está para el «desguace» ¿para qué querían ustedes coaligarse con el partido centrista?

—No hay contradicción. Un partido para el «desguace», expresión que yo no he utilizado pero que acepto, se encuentra con esta ley electoral y con que los votos que le pueden quedar por inercia, en su mayor parte los votos que mueven los gobernadores civiles, porque el poder siempre disfruta de ciertas palancas de influencia sobre un pequeño sector del electorado, se encuentra, repito, con que, con esa Ley Electoral, son votos infrarepresentados, mientras que los mismos votos, sumados a los muchos más que va a recoger nuestra coalición electoral, serán votos más útiles, tal como opera la ley electoral vigente. Esto UCD ha reconocido que es válido en el País Vasco, pero olvida que la misma ley se aplica en el resto de España. Ahí es donde está la contradicción y de esa contradicción sólo hay una forma de salir, que es que los electores hagan lo que no ha sido posible hacer por una actitud incongruente de ciertos políticos; es decir, que ellos produzcan la concentración del voto en torno a las listas de la coalición.

—En la recta final de la confec-

● Contra el golpismo: «Se debe aplicar la ley»

—Volviendo a hechos de hace unos meses, ¿qué razones últimas les impulsaron a ustedes a abandonar UCD y crear este nuevo partido de PDP?

—UCD es un partido agotado, que ha cometido el mayor de los fraudes que se puede hacer en la vida democrática, que es no ser lo que se dice que se es y no cumplir lo que se afirma que se cumplirá; en definitiva, no representar a quienes han depositado en uno la

función de que ellos no tengan, en efecto, inconveniente alguno en dar esas facilidades al PSOE.

—Pero bueno, ¿alguna cuota de responsabilidad tendrá que asumir usted en los pasados errores de UCD, puesto que ha sido parlamentario centrista hasta hace unos meses y personalidad destacada de una de las «familias» o corrientes ideológicas integradas en UCD?

—Pues muy escasa, porque yo



Intervención del líder del PDP en el mitin del Cine Rex



Oscar Alzaga

ción de las candidaturas hubo cierto peligro de ruptura, porque se dijo que las bases de AP en determinadas provincias rechazaban la inclusión de candidatos del PDP. ¿Qué tipo de concesiones mutuas tuvieron que hacerse para llegar finalmente a establecer la coalición y concurrir unidos?

—Es verdad que hubo dificultades, pero ya dijimos que ese era un capítulo zanjado. En este momento en el seno de la coalición reina un clima de colaboración recíproca. Las dificultades se superaron, no en base a compensaciones entre partidos, sino como consecuencia de poner nuestro punto de mira en el interés nacional.

—¿Cuántos diputados aspira a obtener la coalición para considerar que el resultado representa un éxito?

—Es difícil hablar de números, porque con la Ley Electoral el último escaño de cada provincia está en función de los restos, es decir, esos votos que se van a la papelera, llámese la papelera el CDS o la UCD. Contestaré pues en términos muy simples: Nosotros vamos a ganar estas elecciones.

—Más adelante Oscar Alzaga señaló que su partido y la coalición está abierta a cualquier entendimiento post-electoral con UCD, siempre que se haga respetando los parámetros básicos del programa electoral de AP-PDP.

Intento golpista

Por último, en respuesta a una pregunta relacionada con su opinión sobre el último intento de golpe de Estado, Oscar Alzaga declaró:

—Yo no soy nada ambiguo en ese tema. Soy demócrata desde que tengo uso de razón y creo que no hay mejor forma de regir a un pueblo, que a través de las instituciones democráticas, y, en el caso español, a través de la Constitución aprobada por vía de referéndum. En un estado de derecho se debe aplicar la Ley contra quienes intentan violentamente atentar contra ese orden constitucional y representativo.

Juan Enrique Mas
(Fotos: Heredio)



De las Cooperativas JAIME LAMO DE ESPINOSA dice:

“U.C.D. ha apoyado y apoyará a las Cooperativas. La Ley que envió U.C.D. al Congreso, será defendida y aprobada en la próxima legislatura. Las Cooperativas son necesarias en la vida nacional.”

VOTA UCD EL CENTRO.

Jaime Lamo de Espinosa



Fiesta en Sant Francesc de la Font

Rodeada de extraordinaria animación popular, se celebró ayer por la mañana, la fiesta anual en la ermita de Sant Francesc de la Font, organizada por la Germanat dels Cavallers de la Conquesta, con motivo de la conmemoración del VI Aniversario de la Bendición de las obras restauradas en este entrañable Santuario huertano de la partida de «Cap».

La fiesta revistió en esta ocasión carácter excepcional, al coincidir la fiesta con la clausura del VIII Centenario del nacimiento de Sant Francesc en la ciudad de Asís.

El recinto aparecía engalanado desde primeras horas de la mañana con los estandartes de los principales Cavallers que intervinieron en la Conquista de la Plana, figurando en lugar preferente las banderas de la Ciudad y la Senyera cuatribarrada de Jaime I el Conquistador.

Poco después de las once, el Rvdo. Guillermo Badenes, ofició una celebración eucarística en valenciano, interpretada en su parte musical por la Coral Borriolense, que bajo el patrocinio de la Diputación Provincial interpretó la «Santa Missa del Llaurador». La Eucaristía fue oficiada en el atrio del ermitorio dada la afluencia de gente, que hizo imposible su participación en el interior del sagrado recinto.

Procesión general hasta el «Moli de la Font»

Al finalizar la celebración eucarística, salió del Santuario la imagen del titular Sant Francesc de la Font. Abría la comitiva la cruz alzada de la ermita, Senyera real y numerosos fieles portando cirios. Tras la peana del santo franciscano presidieron la proce-



● Se reproducirá en cerámica una obra de Bernat Artola, alusiva al titular

sión el Prohom de la Germanat dels Cavallers de la Conquesta Eduardo Mas del Río, Violante de Hungría 1982, Srta. Berta Bernat y «Dones de Companya», Cabildo de la Germanat y la Banda «Amics de la Música» de San Joan de Moró, asimismo patrocinada por la Diputación Provincial. No asistió representación alguna del Ayuntamiento, propietarios de la ermita, ni su Concejal Procurador.

Al retorno del cortejo procesional, que discurrió hasta las inmediaciones del «Moli de la Font», numerosos fieles veneraron la Reliquia de Sant Francesc, cedida como en años anteriores por la Comunidad de Padres Capuchinos de Castellón. Con posterioridad se disparó una gran «Masclétá», mientras se ofrecía un «Porrat Popular» a los asistentes y l'Agru-

pació Folklorica «El Millars» presentaba un selecto repertorio de los principales bailes del País Valenciano.

La fiesta de la ermita de Sant Francesc de la Font, que en esta ocasión alcanza ya el sexto año consecutivo de su celebración, se va convirtiendo paulatinamente en uno de los festejos populares más tradicionales de la Ciudad, contando con la amplia participación de distintos sectores castellonenses. Una fiesta que sirvió para que gran cantidad de público se desplazase hasta la ermita pudiendo contemplar la restauración del conjunto de pinturas barrocas murales del siglo XVIII, llevada a cabo a principios del presente año, bajo el patrocinio del Ayuntamiento de la Ciudad.

Durante toda la jornada fueron constantes las visitas a la ermita.

Mural cerámico con «la lliçó de Sant Francesc de Artola»

En el transcurso de la fiesta, se comentó la posibilidad de colocar en una de las paredes exteriores del santuario una reproducción cerámica del poema de Bernat Artola, titulado «La lliçó de Sant Francesc», conjuntamente con la alegoría de la partida de «Tomba Tossals» desde el «Moli de la Font» hacia la conquista de les Illes Columbretes. Tal vea pueda ser la Caja Rural Provincial la que patrocine y sufrague el mencionado mural.

Miquel Fotos Heredio

El tiempo

Nubosidad variable

Instituto Nacional de Meteorología
Observatorio Provincial de Castellón

Datos correspondientes al día 12.

Temperaturas
Mínima junto al suelo: 11,6.

Mínima: 14,4 a las 4.30.
Máxima: 23,4 a las 15.
Media: 18,9.

Presión atmosférica a las 12 GMT (reducida al nivel del mar): 761,2.

Humedad relativa del aire (valor medio aproximado): 68 por ciento.

Precipitaciones

Total registrado en las últimas veinticuatro horas (hasta las seis de la tarde): Inapreciable.

Viento

Dirección predominante: E.

Velocidad media: 9 Km.

Racha máxima medida en anemocinómetro: 20 Km. del ONO a las 5.50.

Previsión para el día de hoy: Para hoy es de esperar nubosidad que, en general, será abundante y del tipo medio y alto aunque alternando con algunos intervalos de tiempo soleado.

Los vientos soplarán de poniente y como consecuencia de ello, las temperaturas experimentarán un aumento bastante acusado.

Los vientos soplarán de poniente y como consecuencia de ello, las temperaturas experimentarán un aumento bastante acusado.

Cultos

SANTA MARIA.— Hoy misas a las 8'30 y 11 de la mañana y 8 de la tarde.

NUESTRA SEÑORA DEL CARMEN.— Hoy, misa a las 8'20 de la mañana.

SAN PEDRO.— Hoy, misa a las 7'30 de la tarde.

SANTISIMA TRINIDAD.— Hoy misas a las 8, 9 y 10 de la mañana. Tarde, misa a las 6.30 y 7.30.

SANTO TOMAS DE VILLANUEVA.— Hoy misas a las 9.30 de la mañana y 7 de la tarde.

RELIGIOSAS OBLATAS DE LAS VILLAS.— Hoy, 7 tarde.

SAN FRANCISCO.— Hoy, misas a las 8'30 de la mañana y 7'30 de la tarde.

SAN CRISTOBAL.— Hoy, misa a las 8 tarde.

SAGRADA FAMILIA.— Hoy, misas a las 8 y 9 de la mañana y 8 de la tarde.

SAN VICENTE FERRER.— Hoy, misa a las 7 de la tarde.

Agenda

MIÉRCOLES, 13 DE OCTUBRE

El Sol, en Castellón, sale a las 7.18 y se pone a las 18.24
Luna nueva el día 17

SANTOS DEL DIA

Ss. Eduardo, rey; Fausto, Jenaro, Marcial, Florencio, Colmano, mrs.; Teófilo, Rómulo, Imperto y Bertoaldo, obs.; Celedonia, vg.; Carpo, Gerardo, conde. Leobono, ermitaño; Daniel, Angel, Samuel y crs. mrs. de Ceuta.

SANTOS DE MAÑANA

Ss. Calixto I, p. y mr.; Gaudencio, ob.; Fortunata, vg.; Carponio, Evaristo y Prisciano, Saturnino y Lupo, mrs.; Fortunato, Rústico, Justo, Buscardo, Donaciano, obs.; Domingo, Lúpulo, Güendolina, Bernardo el peregrino.

TELEFONOS DE URGENCIA

POLICIA	23 06 68
INSPECCION DE GUARDIA	22 73 85
GUARDIA CIVIL	22 46 00
GUARDIA CIVIL (Urgente COS y accidentes)	22 11 00
CENTRALITA POLICIA	23 06 68
GUARDIA CIVIL (Tráfico)	22 70 81
INSPECCION DE GUARDIA	22 73 85
POLICIA MUNICIPAL	22 40 00
BOMBEROS	22 10 80
HOSPITAL	21 05 22
RESIDENCIA S.S.	21 10 00
SER. MEDICO URGENCIAS S.S.	21 12 53
CASA SOCORRO	21 19 04
CRUZ ROJA	22 48 50
COCHES PATRULLA POLICIA	091
INCENDIOS FORESTALES	20 42 11
OXIGENOTERAPIA	21 40 41
HOSPITAL «LA MAGDALENA»	21 28 45

HORARIO DE TRENES

DE LARGO RECORRIDO Hacia Valencia

00.54 Expreso sigue a Granada.
02.28 Expreso sigue a Almería, Badajoz y Jaén.
10.11 Electrotrén, sigue a Sevilla y Málaga.
11.00 Intercity, sigue a Madrid.
12.52 Unidad Rápida.
15.31 Talgo sigue a Murcia.
16.37 Semidirecto.
20.08 Expreso sigue a Málaga.
20.41 Corail.
21.12 Expreso, sigue a Sevilla.

Hacia Barcelona

03.00 Expreso procede de Almería, Badajoz y Jaén.
06.59 Expreso, procede de Sevilla.
07.26 Expreso procede de Granada.
08.51 Semidirecto.
09.32 Expreso, procede de Málaga.
10.33 Corail.
13.27 Talgo, procede de Murcia.
17.08 Electrotrén, procede de Sevilla y Málaga.
19.11 Unidad Rápida.
20.03 Tranvía, sigue a Tortosa.

DE CERCANIAS CASTELLON-VALENCIA (Salidas)

06.10 Tranvía.
07.05 Semidirecto.
08.04 Tranvía, procede de Tortosa.
08.58 Tranvía.
11.18 Tranvía.
14.14 Tranvía.
16.05 Semidirecto.
18.30 Semidirecto.
21.22 Tranvía.

VALENCIA-CASTELLON (Llegadas)

10.10 Semidirecto.
12.44 Tranvía.
14.34 Tranvía.
16.36 Tranvía.
18.28 Semidirecto.
20.00 Tranvía, sigue a Tortosa.
21.09 Tranvía.
21.51 Semidirecto.
22.18 Intercity, procede de Madrid.
23.19 Tranvía.

Funeraria LA MAGDALENA: Tel. 22 01 97

Navarra 84 Castellón

FARMACIAS DE GUARDIA

OCTUBRE 13
24 HORAS
TENA, Madre Vedruna, 16
(Detrás Colegio M.M. Carmelitas).
BALLESTER, Av. del Mar, 12.

FARMACIAS DEL GRAO

OCTUBRE 13
ROCA, Av. del Puerto, 14.

**CUPON PRO-CIEGOS
premiado ayer**

PUBLI CAS
AGENCIA PUBLICIDAD GENERAL

FUNERARIA «PELLICER Hnos.» Tel. 21 68 25

Traslados España y extranjero. Alloza. III. Castellón

SE BUSCAN 4 CAMIONES VOLQUETE

Para trabajo fijo en interior de cantera sita en Torreblanca (Castellón). Carga entre 5 y 10 toneladas.

Teléf: (96) 334 83 08 Sr. ALIAGA

ELECCIONES 82 LOS PARTIDOS INFORMAN

Enrique Múgica estará hoy en Castellón

● «UCD ni entiende ni justifica el golpe de Estado» (Lamo de Espinosa)

El dirigente federal del PSOE y experto en temas militares Enrique Múgica participará hoy en dos mítines: uno en Castellón y el otro en Burriana. A las siete y media, en el cine Rex de la capital participará en un mitin junto al cabeza de lista del PSOE por Castellón, Felipe Guardiola. Los dos se desplazarán más tarde a Burriana, donde serán los principales oradores de un acto preparado para celebrarse en el Teatro Principal a las diez de la noche.

Este mismo día trece de octubre, el PSOE de Castellón va a desarrollar trece actos públicos en los que darán a conocer el programa socialista, dentro de la línea positiva que los socialistas de Castellón están dándole a su campaña sin los ataques que otros líderes, quizá dejándose llevar por los nervios, están propiciando.

UCD responde de la estabilidad del país

«Si los Españoles que rechazan el enfrentamiento quieren tener garantías de que vamos a seguir progresando sin riesgos ni marcha atrás, no hay otra fórmula que votar al centro. UCD es la garantía que impide la radicalización de la política española», ha declarado Vicente Bueso candidato al Congreso de los Diputados por UCD en nuestra provincia. Vicente Bueso ha concluido diciendo:

«La Campaña empieza a tener un tono bastante agrio. El señor Fraga ha declarado que la victoria de los socialistas sería semejante a una especie de invasión de moros. El señor González ha recordado la Guerra Civil, al decir que la última invasión mora la trajeron —los suyos—, para matar españoles. No es la primera vez que se hacen declaraciones como éstas. A lo largo de la campaña ya se han alcanzado calificativos de gran dureza. No es bueno que esto se produzca y hay que hacer un llamamiento a la serenidad y a la ponderación. Que nadie piense que con más radicalismos va a obtener más votos.

Lo que explica la opción de UCD, un centro moderador y mediador entre la

izquierda socialista y la derecha conservadora, es precisamente la voluntad de evitar este tipo de enfrentamientos. En ese sentido UCD sigue siendo la columna vertebral de la democracia».

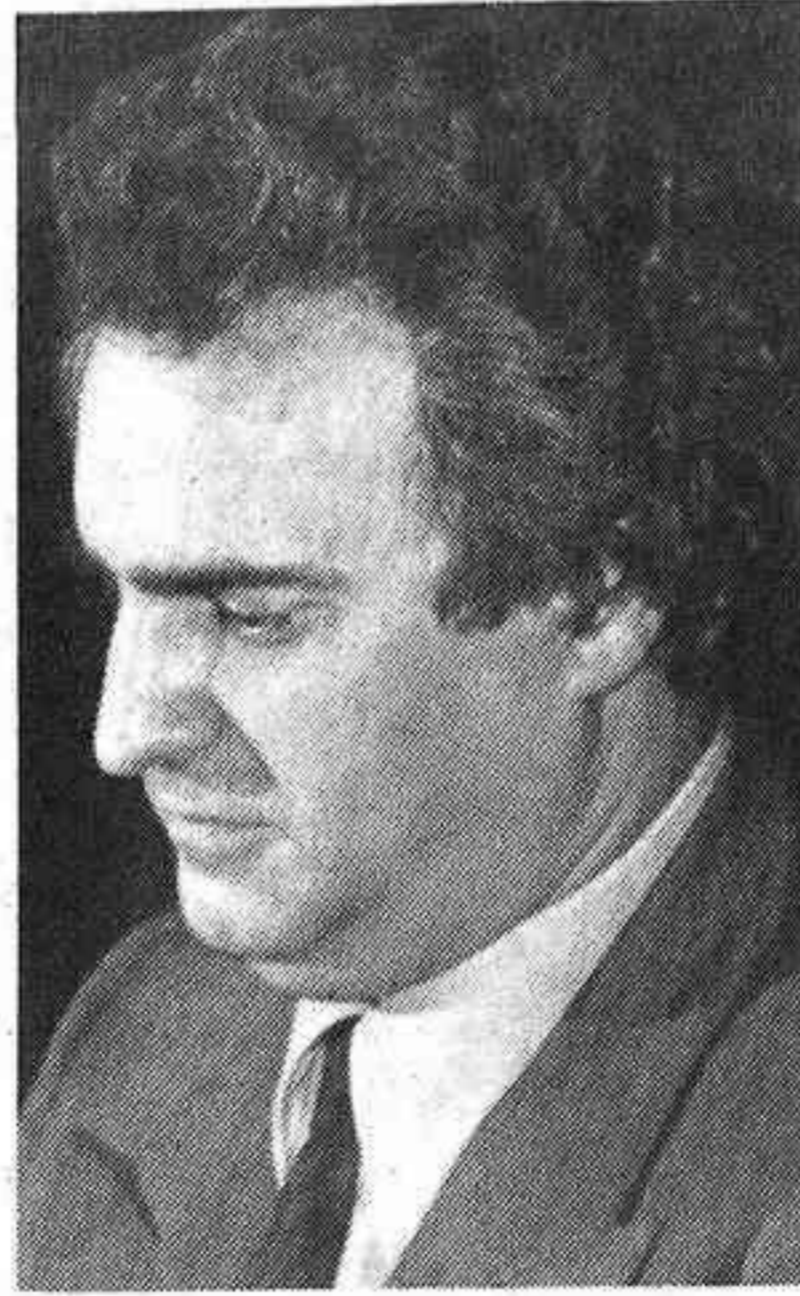
Por otra parte Manuel Tarancón responsable de la Campaña por UCD en nuestra provincia, ha manifestado que la actitud nada elegante de la campaña electoral que está desarrollando la derecha conservadora en nuestra provincia, se debe a la preocupación de AP por el desarrollo de la misma, a la vista de la creciente aceptación popular de UCD en los actos públicos organizados por el partido centrista frente a la escasa asistencia a los suyos de AP, que se ve obligada continuamente a desplazar asistentes para no tener sus locales totalmente vacíos.

El señor Lamo de Espinosa efectuó, en el día de ayer un apretado programa de actos, que tuvieron lugar en Almenara, Castellón, Chilches y Benasal.

En Castellón concurrió a un almuerzo en el Centro Aragonés, a fin de convivir con esta comunidad de tanta implantación en nuestra ciudad, en un día de tan significado como es la festividad de la Virgen del Pilar.

En los mítines que celebró en el resto de las localidades de la provincia, puso un encendido énfasis al referirse a las posiciones ideológicas de otros partidos políticos, defendiendo los principios que ha defendido y seguirá defendiendo Unión de Centro Democrático. En esta línea expositiva hizo referencia a que «Fraga ha conseguido hacer su partido con fugados de UCD; con gente que ha cambiado sus convicciones por sus intereses. Con ello, lleva en AP el germen de su propia destrucción». «AP no significa nada en la vida española. Es un líder sin partido. Y lo que es peor, sin sustituto. Ha mantenido posiciones confusas durante la legislatura. Y presenta un programa que no se puede cumplir». «Las soluciones de AP, no existen, no son posibles y por eso no son soluciones. Son buenos deseos, irrealizables. Son cuentos de Navidad».

«El PSOE ofrece un cambio, un mal cambio, un cambio a peor. Un cambio



como el de Francia, que no ha dado satisfacción a nadie». «Si gana el PSOE no gobernará Felipe, gobernará Alfonso Guerra. Y eso no es la moderación, sino la Guerra».

«UCD ni entiende ni justifica el golpe de Estado. UCD mantiene su compromiso con la libertad y la democracia. UCD no quiere Cesares Romanos que impongan soluciones no democráticas».

Oscar Alzaga en el Cine Rex

Se ha celebrado en el Cine Rex, un acto político con motivo de la visita de Oscar Alzaga en Castellón.

Presentó el acto Enrique Beltrán, dando las gracias a la numerosa asistencia de público que llenaba la sala, sobre todo teniendo en cuenta la festividad del día y la hora en la que se celebraba el mismo. A continuación tomó la palabra Gabriel Elorriaga, comparando la opción socialista con la coalición AP-PDP-UV, y afirmando que las soluciones a los problemas de España están en esta última, estimulando el ahorro y el capital para poder crear trabajo y en principio conseguir que el número de parados no se incrementa, apoyar la iniciativa privada como único medio para lograr la reactivación económica del país y así aumentar el nivel de vida de los trabajadores; según el señor Elorriaga está claro que «hay que cambiar», pero la alternativa del cambio no es la socialista, que se pueden encontrar con la misma no porque lo quiera la mayoría del pueblo español, sino porque las desastrosas intervenciones de la UCD y la actual Ley Electoral lo harían así posible, y por lo tanto en la Coalición se tiene la seguridad de que los votantes que con honestidad y patriotismo ayer votaron a la UCD, hoy votarán a Alianza Popular; el señor Elorriaga, finalizó su intervención con un elogio a la figura personal de don Manuel Fraga Iribarne.

Posteriormente, hizo uso de la palabra don Oscar Alzaga, iniciando su intervención con la afirmación de que el grado de entendimiento en la Coalición es óptimo, y su presencia en el acto era como total apoyo a la Candidatura que presenta AP-PDP-UV en Castellón. Acto seguido hizo una crítica exhaustiva de la política llevada a cabo por la UCD en los últimos años, de que ahora no es momento de hacer nuevas promesas sin rendir cuentas de su actuación gubernamental de los últimos cinco años; para el señor Alzaga la política del gobierno en materia económica se reduce a: «España es el país de Europa Occidental en el que crece a menor ritmo económico y a mayor ritmo el pánico»; ha hecho corresponsable al PSOE de los resultados de esta política económica puesto que fue consecuencia entre la UCD y el Partido Socialista; criticó duramente la posición del señor González en cuanto a su postura respecto a mantener debates con el señor Calvo Sotelo y el señor Puchol, en cuanto a que, para el señor Alzaga, estos debates debe realizarlos con los aspirantes al triunfo electoral, y en estos momentos aparte de él mismo, el único con posibilidades de ello es el señor Fraga Iribarne; hizo referencia también a la posición del PSOE en materia de enseñanza privada, que tal vez por el oportunismo electoral, no coinciden con las conclusiones del XXIX Congreso.

Landelino Lavilla
RESPONDE
A una mujer española

Nuestros objetivos

Queremos que esa equiparación jurídica hombre-mujer, ya conseguida en las Cortes, sea ahora una realidad reflejada en tu vida.

Nuestro objetivo fundamental es asegurarte una auténtica igualdad de oportunidades en todos los niveles.

En la enseñanza. En la cultura. En la formación profesional. En la contratación laboral.

Porque queremos que seas tratada sin discriminaciones.

Nuestras soluciones

Aparte de líneas generales de actuación, nosotros te ofrecemos soluciones concretas para

tu promoción social.

Vamos a crear Aulas de la Mujer y Centros de Orientación Familiar.

Vamos a ampliar la red de guarderías estatales.

Vamos a proponer modalidades especiales de contratación, que te faciliten un puesto de trabajo.

Vamos a crear la Seguridad Social del Ama de Casa. Vamos a establecer una jubilación anticipada para la mujer trabajadora que haya simultaneado su trabajo con la educación de sus hijos.

Y vamos a regular tu integración voluntaria en las Fuerzas Armadas.

En definitiva, vamos hacer justicia contigo. Como te mereces.

RESPONDE
VOTA UCD

CARNET ELECTORAL

Actos para hoy

- UCD
 - Jérica. A las 20 horas, en el local de la Juventud. Intervendrán Luis Ramón Martín, Enrique Monsonis, Jaime Faus y Jaime Lamo de Espinosa.
 - Novales. A las 19 horas, en la plaza. Luis Ramón Martín, Enrique Monsonis, Jaime Lamo y Jaime Faus.
 - Viver. A las 22 horas, en las escuelas. Enrique Monsonis, Jaime Faus y Jaime Lamo de Espinosa.
 - San Mateo. A las 20 horas, en la plaza de las Monjas. Vicente Vilar, Joaquín Farnós y Pedro Palau.
 - Salsadella. A las 22 horas, salón edificio C-3, los mismos oradores que en San Mateo.
 - Fredes. A las 20 horas, en el bar. José Ripollés, Francisco Segura y Vicente Serra.
 - Puebla de Benifasar. 22 horas, los mismos oradores que en Fredes.
 - Matet. 22 horas. Hogar Juvenil. Vicente Bueso y Vicente Albiach.
- PSOE
 - Castellón. A las 19,30 horas: Cine Rex. Intervendrán Felipe Guardiola y Enrique Múgica.
 - Burriana. 22 horas. Teatro Principal. Felipe Guardiola y Enrique Múgica.
 - Chilches. 22 horas en el Centro Obrero, fiesta mitin, con José A. Iborra y Antonio Sotillo. Actuarán: Ambientes y Lucio Salsero.
 - Castellnovo. 22 horas. Escuelas Viejas. Irma Simó y Miguel López.
 - Tirig. 22 horas. Local de la Juventud. Alfonso Albert y Joan Esteller.
 - San Mateo. 22 horas. Cámara Agraria. Alfredo Roe y Alfons Cucó.
 - Cálig. 19,30 horas. Cine Cervantes. Alfredo Roe y Alfons Cucó.
 - Cirat. 22 horas. Escuelas. Enrique Marco y Luis Alcalá.
 - Arañuel. 20 horas. Salón actos Ayuntamiento. Los mismos oradores que en Cirat.
 - Villahermosa. 21 horas. Antiguas Escuelas. Fernando Marcos y Juan Callao.
 - Castillo de Villamalefa. Ayuntamiento. 19 horas. Los mismos oradores que en Villahermosa.
 - Cortes de Arenoso. 20 horas. Escuelas. Juanjo Vázquez y José Luis Almela.
 - Zucaina. 22 horas. Escuelas. Juanjo Vázquez y J.L. Almela.
- AP-PDP-UV
 - Benicarló. 19,30 horas. Hernán Cortés, 9. Ramón Reiró, Elorriaga, Murria y Francisco Beltrán.
 - Rosell. 22 horas. Teleclub. Luis Franco, Elorriaga, Murria y Francisco Beltrán.
 - Salsadella. 19,30 horas. Salón de la Caja. Antonio Jovani, Enrique Beltrán, Faubel, Casado.
 - Chert. 22 horas. Local jóvenes. Los mismos oradores que en Salsadella.
 - Caudiel. A las 19,30 horas. Marín Ordaz, Tovar, Escuin Llácer.
 - Navajas. 22 horas. Teleclub. Los mismos oradores que en Navajas.

INFORMACION AL CONSUMIDOR: EL JAMON COCIDO

El ama de casa, a la hora de efectuar la diaria cesta de la compra, sigue desconociendo cuestiones fundamentales de los productos que adquiere, y esto, viene a repercutir no sólo en su salud y la de los suyos, sino en la defensa de su economía doméstica.

Cifándonos al caso concreto del «Jamón cocido» (llamado vulgarmente «York») y sus similares, hay que saber que según el Código Alimentario, son derivados cárnicos clasificados dentro del apartado de los Embutidos, con el nombre genérico de fiambres.

Normativa actual

Algo, que muchas personas desconocen es que con la vulgar y mal utilizada denominación de «jamón york», encontramos en el mercado, nada menos, que cuatro tipos de fiambres, de distinta calidad y composición y que pueden confundir a un consumidor poco informado.

Estos productos son: el Jamón Cocido, la Paleta Cocida, el Fiambre de Paleta y el Pastel de Cerdo. La norma de calidad de estos productos se reguló por Orden de la Presidencia del Gobierno en septiembre de 1975, y se aprobaron las cuatro denominaciones arriba citadas, especificando las características de calidad, composición, envasado, etiquetado y presentación que deben cumplir. Son por tanto ilegales todas esas denominaciones ambiguas y «de fantasía que vemos en el mercado, tales como «Jamón York super especial», «Pernil al horno», «lacón cocido», «Fiambre de Jamón York», etc.

Es tal el confusionismo de nombres, que me contaba un ama de casa de Almazora, que asistió a una de las charlas de Educación al Consumidor que di sobre este tema, que recorrió varios establecimientos de la capital, tratando de encontrar las cuatro calidades que establece el Código Alimentario. Los resultados fueron elocuentes: la mayoría de los dependientes ponían cara de extrañeza cuando pedía de las cuatro variedades y respondían sencillamente «Sólo tenemos Jamón York».

Para mayor clarificación expongo en el siguiente cuadro la normativa de calidad de las cuatro variedades.

FACTORES ESENCIALES DE COMPOSICION Y CALIDAD.	Denominación según NORMAS DE CALIDAD (Orden Presidencia Gobierno de 17-IX-1975)			
	JAMON COCIDO	PALETA COCIDA	FIAMBRE DE PALETA	PASTEL DE CARNE DE CERDO.
FORMA DE PRESENTACION.	de pera, prismática o cilíndrica	de pera, prismática o cilíndrica.	Prismática o cilíndrica.	Cilíndrica.
Descripción y materias primas esenciales.	Jamón, (miembros posteriores del cerdo) y salmuera. Podrá ahumarse y tratarse con especias. Tratamiento térmico: cocción y posterior curado y envasado.	Paleta, (miembros delanteros del cerdo) y salmuera. Podrá ahumarse y tratarse con especias. Tratamiento térmico y posteriormente curado y envasado.	Carne no desmenuzada ni picada de paleta de cerdo y salmuera. Ahumada o no. Sometida a maduración, envasado y tratada térmicamente.	Carne magra de cerdo no picada y salmuera. Ahumada o no. Sometida a maduración, envasado en recipiente cerrado y tratado térmicamente.
Materias primas facultativas.	Azúcar, miel, gelatina, especias, aromatizantes autorizados.	Azúcar, miel, gelatina, especias, aromatizantes.	Azúcar, miel, FECULAS (hasta un 5%) Jarabes (2%) Concentrados proteínicos - (1%), gelatina, especias, aromatizantes, colorantes autorizados.	Azúcar, miel, FECULAS (hasta un 8%) Jarabes (2%) Concentrados proteínicos - (2%), gelatina, especias, aromatizantes, colorantes autorizados.
Aditivos alimentarios (Facultativos)	Agar - Agar, alginatos, carraginanos, aromatizantes naturales, agentes de humo natural, sales sódicas, ácido ascórbico, nitratos, nitritos, fosfatos,	IDEM	IDEM	IDEM

COMPOSICION

	DENOMINACION SEGUN NORMAS DE CALIDAD (Orden Presidencia Gobierno 17-IX-75)			
	JAMON COCIDO	PALETA COCIDA	FIAMBRE DE PALETA	PASTEL DE CARNE DE CERDO
GRASAS	Libre de grasas	Libre de grasas	10% máximo	10% máximo
PROTEINAS	17'3% mínimo	16'6 % mínimo	14% mínimo	Superior al 14%
SUSTANCIAS ARÁNDIDAS (Incluida salmuera)	13'7% máximo	13'7% máximo		
HUMEDAD	Relación agua/proteínas igual a 4'13% (máximo)	Relación agua/proteínas igual a 4'13% (máximo)	75% máximo	74% máximo.
PECULAS O ALMIDONES.	PROHIBIDOS	PROHIBIDOS	5% máximo	8% máximo
PROTEINAS EXTRAÑAS.	PROHIBIDAS	PROHIBIDAS	1% máximo	2% máximo
AZUCARES	---	---	2% máximo	2% máximo
CENIZAS	---	---	4% máximo	4% máximo

Envasado

Cada pieza se presentará en el comercio obligatoriamente envasada utilizando materiales impermeables al vapor de agua o en envases rígidos, siempre que su cara interna se halle totalmente recubierta de barnices especiales protectores autorizados.

Etiquetado.- (Ordenes de 17-IX-75 y de 5-XI-81)
En el envase, envoltura o etiqueta, se hará constar con letras

legibles e indelebles y que no puedan inducir a error o confusión, lo siguiente:

Nombre del producto. (una de las cuatro denominaciones autorizadas):

- Jamón cocido
- Paleta cocida
- Fiambre de paleta
- Pastel de carne de cerdo

Nombre o razón social y domicilio de la Entidad Productora y localidad.

Número de Registro Sanitario

en el Ministerio de Trabajo, Sanidad y Seguridad Social, incluso aunque el producto sea comercializado bajo la marca de su distribuidor.

Peso neto, expresado en unidades del sistema métrico decimal.

Relación de ingredientes y aditivos en orden decreciente de proporciones, con excepción del agua.

Los aditivos se relacionarán individualmente o haciendo referencia al grupo de acción al que pertenecen.

Fecha de fabricación, en la cual será obligatoria la indicación del día mes y año correspondiente.

Se indicará el periodo de duración mínima con la siguiente frase «Consumir preferentemente antes de...».

Informaciones para su manejo y conservación. Se mencionará «Semiconserva»: Conservese entre 0° y 5° C.

En los establecimientos minoristas y para aquellos productos destinados a detallarse en trozos o lonchas, el etiquetado deberá permanecer en la pieza hasta que finalice el despacho de ésta.

Alguno de los requisitos mencionados arriba se especifican en la Orden de 5 de noviembre de 1981 y la Administración ha dado un año de plazo a las Industrias del ramo para su adecuación a las nuevas exigencias, por lo tanto entrarán en vigor en noviembre del presente año con todas sus consecuencias.

Desgraciadamente a veces no se cumplen las normas establecidas y nos encontramos con irregularidades varias:

En la denominación del producto, utilizando nombres de fantasía no admitidos por la Ley y que el consumidor consciente no debería comprar, si no se expenden según las normas.

Exceso de agua, por el empleo de técnicas que retienen más de la debida y que producen un incremento notable en la producción y rentabilidad del producto, pero que van en detrimento de su calidad.

Abuso de sal, demasiados aditivos, superación de los límites de adición de féculas, menos proteínas de las exigidas, etc.

Con la orientación e información veraz que debe impartir la Administración, y el cumplimiento de las Reglamentaciones técnico-sanitarias por parte de las industrias alimentarias, se logrará paliar y hacer desaparecer estas anomalías y abusos; pero es el consumidor, el que con su exigencia personal, no debe adquirir productos que no cumplan las normas vigentes en materia de envasado, composición y etiquetado, para evitar así su proliferación.

Ana María Bello
Fernández-Moscoso
Agencia Comarcal del S. E. A. Castellón

VOTA
PSOE
Por el cambio

Organizado por la Sociedad Coral «Els XIII»

Ciclo de Comedia Valenciana

Desde el próximo día 17 de octubre hasta el 21 de noviembre y por espacio de seis domingos, la Sociedad Coral «Els XIII» de Vila-real anuncia un ciclo de comedia valenciana en su acogedor teatro, en el que participarán junto al propio «Grup de teatre del XIII» el «Grup Teatre Torreblanquins» de Torreblanca; el «Grup de teatre l'almelara» de Castelló; el «Grup Fadrell» y el «Tragapinyols» de la misma ciudad de Castelló.

En total serán diez obras las que se representarán a lo largo de este ciclo que se anuncia de este modo:

Domingo día 17 de octubre, «Sels de novensa» y «Rics improvisats» por el «Grup Els XIII».

Domingo 24 de octubre, «El brunyir de les Abelles» por el «Grup Torreblanquins» de Torreblanca, obra original de Josep L. y R. Sirera.

Domingo 31 de octubre, «El primer netet» y «Lo que fan fer les dones» por el «Grup L'armelara» de Castelló.

Domingo, día 7 de noviembre, «Soldats i crias» y «La clavellinera del barri», «Grup Fadrell» de Castelló.

Domingo 14 de noviembre «El

Tonto del panerot», de Antonio Roig i Sirera por el «Grup Tragapinyols», de Castelló.

Finalmente cerrará el ciclo el domingo 21 de noviembre, el grupo de teatro «Els XIII» que es quien lo comenzó con la puesta en escena de «Ganes d'agradar» y «La tía Pepa Tona».

Ya hemos comenzado diciendo que las representaciones tendrán lugar en el propio teatro de la sociedad en el Pasaje Ortells de Vila-real, en sesiones que comenzarán cada domingo, a las 6 de la tarde, con precios sumamente populares, cien pesetas para el público en general y cincuenta para los socios de la entidad.

Una gratísima noticia tanto para los muchos aficionados por el género de la ciudad como los existentes en las localidades limítrofes, que una vez más cuentan con la cita anual que les brinda la veterana Sociedad Coral «Els XIII», de Vila-real, pionera en estas actividades en nuestra provincia y que aprovecha estos ciclos para presentarnos a estos grupos de entusiastas del género de la vecina Castelló y la no menos entrañable Torreblanca.

El próximo sábado en Els Lluisos

Teatro de Títeres a cargo de «Los Duendes»



LOS DUENDES

Dentro de la Obra Social que viene potenciando la Caja de Ahorros de Valencia y en concreto iniciando en Vila-real el XVIII ciclo, tendrá lugar el próximo sábado en sesiones de mañana y tarde unas sesiones de teatro de títeres, el popularísimo «Guinyol» que es más que seguro atraerá a centenares de niños villarrealenses.

En esta ocasión las representaciones estarán a cargo del experto grupo «Los Duendes»,

de Valencia, quienes durante algo más de una hora harán a no dudar las delicias del pequeño espectador que se lleve hasta el salón de actos de la Congregación de Luises en la avenida de la Murá.

Serán dos sesiones, una mañanera a las 12 en punto y otra por la tarde a las cinco. La entrada ni que decir que será completamente libre y por tratarse de un sábado otoñal, cuando ya se encuentran todos

en la ciudad y dado el carácter festivo de estos fines de semana es de suponer que la chiquillería responda, máxime cuanto se está haciendo la debida promoción del acto a través de los centros escolares.

Vayan las gracias de toda una legión de pequeños hacia la «Caixa» que en Vila-real no necesita del apellido, dada es su ingente obra social desarrollada a través de los diferentes ciclos culturales que realiza, mejorándolos cada año.

Punto de mira

Para información de esa minoría que quiere contagiarse con su demencia a todos los españoles y ciñéndose como siempre al plano local que de continuo me ocupa, creo necesario el comentar hoy miércoles, como se vivió la jornada del pasado lunes en Vila-real. Se retransmitía en directo desde el Palacio del Congreso de Madrid la sesión pública de la Diputación Permanente del Congreso de los Diputados, esa representación proporcional del Congreso que tiene como especial misión el control parlamentario desde que quedan disueltas las Cortes Generales hasta el momento de su nueva constitución.

Ni qué decir que, aún sin conocer muchos de mis conciudadanos lo que realmente significa y representa esta Diputación Permanente, si tenían conocimiento de que en ella estaba representado el sentir del pueblo español, puesto que tuve ocasión de comprobar cómo en muchos centros de trabajo, no sólo en oficinas y despachos donde es más fácil permanecer pendiente de la radio, sino al mismo pie de obra, en el campo o haciendo un alto en la tranquila jornada del medio día de un «parany», no faltaba el transistor que puntualmente informaba de cuanto se debatía en Madrid.

También las amas de casa, junto a sus cocinas, en una hora en la que la mayoría de ellas se aprestaban a disponer sus pucheros, todo porque en Madrid un grupo de «iluminados» volvía a acaparar la atención de todos los españoles. De una parte, la de la mayoría que repudiaba la intentona que a decir de estas gentes sencillas, pudo llevar al país ante un enfrentamiento fratricida. En esta apreciación mayoritaria de lo que podría suponer para España un presunto golpe cruento cabría observar la madurez de un pueblo, que muy a pesar de la crisis, de las dificultades, de los dos millones de parados y del lógico diferenciamiento político, no quiere salvadores de este signo. La indignación en Vila-real ha subido de tono en este nuevo intento, al saberse, tras los

informes del Ministerio de Defensa, que los cañones apuntaban presuntamente en esta ocasión hacia la misma Zarzuela y los más altos organismos del mando militar, precisamente por su condición de garantes del ordenamiento constitucional.

Claro que mientras, frente a esta gran mayoría de los españoles y por lo tanto de villarrealenses, ha existido otro grupo que ha manifestado públicamente su desencanto frente a la inteligente acción del Gobierno de la Nación y la paralización del presunto golpe. Y es lo más triste. Muchos de estos demagogos de la guerra, han comenzado por tener serios enfrentamientos con sus mismos amigos y familiares, dándose casos de amenazar algunos padres con desheredar a sus mismos hijos porque éstos no aceptaban de ningún modo el razonamiento apasionado de sus mismos progenitores.

Tuve ayer tarde mismo conocimiento de este hecho y no he creído conveniente guardármelo para mí solo, dado su carácter explicativo de cómo reaccionan estas personas, que con tal de ver triunfar a quienes esgrimen sus métodos, son capaces de sacrificar a sus mismos hijos.

Son por desgracia todavía algunos miles, quienes alientan acciones de este tipo y sueñan con acallar a quienes no piensan como ellos.

Mientras, en muchos corazones de obreros de la construcción, de empresarios, amas de casa, se despertaba un sentimiento de rabia e indignación al saber que preparaban a espaldas de la sociedad por cuya delegación son depositarios de las armas, un grupo de fanáticos que presuntamente había planeado atacarnos a todos comenzando por sus mismos compañeros y superiores. Olvidaban una vez más la divisa de los ciudadanos de uniforme que es el honor. Contra estos sentimientos mayoritarios no pueden haber ni presuntos ni reales golpes de «mano», de «timón» ni de Estado.

José P. Serrano

PARA EL CONGRESO JUAN DIAZ



VOTA UCD EL CENTRO

VALL DE UXO

Los profesionales de Auto-Escuelas coinciden

EL NIVEL DE PREPARACION DE LOS CONDUCTORES ESTA ORIGINANDO UN DESCENSO DE ACCIDENTES

Recientemente se conmemoró el Día Provincial de la Auto-Escuela y con ocasión de esta celebración que reúne a todos los enseñantes castellonenses hemos efectuado un sondeo entre los profesionales locales, con el ánimo de ofrecer una imagen, más o menos real, de la situación en que se encuentra el sector. Incidiendo en el grado de preparación teórica y práctica que en la actualidad adquieren los nuevos automovilistas.

Encuesta

1. ¿Qué le ha parecido la celebración del Día Provincial en nuestra ciudad?
2. ¿Cómo valora al alumnado actual de las Auto-Escuelas?
3. ¿Cuáles son los factores o elementos básicos de la buena conducción?
4. ¿A nivel local decrece o aumentan los accidentes?
5. ¿Qué lugar ocupan nuestras Auto-Escuelas locales dentro de la provincia?
6. ¿Cómo ve el futuro de las Auto-Escuelas como servicio técnico y formativo del conductor ante el constante aumento del tráfico rodado?



Tino, Constantino Carđa Díaz
director de Auto-Escuela

- 1.—Una de las mejores desde que se vienen realizando la festividad de Auto-Escuelas.
- 2.—Debido a la programación de test y forma de examen considero que es la forma mejor para realizar los exámenes, por lo tanto, los alumnos están mucho más preparados.
- 3.—Los elementos básicos para una buena conducción, después de haber recibido una buena enseñanza ya depende de la conducta del conductor novel.
- 4.—Debido a la buena enseñanza de las Auto-Escuelas el nivel local de accidentes decrece considerablemente.
- 5.—El nivel de las escuelas locales respecto a la provincia no es cosa que podamos juzgar los de esta localidad, y creo que el más indicado para ello es la Jefatura Provincial de Tráfico.
- 6.—Considero que sin auto-



escuelas la formación del conductor sería completamente nula ya que si analizamos a los que preparan conductores fuera de las auto-escuelas carecen ellos mismos de la formación para poder enseñar.

Director de Autoescuela Rodri, Manuel Rodríguez Vilalta

- 1.—Hemos renovado el sistema

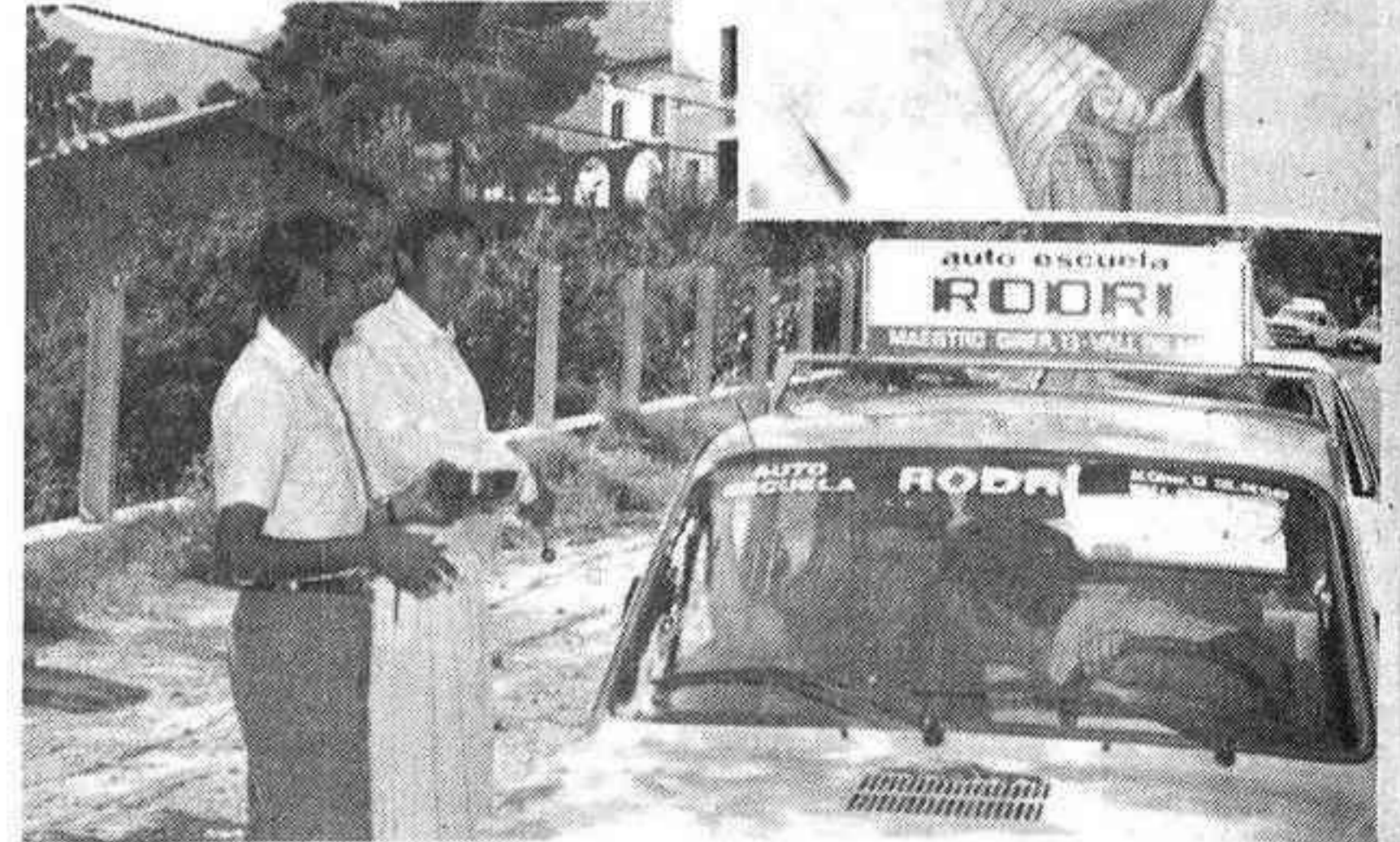
al salir de la capital y creo que ha sido un enorme éxito por las felicitaciones recibidas.

2.—Asimila mucho más la enseñanza teórica y práctica, ya que el nivel cultural no es el mismo que cuando hace 20 años que empecé siendo profesor de A.E.

3.—Una buena preparación teórica y práctica, reflejos y coordinar el saber conducir con el saber circular; ya que hay quien maneja muy bien el vehículo pero ignora las normas más elementales de la circulación.

4.—Debido a la buena preparación he constatado en mi compañía de seguros que los accidentes han decrecido bastante, y teniendo en cuenta la cantidad de vehículos que circulan por nuestra ciudad.

5.—Nuestra labor es juzgada por la Jefatura Provincial de Tráfico, luego creo sería ella quien



podría contestar mejor, pero creo que un lugar adecuado.

6.—Imprescindible, ya que la preparación de nuestro profesorado es cada día mayor y nuestros coches están provistos de doble mando para la seguridad del alumno y de los demás usuarios de

la vía pública, cosa que no ocurre con los aspirantes libres, por no disponer del doble mando. De hecho está castigado por la ley y como muy bien decía una autoridad en la materia todas las semanas se hacen un par de sanciones por conducir sin permiso de conducción y sin doble mando.

Significativas palabras del mantenedor, Leopoldo Peñarroja

FINA REBOLLAR PROCLAMADA REINA DE LAS FIESTAS PATRONALES

Como pórtico de las Fiestas en honor de la Sagrada Familia y Santísimo Cristo en la parroquia del Santo Angel se celebró el acto protocolario y de tanta brillantez como ya viene siendo tradicional, tal vez este año superado en asistencia de público que abarrotaba la amplia sala, así como en adorno del trono y ofrenda de flores.

La Reina y sus damas de honor acompañadas de los respectivos miembros de la Comisión fueron ocupando sus respectivos sitios y la reina del año anterior le hizo entrega de los distintivos de su realeza a la nueva Reina de este año señorita Fina Rebollar Adrián, ceremonia que fue amenizada por la Banda CIAC a los acordes de la marcha triunfal de Aida.

Tras la ofrendas de flores el mantenedor pronunció un magnífico discurso conmemorativo de la fiestas, con una documentada aportación de datos, incluso de la constitución y avatares del Valle y elevó un inspirado canto a la fe, a la tradición, al Santísimo Sacramento como eje de las fiestas y

destacando la juventud, la belleza y la bondad como valores eternos.

Destacó cómo los pueblos han luchado siempre entre el bien y el mal, y en esta noche en que el corazón y el alma están abiertos a la alegría de la fiesta no sería lícito que mi voz dijo estuviera avalado de la fatalidad y del pesimismo, antes al contrario, me siento instintivamente impulsado en razón de las circunstancias a elevar un canto a esta prioridades máximas que constituyen el núcleo y el paradigma de nuestras fiestas: Dios, historia y mujer, que es la senda de la fe, la senda de la tradición, la senda de la belleza, y cuya victoria de las fiestas es la antorcha de la fe recogida de generación en generación como resume esta convocatoria.

Dios, fe y belleza fue pues la trilogía exaltada y cantada por el mantenedor, como fe viva, hermosura y juventud de nuestras fiestas.

Terminó su elocuente intervención con unos versos recitados en lengua vernácula que eran preci-

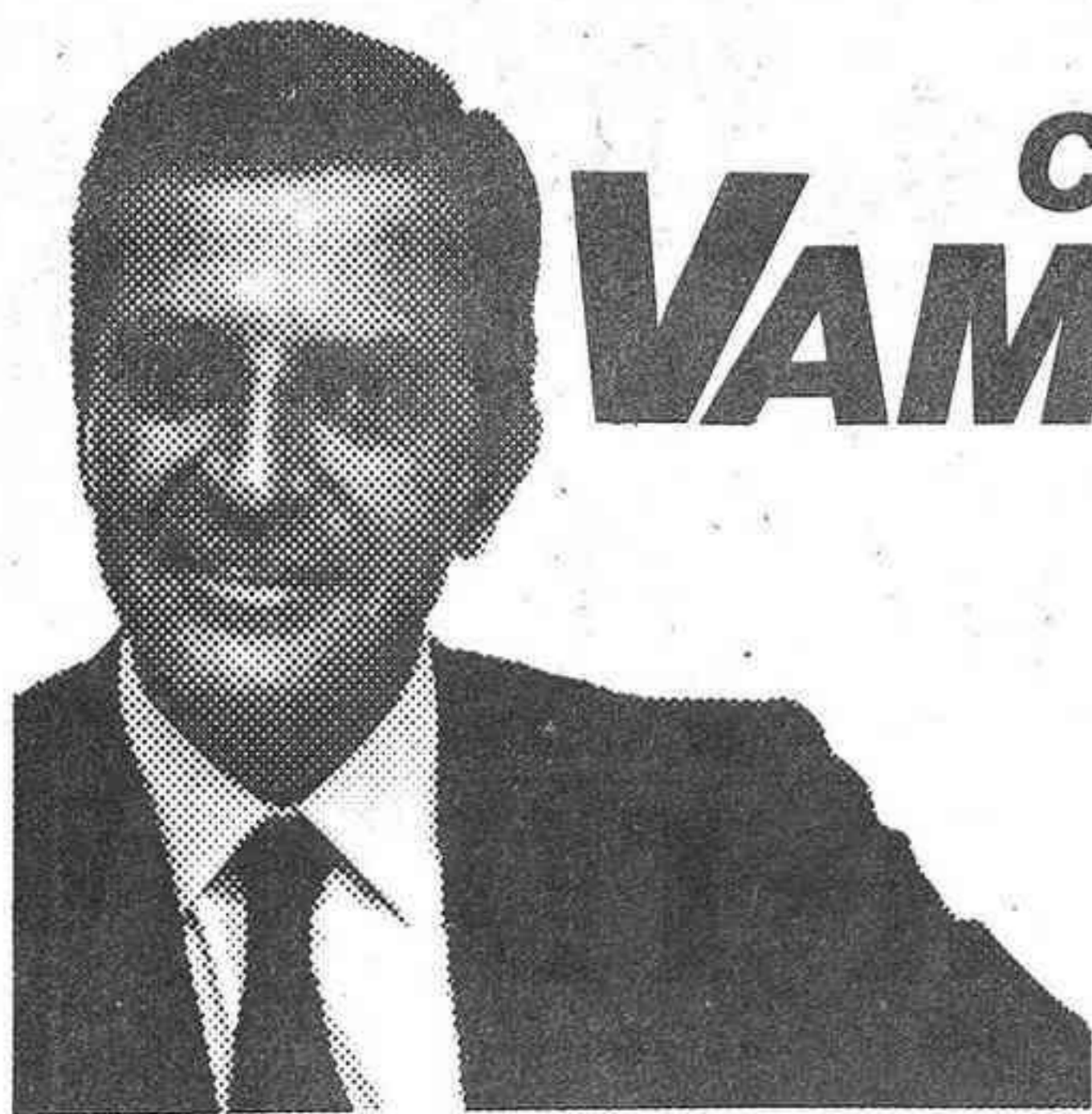
samente compendio y exaltación de los valores eternos así entendidos de Dios, mujer, fe y belleza que fueron rubricados con una gran salva de aplausos.

Terminado el discurso la Reina y sus damas de honor y el público puesto en pie escucharon las interpretaciones de nuestro himno a la Vall y el Regional de Serrano, y a los acordes de la marcha Valencia descendieron del estrado hecho ascua de luz, flor y belleza y atravesando el pasillo central acompañados de los clavarios se dirigieron a los salones del Centro Instructivo de Arte y Cultura donde se sirvió un vino de honor.

Noche y marco maravilloso con la proclamación de nuestra reina y damas que han de presidir con elegancia y dignidad todos y cada uno de los actos de la programación de fiestas.

Ya dijo el orador que ellos son como la lira a la música y la rosa al olor de las flores el símbolo más acabado de la armonía y la hermosura.

Ernesto Pérez



CONSOLIDANDO LA LIBERTAD
VAMOS A PROGRESAR
COMO DEBE SER



FANZARA

Amparo Pérez Castillo, Reina de las Fiestas

«El programa de Fiestas está estudiado para que la gente se lo pase bien»

Amparo Pérez Castillo ha sido designada Reina de las Fiestas de Fanzara, integrando su Corte de Honor las bellas señoritas María Jesús Guarque Porcar, María Jesús Salisa Centelles, Yolanda Mata Gil y Laura Sanfeliu Edo. Durante el transcurso de las fiestas en honor del Santo Sepulcro, San Roque y Virgen de Montserrat, que ya iniciaran el pasado viernes, día 8 de octubre, estas simpáticas y guapas jóvenes representan simbólicamente a la mujer y juventud fanzarense, que este año, como en precedentes, está dando muestras de saber vivir con tesón e ilusión cada una de las jornadas festivas que culminarán el próximo domingo con la tradicional traca final.

MEDITERRANEO conversó con el delicioso ramillete de guapas muchachas fanzarense. En primer lugar abordamos a la Reina de las Fiestas, Amparo Pérez, deliciosa joven de diecisiete años.

—¿Eres nacida en Fanzara?
—Sí soy nacida aquí y vivo en Onda pero todos los fines de semana los paso en Fanzara.

—¿Trabajas o estudias?
—Estudio tercero de BUP.
—¿Cómo se produjo tu elección?
—Se produjo mediante un sorteo de todas las chicas, que integramos la Corte y fui elegida yo lo cual me causó mucha alegría.

—¿Es la primera vez que participas en las fiestas?

—Sí, es la primera vez y como he dicho antes me ha hecho mucha ilusión.

—¿Qué actos festivos son tus preferidos?

—Lo que más me gusta es la presentación de la Reina y sus Damas y junto a las peñas que dan el ambiente, los toros.

—¿Cambiarías o añadirías algo en el programa?

—No, creo que todo está estu-

diado para que la gente se lo pase lo mejor posible.

—¿Conocías a las chicas que integran tu Corte de Honor?

—Sí, como el pueblo es pequeño las conozco de toda la vida.

—¿Y cómo se llaman estas chicas?

—Hay dos María Jesús, la una es Salisa y la otra Guarque, Laura y Yolanda; todas son de aquí excepto Yolanda que es de Barcelona pero por los largos periodos que pasa en el pueblo la consideramos como una más de aquí.

Corte de Honor

Empezando por María Jesús Guarque, ¿cómo encuentras el ambiente de Fanzara durante todo el año?

—Durante los meses de invierno un poco aburrido, pues hay poca gente, en el verano el pueblo se llena de gente y entonces se pasa muy bien pero en la época que más ambiente hay de todo el año es el período de las fiestas patronales que cada año la gente quiere hacerlas mejor que el anterior.

—¿Y tú Laura a qué peña perteneces?

—La peña a la cual pertenezco está formada por chicos y chicas de la misma edad y que sobre todo en las fiestas nos reunimos los del pueblo y los que vienen a visitarnos para pasarlo lo mejor posible.



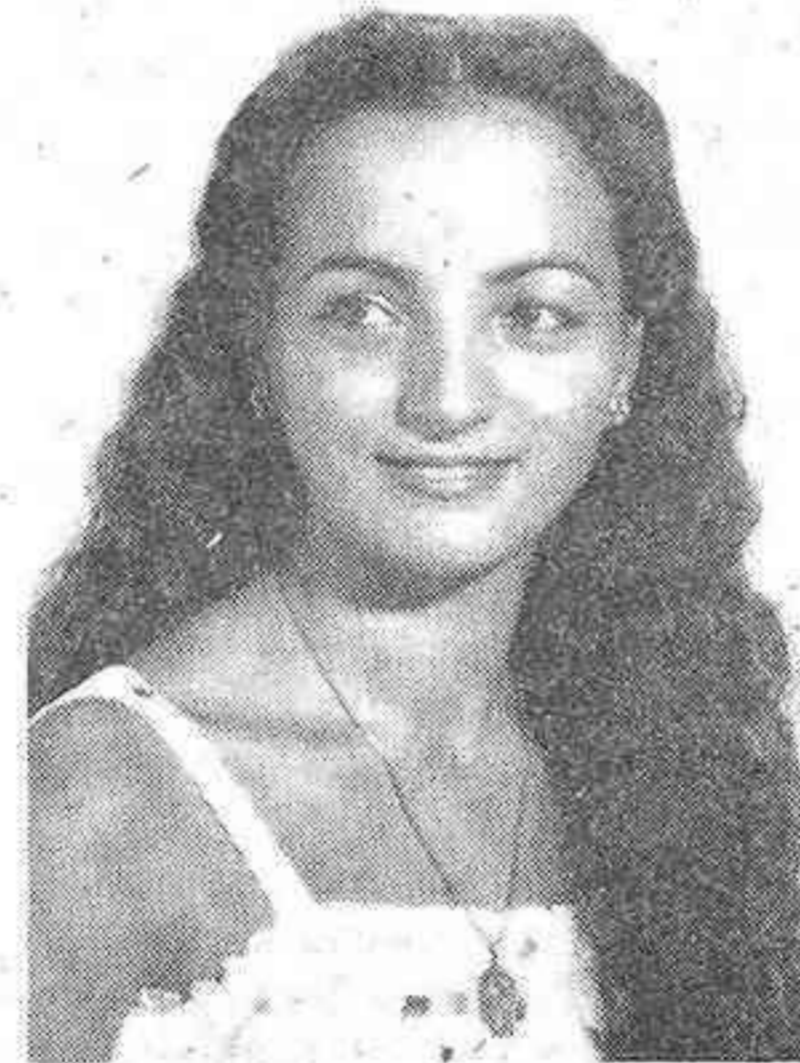
Laura Sanfeliu Edo

—¿Qué destacarías de estas fiestas, María Jesús Salisa?

—Lo que más me gusta es la presentación de la Reina y sus Damas, los toros, las peñas que tanto ambiente dan, tampoco podemos olvidar la procesión del Santo Sepulcro pero en general lo destacaría todo, la fiesta de la



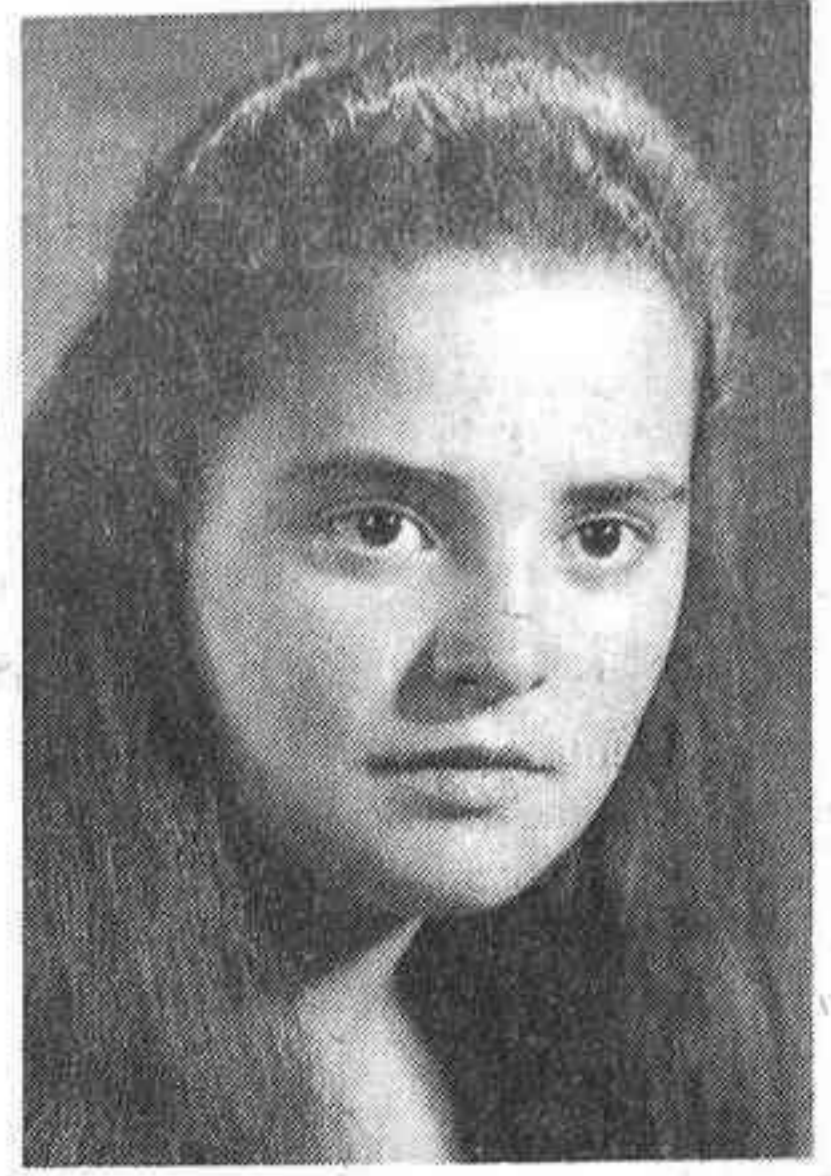
María Jesús Guarque Porcar



Yolanda Mata Gil



María Jesús Salisa Centelles



Amparo Pérez Castillo, Reina de las Fiestas

Tercera Edad, la de los niños, mujeres, etc., no se olvida a nadie, todos tienen dentro de estas fiestas sus diversiones.

—Yolanda desde tu posición de veraneante, ¿cómo es Fanzara?

—Es un pueblo pequeño pero acogedor con unas gentes que saben recibir al forastero hasta el punto que hacen que te sientas en tu ambiente y con tu gente, en definitiva un pueblo el cual aconsejo a cualquiera que desee pasar un período de vacaciones de lo más acogedor.

—Finalmente ¿María Amparo que le dirías a esas fanzarense que ven en tu belleza el reflejo de Fanzara?

—Que estoy muy orgullosa de ser la Reina de fiestas de Fanzara y por lo tanto deseo que pasen unas muy felices fiestas en compañía de sus familiares que residen fuera y que el próximo año sus desdichas y sinsabores hayan sido superados.

Mario Edo

Mediterráneo

● ● ● SU DIARIO

En octubre
y con motivo del
58 DIA UNIVERSAL DEL AHORRO,
estos son los regalos de

"SU CASA"

UN PREMIO EXTRAORDINARIO DE
UN MILLON DE PESETAS
20 PREMIOS ESPECIALES, CONSISTENTES EN
VIAJES A TENERIFE

DE UNA SEMANA DE DURACION

(dos plazas por cada uno de los veinte premios)

10 PREMIOS GENERALES, CONSISTENTES EN

VIDEOS

Y ADEMÁS, 1251 PREMIOS ORDINARIOS, CONSISTENTES EN MAQUINAS DE FOTOGRAFAR, CASSETTES, CAFETERAS, TOSTADORES DE PAN... Y OTROS REGALOS QUE VD. PUEDE OBSERVAR EN LA OFICINA EN QUE MANTIENE SU CUENTA. Efectúe su imposición y recoja sus boletos, antes del próximo día 23.

CAJA DE AHORROS Y MONTE DE PIEDAD DE CASTELLON

OPINION

BURRIANA

LA DEMOCRACIA EMPIEZA POR EL RESPETO A LOS DEMAS

Iniciada la Campaña Electoral a las cero horas del pasado miércoles, tres de los partidos políticos de implantación en Burriana, UCD, PSOE, y PCE, se lanzaron a la legal y legítima pegada de carteles por toda Burriana, con «slogans» referentes a sus distintas ofertas electorales. Los tres partidos, con un absoluto respeto por la convivencia ciudadana y con un gran sentido democrático, respetando los carteles de sus oponentes políticos, e incluso dejaron espacios libres para aquellos otros que todavía no habían iniciado la campaña, por lo menos en ámbito local.

Pero hete aquí que de repente aparecen los de que «Es hora de las soluciones» Alianza Popular y no aceptan más democracia, en este sentido, que sus propias imposiciones, tapando todos los carteles del resto de los partidos, prometiendo en los suyos... Soluciones. Mucho nos tememos, que si las soluciones que ofrecen son las de no respetar las

mínimas normas de convivencia como han demostrado, si tuvieran, cosa que no va a ocurrir, la responsabilidad de Gobierno, nuestro país quedaría, sin duda alguna, peor que antes de instaurar la Democracia.

El presidente de la Comisión Electoral de Alianza Popular el señor Feliu, nos ha indicado que no han sido los militantes de Burriana quienes lo han hecho. Por nuestra parte lo creemos y esperamos que estos «mercenarios», que han venido a nuestra ciudad a romper la convivencia de los partidos, aprendan y se les den pautas de actuación más acordes con las mínimas normas de convivencia y recuerden que todos tenemos derecho a ser respetados de conformidad con los más elementales principios democráticos.

Sepan que los tiempos de un partido único forma ya parte de nuestra historia, aunque a algunos les pese.

UCD de Burriana



Conferencia sobre el viaje del Papa a España

Hoy miércoles, 13 de octubre, a las 10 de la noche, en el Cine Viciana de Burriana, se realizará la segunda conferencia del ciclo organizado por el Comité Pro-Viaje del Papa a España de la misma localidad, a cargo de D. Manuel Ordeig Corsini Dr. en Ingeniería y Dr.

en Teología sobre «Juan Pablo II y la Juventud».

Centros de inscripción

Con motivo de la visita a Valencia el día 8 de noviembre se están organizando viajes colectivos a nivel de la diócesis. En Burriana se podrán inscribir en los diversos Colegios religiosos y en las parroquias.

PEÑISCOLA

Juan Carlos Naya, actor de «American Cowboys»

«SENTIMOS PENA DE IRNOS, LA GENTE SE HA PORTADO MUY BIEN»

Juan Carlos Naya, el inolvidable «Tonet» en la serie «Cañas y Barro», también ha sido uno de los actores que ha intervenido en la película que recientemente se acaba de rodar en Peñíscola titulada «Californian Cowboys».

—En Californian Cowboys, yo me llamo Kewin, somos una serie de amigos que vivimos en California —nos dice— uno de ellos tiene un problema en Méjico y lo meten en la cárcel, todos nosotros reunidos vamos para allá y le liberamos.

—¿Un papel más en tu carrera, Juan Carlos?

—Siempre es importante trabajar en producciones extranjeras, yo he trabajado en casi todo producciones italianas y la primera norteamericana que hago es esta, espero que no sea la última y si me va bien siempre es un camino abierto.

—¿Cómo fueron tus comienzos en el mundo del cine?

—Haciendo café teatro, después teatro, doblajes, un día me llamó Miguel Picazo para hacer una película y a partir de ahí pues hasta ahora.

—¿En qué sueles trabajar más, en cine o en teatro?

—Yo trabajo más en teatro que en cine.

—¿Y qué te gusta más de las dos cosas?

—El teatro.

—¿De tus obras teatrales hay alguna que te merece un especial recuerdo?

—En principio la primera que hice que fue «El retrato de Dorian Greiner», en Madrid y después hay una función que hice en el teatro romano de Mérida con Victoria Vera, fue una de las cosas más importantes que he hecho en el teatro.

—¿Y del cine, qué películas recuerdas con especial cariño?

—Una película que hice en Italia que se llamaba «Vacaciones al desnudo» y recuerdo mi primera película que fue con Miguel Picazo que me enseñó lo poco que sé de



cine que se llamaba «Los claros motivos del deseo».

—¿Qué directores buenos o conocidos has tenido?

—Yo no he trabajado con grandes directores, con Miguel Picazo que es adorable, Vicente Escrivá que sabe mucho de cine, Paco Lara Polop que lleva ya tiempo y sabe mucho, León Krimoski,...

—En el teatro y en el cine, ¿cómo ves tu futuro?

—Yo tengo el problema de que ahora tengo que irme al servicio militar pero espero que a la vuelta pueda trabajar a parte del teatro y el cine aquí en España empezar a trabajar un poco fuera.

—¿Recuerdas el número de obras teatrales y el número de películas que llevas hechas hasta la fecha?

—Obras teatrales habré hecho unas quince y películas seis ó siete.

—¿Con qué artistas conocidos has repartido papel?

—Han sido muchos, Sancho Gracia, Alvaro de Luna, Marisa de Leza, Victoria Vera, Amparo Baró, Pablo Abaira, Miki, muchísima gente.

—¿Del mundo del teatro y del cine, admiras a algún actor en especial?

—A nivel actor yo valoro a mucha gente pero cuando trabajas con ellos siempre creas un valor especial, yo he sentido mucha unión con Amparo Baró, Marisa de Leza o Pablo Abaira por ejemplo, la verdad es que con todos he tenido una buena amistad.

—En este oficio tuyo, ¿quién te ha enseñado de quién has aprendido?

—De todos, cada día he ido aprendiendo cosas, incluso en esta película he aprendido muchas cosas de la gente americana porque tienen otro modo de trabajar, todo es diferente.

—¿Qué haces cuando no ruedas?

—Es muy difícil porque en este mundo te llaman un sábado para trabajar en domingo, cuando sabes que vas a tener un cierto tiempo de repente se te corta y no lo tienes entonces has empezado algo que nunca puedes acabar, soy bastante inquieto y practico lo que puedo, deportes, estudio ballet, estudio canto, estudio lo primero que me pongan aunque muchas veces me lo cortan porque no puedo seguir.

—Los viajes de aquí para allá te suponen un pequeño trauma.

—Uno ya se acostumbra a muchas cosas, está superadísimo.

—¿Dónde tienes montado tu cuartel general?

—En Madrid.

—¿Has estado alguna otra vez en Peñíscola?

—Estuve aquí hace tres años. Yo tengo muchos amigos en Salou y hacíamos excursiones aquí, me lo he pasado muy bien y la gente se ha portado conmigo fenomenal, nos hemos reído mucho, hemos trabajado juntos porque ha habido gente de Peñíscola que trabajaba en la película, de verdad sentimos pena al tener que irnos.

Texto y fotos:
Carlos Caspe

VOTA PSOE

HOY MIERCOLES

A LAS 10 NOCHE

EN

BURRIANA

(TEATRO PRINCIPAL)

ACTO PUBLICO

INTERVENDRAN:
FELIPE GUARDIOLA
ENRIQUE MUGICA

Por el cambio

BLAS PIÑAR

Domingo, día 17 de Octubre
12 horas
Plaza de Toros Valencia

LUCENA DEL CID

NO SOLO DE FIESTA VIVE EL PUEBLO

Hablar de Lucena siempre resulta grato. Tanto más si las memoranzas se contraen a tiempos pretéritos en que los recuerdos se convierten en un ser joven y te sitúan en un ámbito agradable, inyectando en tu cuerpo una dosis de optimismo y alegría, capaz de rejuvenecerte por el simple hecho de situarte en la época de la juventud y poder vivir, aunque sólo sea en ilusión, en sueños, las epopeyas de los años mozos.

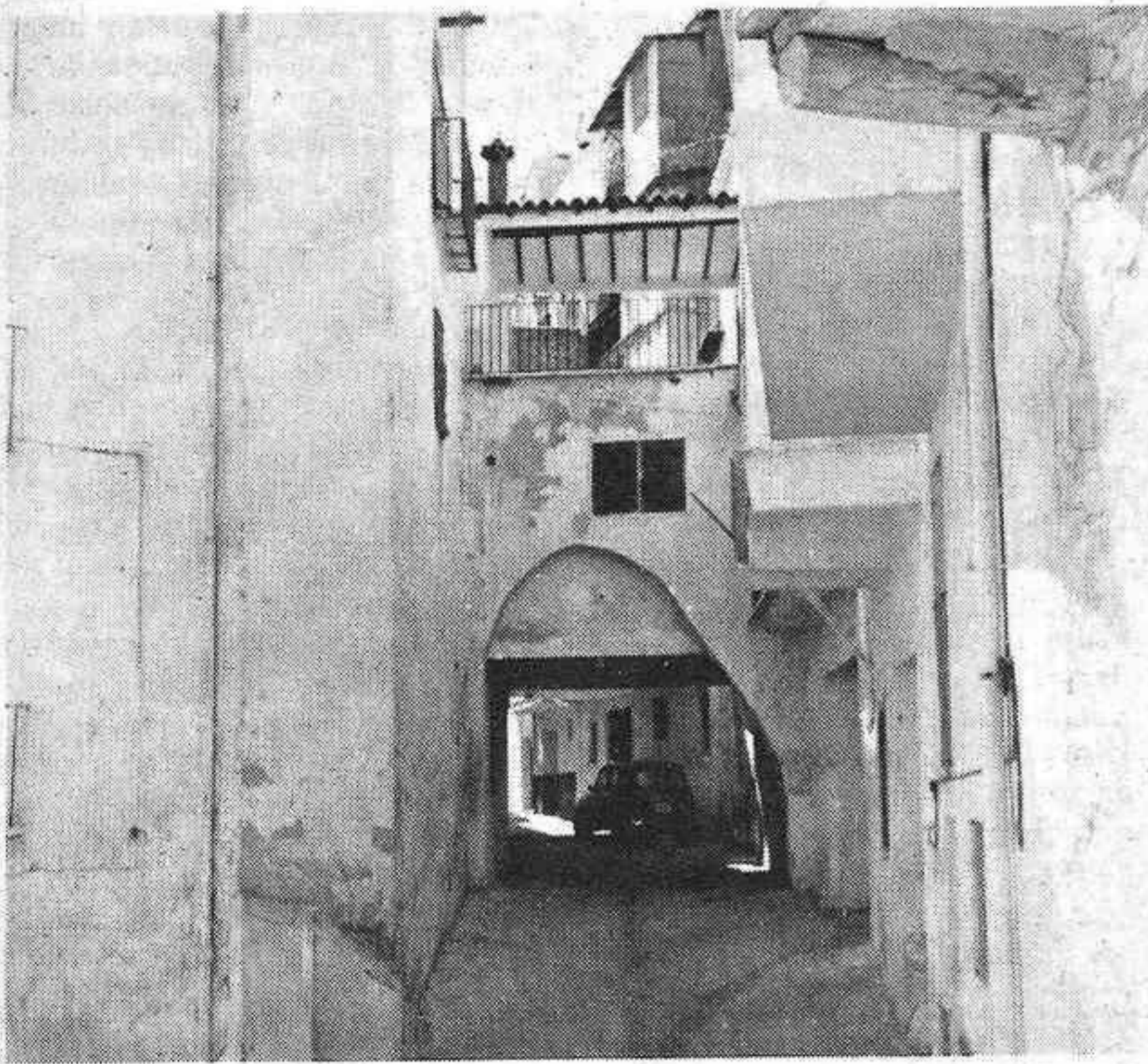
No solamente debemos ponderar las excelencias que la madre naturaleza ha ponderado a Lucena, excelencias múltiples, que la orografía en torno a ella cantan trinos de ruiseñores; brillan los destellos de su grandeza; alimentan el alma de los que como yo tuvimos que abandonar sus sombras y allá, en nuestro cotidiano quehacer sentimos la nostalgia del abandonado, dejando en ella a nuestros seres queridos, por el solo intento de ganar el pan nuestro de cada día y poder abrirnos un horizonte más luminoso, más amplio, más risueño, más espe-

cer sistemas sólidos, eficaces, tratando de conseguir el mayor bienestar, no para unos pocos, sino para el pueblo entero. Mírense en los pueblos cercanos, donde la creación de industrias ha evitado la emigración y han creado bienestar general a todos sus habitantes y a la población flotante que a ellos afluyen. Repito; no solamente hay que buscar el bienestar de unos pocos y situarse por mor a las circunstancias. Hay que mirar por el bienestar general y común. Al fin y a la postre, todos contribuimos a que el pueblo sea

lo que deseamos. Y en todos los órdenes hay que buscar y conseguir alcanzar ese bienestar del que hablo. No sólo de fiestas vive el pueblo. Que... ¿a quién va dirigido todo esto? Me imagino que tienen todos ustedes la suficiente imaginación para adivinarlo, sin necesidad de tener que descubrir fauces. Y la verdad de que podría escribirse muchos sobre este tema, pero por el momento, prefiero callarme. Sí que sugiero que a quien corresponda, previa meditación y alejado de sí, aunque sea por un momento, esa dosis de optimismo

ficticio y necio que a veces nos invade a los seres humanos, nos situemos en el ángulo de la realidad y procuremos reincorporar al pueblo lo que fue un día y en entre unos y otros hemos dejado escapar, dejándolo sumido en el más humillante desconsuelo, por abandono, por pasividad, por dejadez. Vamos a cogernos de la mano y en apretado haz, consolidar a nuestra querida Lucena para que vuelva a ocupar el lugar que siempre tuvo y que en ciamor y justicia creemos que le corresponde.

José Bachero

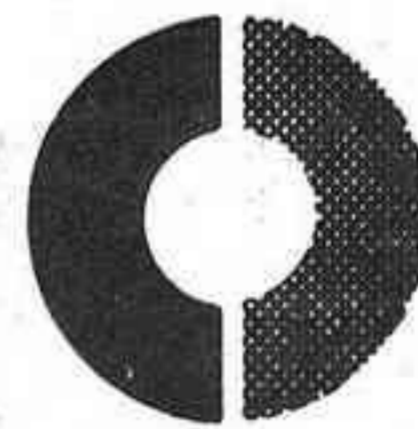


ranzador. Y con esta ilusión, con el alma encogida por el dolor que suponía al separarse de los tuyos; con la congoja que anidaba en nuestros seres el abandonar nuestra patria chica; nuestra cuna, nuestro pueblo querido, íbamos en busca de un espacio mejor. No de un mundo, porque ese mundo lo dejábamos atrás, aunque sin renuncias de ninguna índole. Conservando en nuestro corazón esa ilusión de pertenecer al patrimonio humano del pueblo que nos vio nacer y al que siempre nos hemos sentido ligados por el amor al mismo y por esa sana ilusión de esperanza de poder abrazarlo en cualquier momento, puesto que a él nos debíamos, y debemos, con todo nuestro corazón, con todo nuestro cariño, con toda nuestra dedicación.

Retroceso demográfico

Intentar ahora hablar de las grandezas de Lucena, resultaría quizás pueril y necio, tanto más, cuanto que ya se ha dicho todo lo que en su alabanza pueda decirse. Pero sí se puede cantar la nostalgia que nos produce el recuerdo de lo que fue y de lo que es en la actualidad. Si nos trasladamos a la época de nuestros años mozos, podemos calibrar lo que fue y es. Y es la pura verdad, que la opinión generalizada es que hemos ido en retroceso. Hay que recordar los mercados domingueros de Lucena en la década de los veinte, cuando el pueblo se invadía de los produc-

para dejarnos solo eso, nostalgia, añoranzas. Los jóvenes del pueblo tuvimos que abandonarlo y emigrar a otras latitudes. Posteriormente, las gentes que poblaban las zonas rurales han tenido que hacer lo propio, quedando todo desmantelado y bajo la consideración de que Lucena, que llegó a tener un censo de población rayando a los cuatro mil habitantes, hoy, en la actualidad, ha quedado reducido a unos dos mil, más o menos. ¿Y a qué obedece esto? Aun cuando pueden conjugarse muchas causas y motivos, yo pienso —es opinión muy personal y particular mía— que la causa principal ha sido siempre la falta de medios de vida que el pueblo ha ofrecido a sus hijos. Y si bien hay que considerar, y consideramos que la madre naturaleza volcó sobre nuestro pueblo todas sus gracias y dotó sus entornos de todas las excelencias que tantas veces hemos cantado y levantado nuestras loas, no han podido, er cambio dotarle de expansión industrial, comercial o del matiz que fuere, para que los que allí nacimos y allí crecimos, cuando llegó la hora de la verdad, pudiéramos permanecer allí, en su sencillez y bajo el amparo de los nuestros. Y si meditamos bien, con profundidad, las limitaciones que hemos tenido y las vicisitudes que hemos tenido que pasar, no podemos por menos que lamentarnos, y sentir la consternación que todo ello produce. Y por todo ello, atrevemos a sugerir la conveniencia de estable-



UCD

ACTOS PUBLICOS PARA HOY

JERICA

LOCALES AYUNTAMIENTO, 20 horas

Hablarán: Luis Ramón Martín Pérez
Jaime Faus y Faus
Enrique Monsonís Domingo
Jaime Lamo de Espinosa

VIVER

ESCUELAS, 22 horas

Hablarán: Jaime Faus y Faus
Enrique Monsonís Domingo
Jaime Lamo de Espinosa

NOVALICHES

PLAZA, 19 horas

Hablarán: Luis Ramón Martín Pérez
Jaime Faus y Faus
Enrique Monsonís Domingo
Jaime Lamo de Espinosa

SAN MATEO

PLAZA MONJAS 27, 20 horas

Hablarán: Joaquín Farnós Gauchía
Vicente Vilar Lambies
Pedro Palau Año

SALSADELLA

SALON EDIFICIO C-3, 22 horas

Hablarán: Joaquín Farnós Gauchía
Vicente Vilar Lambies
Pedro Palau Año

P. BENIFASAR

ESCUELAS ANTIGUAS, 22 horas

Hablarán: José Ripollés Escuder
Francisco Segura Sales
Vicente Serra Pesudo

FREDES

BAR, 20 horas

Hablarán: José Ripollés Escuder
Francisco Segura Sales
Vicente Serra Pesudo

MATET

CASA CONSISTORIAL, 22 horas

Hablarán: Vicente Bueso Aragonés
Vicente Albiach Nacher

VOTA UCD EL CENTRO

JERICA

Durante los años de Ayuntamiento democrático

Notables mejoras urbanas

Ignoro si el primer Ayuntamiento que preside el ilustre alcalde Luis Martín Pérez, elegido democráticamente por voluntad del pueblo soberano, habrá hecho balance de los tres años de actuación.

Y aunque no sea yo la persona más autorizada para ello, sin embargo, voy a ver si intento resaltar cuantas mejoras están ya realizadas que demuestran, como si nuestra querida Villa, de rancia historia, empezara a despertar del profundo letargo a que ha estado sometida de forma incomprensible durante unas cuantas décadas, por cuyo motivo, dejemos que, cada uno, juzgue a su manera cuanto se ha dejado de hacer por manifiesto abandono y apatía, resaltando como se merece todo aquello que ha realizado la ilustre Corporación democrática prestándole, desinteresadamente, toda nuestra más decidida y entusiasta colaboración con el fin de que siga por el mismo camino ascendente hasta conseguir que Jérica recobre la categoría que por derecho propio le corresponde.

Empezando por las fuentes, vemos el reforzamiento verificado en la de la «PEÑA» para librarla de alguna corriente impetuosa del Palancia como la del 57. La gigantesca obra realizada en la del «CARMEN», como así prometió el señor alcalde el año 74, una vez vencidas las dificultades que existían para su realización. Igualmente podemos resaltar la del «CONSUELO», cómoda y asequible, en recuerdo de la que había antes del 57, bajo cuyos frondosos nogales se guisaban suculentas paellas,

incluso de concurso, como las que organizó la Comisión de Festejos de 1940, siendo premiada la primera, a juicio del jurado competente, con el importe total de los gastos ocasionados para su confección.

Y, como de fuentes hablamos, merece destacar la coquetona y artística instalada en el patio del museo etnológico de gran vistosidad, cuya ampliación del recinto parece estar en el ánimo del Ayuntamiento, dada la importancia que tiene dentro de la Región Valenciana.

El pavimento de la plaza del Ayuntamiento que lo estaba pidiendo a gritos, es obra de las importantes mejoras logradas, digna de los más entusiastas elogios, siendo verdadera lástima que no veamos funcionar noche y día la fuentecilla con tan buen acierto colocada, cuyos motivos son demasiado conocidos.

Loables es la piscina de nueva construcción para niños junto a la ya existente, como igualmente la rotulación en mosaicos de las calles que, quizá sea un hecho cuando estas líneas hayan sido publicadas.

Paseo de las fuentes

Prácticamente se ha demostrado que tan maravilloso paseo, si hoy se ha convertido en el punto más atractivo y apacible del pueblo, todavía lo será mucho más, una vez que el desvío de la carretera esté totalmente terminado, donde nos daremos cita todos y cada uno, especialmente las parejas de enamorados sin contar las

madres, viendo a los niños entretenidos a placer apartados del peligroso tránsito rodado.

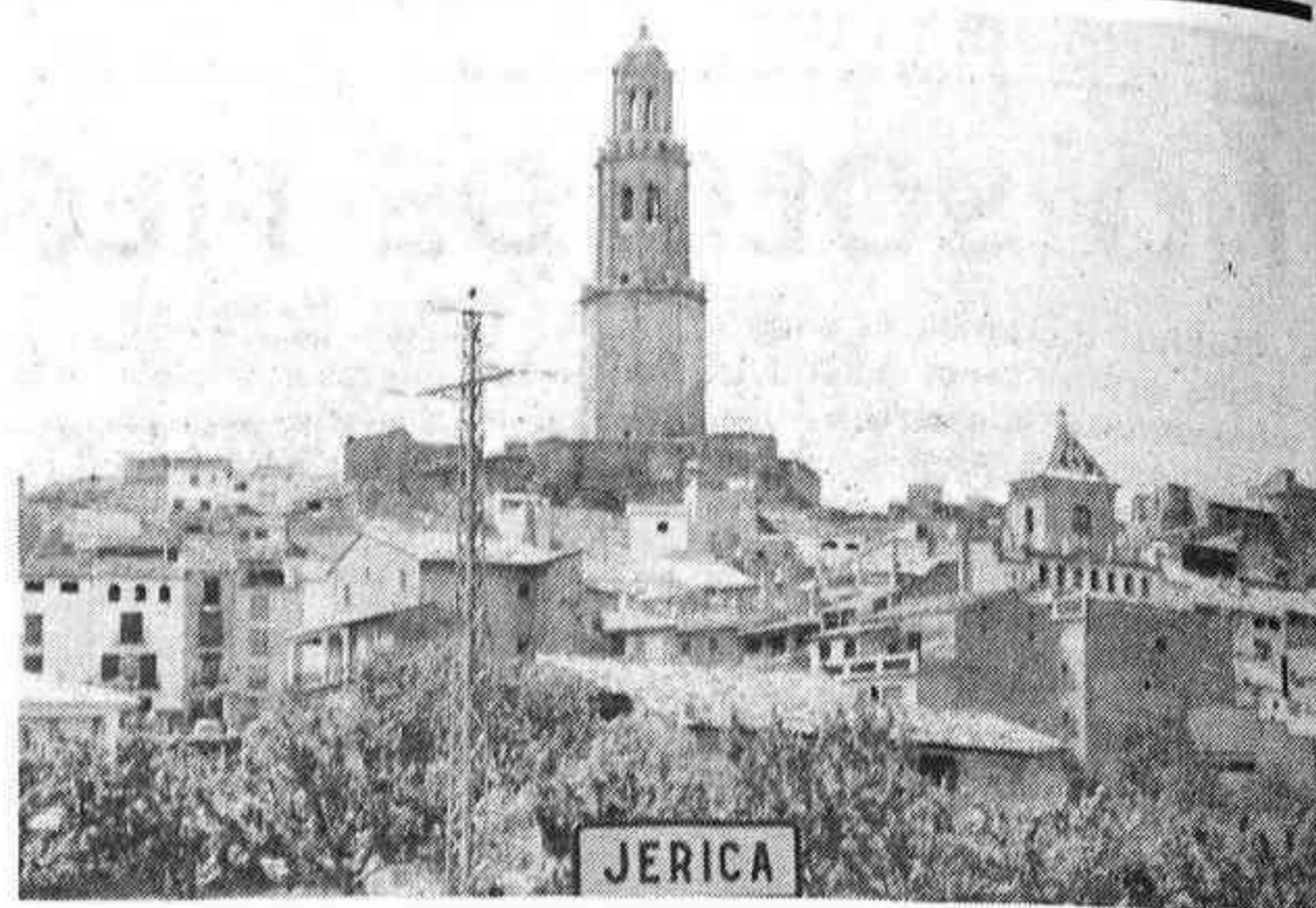
Y, si vemos con admiración cuanto contemplamos ya realizado, mucho más lo será con alumbrado propio, con vistosas plantas de adorno y aromáticas flores convertido en hermoso vergel de maravillosos encantos en el que, afamados escritores resaltarán las excelencias del lugar, sacando a la luz hechos de nuestros antepasados que ignoramos, como igualmente poetas que con versos bien medidos, además de cantar las maravillas de Jérica, compondrán las más inspiraciones bucólicas y amorosas endechas.

La arboleda, ni que decir tiene, le dará mayor atracción, sin olvidar el acierto que ha supuesto para cobijarse apaciblemente bajo la sombra durante los meses de verano, mereciendo especial mención los nogales, cuyos frutos serán destinados para abastecer la extraordinaria y apoteósica «BACALA» que tanto jolgorio produce la noche de su tradicional celebración.

Plausible es la idea firme de dotar de nogales la parte del río entre el puente de Venabal y los Chorradores.

La repetidora instalada en San Antonio, dejemos el caluroso elogio que merece para todos aquellos que diariamente gozan teniendo instalado un aparato televisivo que son los que mejor pueden valorar tan excelente mejora.

Otro de los motivos de alabanza son los columpios que existen en el Paseo de las Fuentes, en la era la Resbaladera, la de la Pruna y



Novaliches, aquí con parque ajardinado, cuyos sabrosos comentarios escuchamos de los padres de los niños, viéndolos disfrutar a las mil maravillas.

Abastecimiento de agua potable

En cuanto a esto, cabe destacar la máxima importancia que tiene y significa para el pueblo y colonia veraniega, sobre todo en los meses de canícula que, a decir verdad, es cuando más se necesita, cuyos excelsos elogios hemos podido escuchar infinidad de veces por boca de todos aquellos que saben valorar tan apreciado como indispensable líquido.

Campanario

Para todos en general es de gran satisfacción ver las obras que se están realizando para su total restauración, quizá sea para mí un poco más debido a que, valiéndome de la amistad de Antonio Navarro Reverter, Presidente del Consejo de Administración de la Telefónica, visitamos al Director de Bellas Artes, siendo recibidos con amabilidad y cortesía a quien expusimos el objeto de nuestra visita referente a la restauración del campanario previo reconocimiento de Monumento Artístico Histórico, mostrándole una fotografía, informándonos con amplio detalle que debía solicitarse por conducto oficial, tropezando en ésta, como a nadie extrañará, con los inconvenientes demasiado conocidos, dando lugar a unos versos publicados en el programa de fiestas del año 1961 de San Roque, que finalizaban con los cuatro siguientes: si no quieres morir / histórico campanario / pide a San Roque glorioso / que yo sea millonario.

Y, como así no fue, aprovechando los buenos deseos del Presidente de las Cortes, D. Esteban Bilbao, puestos de manifiesto el año 54 con motivo de haber apadrinado la consagración del Obispo D. Pablo Barrachina, en el año 65 le visitamos en compañía de nuestro llorado paisano D. Basilio, siendo recibidos con la simpatía que le caracterizaba del que obtuvimos la misma respuesta. Esto es, que debía hacerse la petición oficial-

mente por las autoridades locales, sin lograr tan importante como indispensable y necesaria restauración por desinterés de quien tenía la obligación de hacerlo.

Por ética personal omitimos las frases pronunciadas por tan relevante y esclarecido político.

Y ha sido el primer Ayuntamiento democrático, que preside el dinámico Alcalde, D. Luis Ramón Martín Pérez, quien ha conseguido aquellos mis deseados sueños por mediación del Delegado de Cultura de Castellón, don José Solernou, previamente ser declarado MONUMENTO ARTISTICO HISTORICO, para luego obtener la cantidad suficiente de dinero a fondo perdido hasta su total restauración de común acuerdo con el proyecto del arquitecto D. Francisco Grande.

Alumbrado público

Sorprendente fue para mí, al llegar de noche, ver el nuevo alumbrado público con la emoción propia de tan emotiva sorpresa, siendo así que la ignoraba por completo. Y, sin descansar ni un solo instante, me displicé a contemplar los efectos que producía en los rincones más altos tan brillantes, algunos de ellos con vistosas plantas y olorosas, pareciéndome ver imágenes fantasmagóricas hasta el extremo que, despertado soñé si eran algunos de aquellos maravillosos aspectos que ofrecía el paraíso que Dios formó por expresa voluntad, no encontrando frases adecuadas para versificar todo cuanto encierra y merece tan espléndida iluminación, como así se lo hice ver a nuestro señor Alcalde precisamente en el encantador paseo de las Fuentes donde nos encontramos por mera casualidad. Y lo más meritorio del caso es que el pueblo no ha de pagar ni una sola peseta según propia declaración, siendo mucho más de agradecer.

Sentiría que por ignorancia se hubiera quedado en mi tintero alguna otra mejora lograda por la Corporación, anticipando mis más sinceros elogios, si así lo fuera, siendo que estoy seguro que será digna de exaltación.

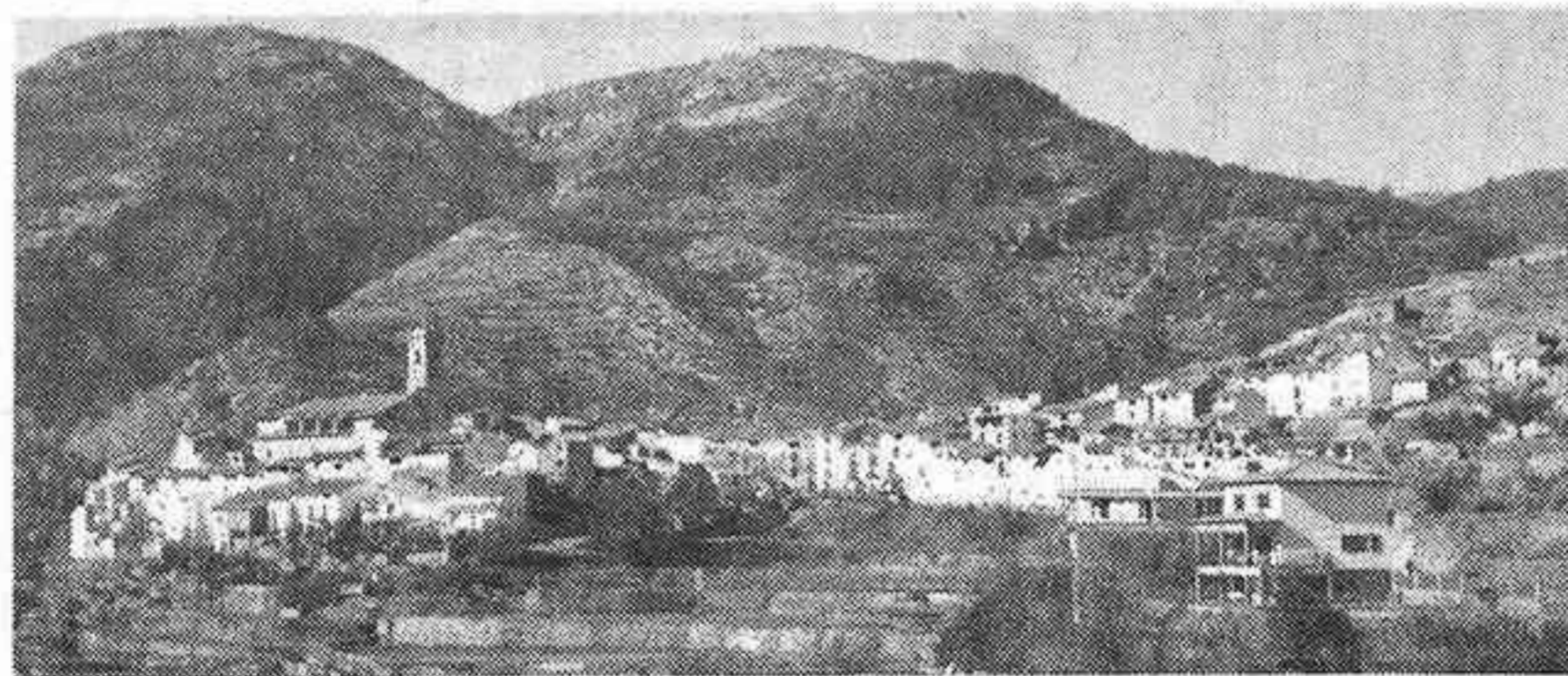
M. Ibáñez Herrero

LUDIENTE

La población celebró las fiestas patronales

Junto al río Villahermosa en una hondonada y rodeada de montes, se encuentra la localidad castellonense de Ludiente. Está emplazada a una altitud de cuatrocientos cuarenta y ocho metros sobre el nivel del mar. El paisaje de su término municipal es agreste y pintoresco, en el que se hallan ubicados los caseríos de Reduela, Los Mores y Giraba.

Desde el pasado sábado día 9 hasta ayer martes, Ludiente ha celebrado sus fiestas patronales en Honor a la Virgen del Pilar. Los ingredientes más destacados de los festejos han sido los toros y los continuos pasacalles a cargo de bandas de música. También cabe destacar el traslado de la imagen



de la Virgen del Pilar desde la ermita hasta la iglesia parroquial, celebrándose posteriormente una solemne procesión a la que se dan cita multitudinaria los vecinos del municipio y visitantes.

El pasado lunes después de un espectáculo de variedades, como ya es tradicional, la Rondalla de Ludiente se dirigió hasta la ermita

del Pilar ofreciendo unas jotas a la Patrona. Como hecho anecdótico cabe señalar que la popular cantante Cristina, que momentos antes había actuado en el referido espectáculo de variedades participó desinteresadamente en la serenata de jotas a la Virgen, haciendo vibrar de emoción a todos los allí presentes.



MODERNIZANDO LA ECONOMIA
VAMOS A PROGRESAR
COMO DEBE SER



¿QUE HACER ANTE UNA EMERGENCIA?

... Si nos vemos obligados a salir de la calzada?

No frenar de golpe ni tratar de volver inmediatamente a la calzada, pues esto podría hacernos volcar. Soltar el acelerador y sujetar firmemente el volante, para mantener el control del coche, virando ligeramente a la izquierda. Pisar suavemente el freno varias veces. Cuando haya disminuido la velocidad o el vehículo se haya parado, y después de asegurarnos de que no vienen vehículos en ninguna dirección, volver prudentemente a la carretera.

... Si un coche en dirección contraria viene a nuestro encuentro?

Tocar el claxon y encender los faros para llamar la atención del conductor distraído o dormido.

Si no reacciona, girar rápidamente a la derecha, aunque tengamos que salirnos de la calzada.

Evitar en todo caso, y por todos los medios, chocar de frente.

Cualquier maniobra, por

peligrosa que sea, es preferible al choque frontal.

... Si una colisión frontal parece inevitable?

Pisar a fondo el freno y cerrar la llave de contacto para anular la posibilidad de un incendio. Echarnos a un lado para evitar el golpe contra el volante, pero no soltarlo (quizá en el último instante pueda evitarse el choque).

Si hay tiempo suficiente, el pasajero del asiento delantero debe cubrirse la cara con los brazos y apoyarse en el tablero de instrumentos. Los del asiento trasero deberán echarse de lado en el suelo, con la espalda apoyada en el asiento delantero y los brazos cubriendo la cabeza.

En todo caso el cinturón de seguridad es la mejor protección para todos.

... Si el coche se incendia?

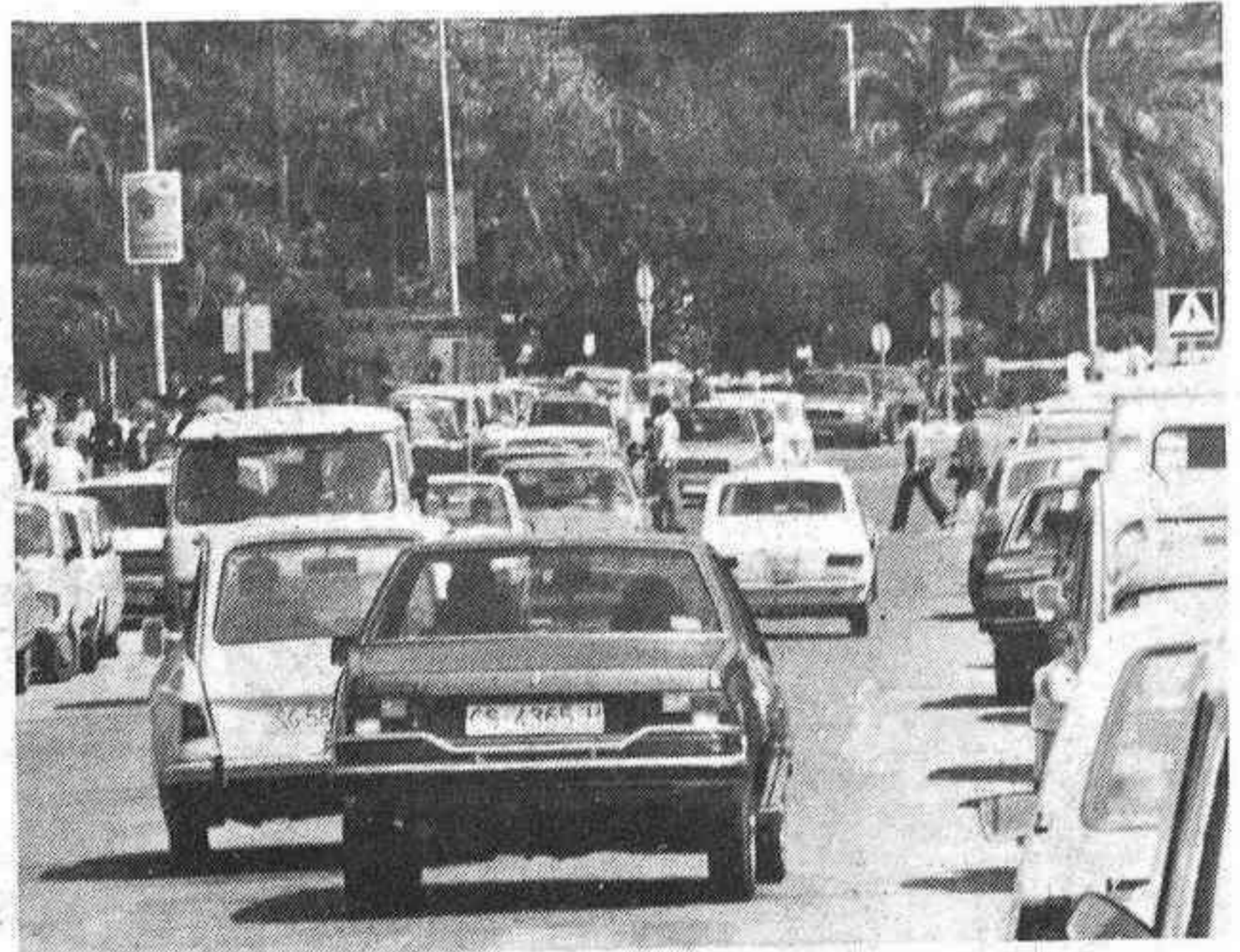
Cortar inmediatamente el encendido del motor (si es posible, desconectar la batería).

Apartarnos a un lado de la carretera y hacer salir a todos los ocupantes.

Actuar en todo momento con calma.

Levantar el capó y tratar de apagar el incendio (con el extintor, mantas, arena, incluso con un sifón; no echar nunca agua).

Si el fuego se acerca al depósito de gasolina, alejarnos rápidamente; hay peligro de explosión.



Importante contrato con Sofim

Seat amplía su fabricación de modelos Diesel

Seat ha firmado un importante contrato con la fábrica italiana de motores Sofim que produce los propulsores Diesel 2.500 montados en los modelos 131 Supermirafiori y Panorama (5 puertas) de la marca española. De acuerdo con dicho contrato, se ampliará el suministro de motores diesel, hasta ahora reducido a cantidades relativamente modestas, hasta el extremo de constituir un claro estrangulamiento en la producción de coches diesel.

Seat recibirá 16.000 motores diesel 2.500 dentro de este mismo año, lo que acortará y llegará a eliminar los plazos de entrega de los Seat-Sofim. Por otro lado, Seat

ha logrado nacionalizar la producción del motor diesel del Ritmo, el cuatro cilindros 1.714 c.c. «Lampredi», que también se recibía en cantidades muy inferiores a las que requería la demanda del mercado nacional.

La producción en sus propias factorías de este motor diesel ligero y de su correspondiente caja de cambios de 5 marchas, permitirá a Seat triplicar la fabricación de este modelo, eliminando también los plazos de entrega. Como se sabe, en los dos últimos años, el modelo diesel más vendido en España fue el Seat 131, pese a la escasez de aprovisionamiento de motores, ahora finalmente resuelta.

GACETA DEL TALLER

Siguiendo nuestro comentario a la Gaceta anterior, no pretendemos hacer unas exposiciones técnicas que cabrían en el mismo defecto citado, al menos como sistema de información, sino limitarnos a comentar aquellas cuestiones de cada día que nos dejan a talleres y usuarios con una sensación de inseguridad en la relación mutua.

Ante todo señor cliente, queremos que se dé cuenta de lo que vale su vehículo, y del servicio que le da; en la era de las comunicaciones nuestra civilización se basa en el máximo aprovechamiento de tiempo y en la independencia que una forma individual de desplazamiento nos proporciona para aquel fin. Casualmente en todos los países de gran motorización se da el mayor respeto a las libertades privadas.

Pero su vehículo, que le costó bastante de adquirir no puede dejarse tirado al cabo de poco tiempo abandonando la inversión que realizó; en este caso sería un especial lujo que diría poco de nuestra capacidad mental en cuanto a ideas como el ahorro, economía doméstica, etc... El coche se debe conservar como el amante de la música cuida su equipo de alta fidelidad, o como se cuida los muebles nuevos que no se abandonan a la intemperie.

Y la conservación de su vehículo pasa tanto por el taller como por los propios cuidados que su dueño le proporcione. El ahorro de gasolina puede conseguirse con una cuidada atención pero también con una conducción adecuada; la seguridad física será mayor cuanto más nos demos cuenta de cómo funciona un coche y qué limitaciones tiene. Del mismo modo que sabemos que si caemos de un cuarto piso, nuestro cuerpo resultará dañado, deberíamos saber qué pasa, o puede pasar, cuando vamos a 100 Kms. por hora, y a menos de 15 metros del coche que va delante. Normalmente en este caso nos fiamos de nuestros frenos, o del motor para adelantar, pero, ¿sabe Vd. o piensa al menos en estos momentos, en cómo tiene sus neumáticos, o sus amortiguadores, o la dirección? Y citamos estos tres elementos porque también tienen que ver y mucho con la seguridad que Vd. busca o en la que, al menos, confía.

Creemos que los talleres debemos informar al usuario del vehículo y contestar aquellas cuestiones que les parezca de interés. Con un diálogo abierto y franco por ambas partes, podremos conocernos mejor, y por lo tanto vivir mejor.

Ya lo dice el refrán: «Hablando se entiende la gente».

Seguiremos,

ASTRAUTO
Martirián Martín Serra
Presidente y su Junta

VOTA PSOE

ACTOS PUBLICOS PARA HOY

CIRAT

LOCAL ESCUELAS PLAZA PRIMO RIVERA A LAS 10 DE LA NOCHE

- ENRIQUE MARCO

- LUIS ALCALA

ARAÑUEL

LOCAL SALON DE ACTOS DEL AYUNTAMIENTO A LAS 8 DE LA TARDE

- ENRIQUE MARCO

- LUIS ALCALA

VILLAHERMOSA DEL RIO

ANTIGUAS ESCUELAS A LAS 9 DE LA NOCHE

- FERNANDO MARCOS

- JUAN CALLAO

CASTILLO DE VILLAMALEFA

BAJOS DEL AYUNTAMIENTO A LAS 7 DE LA TARDE

- FERNANDO MARCOS

- JUAN CALLAO

CORTES DE ARENOSO

LOCAL ESCUELAS A LAS 8 DE LA TARDE

- JUANJO VAZQUEZ

- JOSE L. ALMELA

ZUCAINA

LOCAL ESCUELAS A LAS 10 DE LA NOCHE

- JUANJO VAZQUEZ

- JOSE L. ALMELA

CHILCHES

LOCAL PSOE-CASA DEL PUEBLO A LAS 10 DE LA NOCHE

- JOSE A. IBORRA

- ANTONIO SOTILLO

CASTELLNOVO

LOCAL ESCUELAS VIEJAS A LAS 10 DE LA NOCHE

- MIGUEL LOPEZ

- IRMA SIMON

TIRIG

LOCAL CENTRO DE LA JUVENTUD A LAS 10 DE LA NOCHE

- JOSE A. ALBERT

- JOAN ESTELLER

SAN MATEO

CAMARA AGRARIA A LAS 10 DE LA NOCHE

- ALFREDO ROE

- ALFONS CUCO

CALIG

LOCAL CINE CERVANTES A LAS 7,30 DE LA TARDE

- ALFREDO ROE

- ALFONS CUCO

Por el cambio

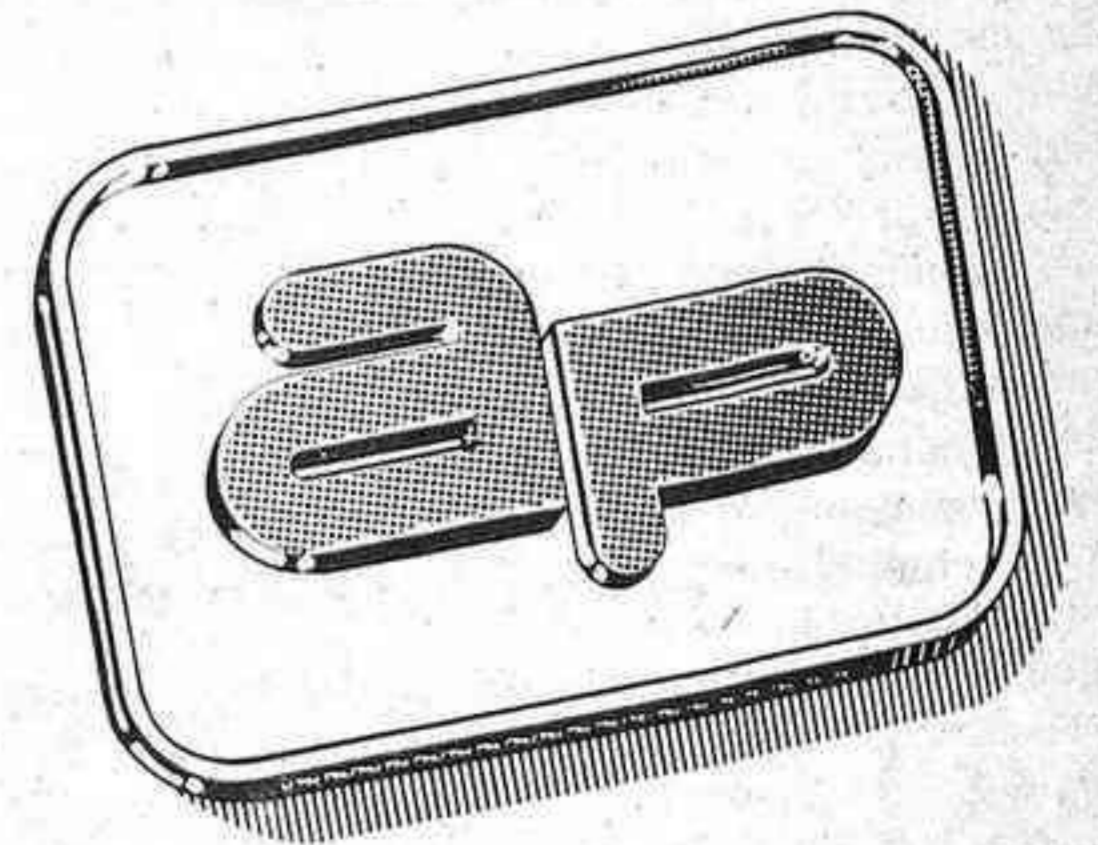
PSOE

ES LA HORA DE FRAGA



**HOY A LAS
9'30 EN T.V.**

ALIANZA POPULAR



en coalición electoral con



PARIS

Incendio provocado en la embajada de Brasil

Un incendio provocado destruyó parcialmente la embajada de Brasil en París.

El incendio —con siete focos diferentes— se produjo en el último piso de los servicios diplomáticos brasileños y provocó tan sólo desperfectos de orden material.

En llamada telefónica a los bomberos, el incendio fue reivindicado por una misteriosa organización denominada «Tuki» o «Tok», según las fuentes.

Acusado de estafa

Un biznieto de Kaiser Guillermo II, último emperador de Alemania, el príncipe Esteban Alejandro de Prusia, de cuarenta y tres años de edad, ha sido acusado de estafa por la justicia germano-occidental.

Según la acusación, el príncipe y varios cómplices obtuvieron más de doscientos mil dólares mediante hábiles engaños relacionados con la compra a plazos de diversas mercancías.

Detención de terroristas

Tres de los cinco terroristas neofascistas que asaltaron hace unos días una agencia del banco de Santo Spirito de Roma y huyeron lanzando una bomba de mano contra los empleados, fueron detenidos por los carabineros.

Los terroristas fueron sorprendidos con armas y botín, cuando se disponían a subir a un tren con destino a Milán.

Los investigadores han recuperado los 18.000 dólares robados, y han intervenido tres ametralladoras, tres pistolas, dos revólveres, cargadores y municiones, así como pelucas y documentos de identidad falsificados.

Secuestrados

Siete portugueses que trabajaban en Mozambique han sido secuestrados por guerrilleros del antimarxista «Movimiento de Resistencia Mozambicana», según noticias llegadas a Lisboa.

Fuentes oficiales de Maputo —capital de Mozambique— han informado que los guerrilleros habían atacado las instalaciones de un oleoducto en el que trabajaban los portugueses secuestrados.

El «Movimiento de Resistencia Mozambicana» es una organización que desde hace un año ha incrementado sus operaciones guerrilleras contra el régimen marxista del presidente Samora Machel.

Se normalizó la circulación en la autopista y en la Nacional**TRASVASADO EL PROPILENO, SE RECUPERO LA NORMALIDAD**

Transcurridos los primeros momentos de preocupación y de precaución, la cuba que se salió de la calzada en la autopista, en el término municipal de Oropesa, fue vaciada y trasvasado el contenido de óxido de propileno a otra cuba, normalizándose la circulación en esta vía y en la carretera nacional. Quedará ahora izarla con una grúa y transportarla a origen, tarea en la que se está trabajando en la actualidad.

Un accidente de circulación en el casco urbano y la detención de unos alborotadores por la Policía Municipal, completa hoy esta sección.

Se dispo por completo todo peligro con relación al accidente sufrido por la cuba que transportaba óxido de propileno, en el km. 409 de la autopista, en el término municipal de Oropesa del Mar.

Los técnicos apreciaron que el pequeño escape que se produjo en la cuba no ofrecía peligro, y tras pasarse aviso a la empresa propietaria del vehículo, envió otra cuba en la que, con las precauciones del caso, se trasvasaron los aproximadamente 10.000 kilos de óxido de propileno que transportaba la cuba siniestrada.

A medida que iba alejándose el peligro de incendio o de posible explosión, se fue normalizando la circulación, primero en un sentido y

posteriormente en ambos, tanto en la autopista como en la carretera general Valencia-Barcelona, suprimiéndose los desvíos habilitados en principio por las carreteras de San Mateo y Alcora hasta Vinaroz y Castellón.

Una vez normalizada la circulación en las dos vías en ambos sentidos y trasvasado el propileno a otra cuba, se trabaja en la actualidad en la recuperación de la cuba y del trailer, que quedaron averiados en el lugar del accidente.

Accidente en el casco urbano

Un accidente se produjo en el casco urbano de Castellón, en el que resultó lesionado el conductor de un ciclomotor.

El accidente se produjo en la calle Moncófar del casco urbano de la capital, cuando el ciclomotor conducido por Juan Moreno Manzaneda, vecino de Castellón, por causas que no ha sido posible concretar perdió el control, precipitándose contra el turismo matrícula CS-5904-D que se hallaba aparcado en la mencionada calle.

El conductor del ciclomotor resultó lesionado siendo asistido en un centro sanitario de la capital.

Escandalosos

Un grupo de escandalosos fue detenido por la Policía Municipal de Castellón cuando a altas horas de la madrugada estaban entregados armando un alboroto fenomenal en la calle Alegre Renau de la capital.

Por lo visto los gritos de alboroto llegaron a oídos de la Policía Municipal que inmediatamente desplazó una patrulla a dicha calle, observando a cinco personas, que efectivamente, estaban armando gran escándalo.

Tan pronto hizo acto de presencia la Policía Municipal apareció por arte de magia debajo del coche junto al que se daba el «desafinado concierto» un bolso que contenía ¡oh sorpresa!, 25.000 «cucas» de curso legal.

Ninguno de los presentes supo dar razón de quién era el propietario del bolso, lo que indudablemente mosqueó a la fuerza actuante, que en vista de la situación, optó por trasladar a los revoltosos a la Comisaría de Policía, donde se instruyeron las diligencias.

Siguió la negativa de la propiedad del dinero que, está claro, apareció por generación espontánea en el interior del bolso y debajo del coche junto a los escandalosos.

Persiste la duda sobre lo ocurrido, y también persiste el «milagro» de la aparición del bolso. Ya se aclarará, suponemos.

Envenenan medicamentos**Primero fue el «Tylenol», ahora gotas oftálmicas**

Un «loco», que trata de imitar a quienes envenenaron cápsulas de analgésico con cianuro, provocando con ello la muerte de siete personas, ha puesto ácido clorhídrico en frascos de gotas para los ojos, han informado las autoridades de Colorado donde sucedieron los hechos.

La venta de «Visine A.C.», de la que se han hallado dos frascos envenenados, ha sido prohibida en la región de Grand Junction (Colorado), donde un hombre sufrió quemaduras en los ojos al utilizar gotas mezcladas con ácido.

Las autoridades habían temido que el envenenamiento de cápsulas de «Tylenol extra-fuerte» en Chicago indujera a otros «locos» a manipular fármacos vendidos sin receta en supermercados.

A raíz del descubrimiento de los dos frascos de «Visine A.C.» mezclados con ácido clorhídrico en Grand Junction, el director del centro de control de venenos de las Montañas Rocosas, Barry Rumack, ha pedido a los fabricantes de «Visine» que retiraran del mercado nacional el producto mientras no se descubra el culpable de los hechos.

Larry Michael Tingley, de 38 años, y paciente del hospital de veteranos de guerra de Grand Junction, sufrió quemaduras en los ojos tras ponerse gotas de un frasco de «Visine A.C.» que había comprado en una tienda de la ciudad.

Las autoridades han encontrado luego otro frasco envenenado en la misma tienda.

Quieren ayudar a investigadores

Una mujer clarividente dice conocer la identidad del culpable del envenenamiento de cápsulas de analgésico con cianuro que provocó la muerte de siete personas en Chicago y tiene todavía perplejos a los investigadores.

Elizabeth Barron, «medium» de Carolina del Sur, ha enviado una carta y cinta magnetofónica, con el nombre y el lugar donde se encuentra el culpable, a los 150 agentes de la Policía y del «FBI» que tratan de resolver el caso desde hace casi dos semanas.

Las autoridades, que no quisieron comentar los datos aportados por la «medium», dijeron, sin embargo, que han recibido y gra-

bado las llamadas telefónicas a más de cien clarividentes o mediums que quieren ayudar a los investigadores.

Estos, que han reducido de 24 a cuatro el número de los principales sospechosos, no han anunciado ningún progreso en su labor, y por ello, han suspendido las ruedas de prensa que venían dando dos veces diarias para comentar la marcha de la investigación.

Las cadenas de televisión, que filmaron el entierro de la última víctima de los envenenamientos de «Tylenol extra-fuerte», han aceptado entregar las películas de la ceremonia al «FBI», que tratará de identificar a los que asistieron a los funerales, en busca de nuevos indicios.

ITALIA

Tiroteo en una cárcel

Al menos tres detenidos y un guardián podrían haber resultado heridos en un tiroteo que se ha producido a las 13,30 (h.e.) de ayer en la cárcel de Cosenza (Italia).

El incidente tuvo su origen en un enfrentamiento entre dos bandas mafiosas.

Todo el perímetro de la cárcel está circundado por carabineros y de policía, mientras que se inspeccionan las celdas en busca de las armas utilizadas durante el tiroteo.

En un primer momento corrió el rumor de que se había producido una evasión de la penitenciaría, pero esta versión no ha tenido confirmación.

La cárcel de Cosenza está considerada como una de las más modernas y seguras de Italia.

Condenado por espionaje

Un historiador germano-oriental ha sido condenado en Schleswig, Alemania Federal, a un año y diez meses de cárcel por actividades de espionaje a favor de Berlín Este.

El historiador, Helmut Huebner, recorrió durante varios días la región germano-occidental de Lübeck, al Norte del país, provisto de documentos falsos a nombre de un berlinés occidental que existe realmente.

Según la oficina federal de investigación criminal, los responsables del espionaje germano-oriental proveen de ese tipo de documentos sólo a agentes importantes como se supone que es el procesado.

¿Ciencia ficción o realidad?**Aseguran que un OVNI condujo un coche marcha atrás, dos kilómetros**

Dos ufólogos del centro de la localidad de Yecla —Antonio Forte y José Luis Miñano— han publicado un trabajo en el diario «Linea», de Murcia, sobre una experiencia -Ovni de un joven, que ellos califican de muy importante.

En el estudio se cuenta cómo José Cabañero circulaba en una noche de febrero de 1979 en su vehículo, un Seat 127, desde Pozo Cañadas a Las Anorias (Albacete), para visitar a su novia.

Cuando estaba a unos 12 kilómetros de su punto de destino el conductor observó en el firmamento un punto luminoso de color rojo intenso, que, poco a poco, descendió hasta que se colocó sobre su coche.

Según el joven, el radio cassette del vehículo comenzó a oírse mal, hasta pararse. Tras eso, perdió el conocimiento durante 20 ó 25 minutos. Cuando despertó observó con sorpresa que su vehículo, sin que manipulara la caja de mandos, marchaba hacia atrás y así recorrió cerca de unos dos kilómetros. Cuando se detuvo, se dirigió a unas casas cercanas.

Los dos ufólogos, recogen en su estudio que los cables del radio-cassette estaban cortados y el techo del vehículo apareció abollado. No se conoce qué hizo o dónde estuvo el joven durante el tiempo que perdió el conocimiento.

1982

Amamantar al bebé

AMAR AL HIJO
ES ERRADICAR
LA VIOLENCIASITU HUOTE IMPORTA ORIENTATE
escríbete a SITU, Ap. Correos 2621 Madrid
Agencia para la promoción pública de esta obra

Nomenat per la Fundació Huguet de Castelló

GERMA COLON «VALENCIA DE L'ANY»

● Avui, conferència sobre «Ortografia i les Normes de Castelló»

Aquest matí a les 11, la Fundació Huguet de Castelló de la Plana, nomenarà «Valencià de l'any» al gran filòleg i romanista castellanenc Germà Colón.

L'acte tindrà lloc al Saló de Sessions de l'Ajuntament de la nostra ciutat. Per la vesprada, el professor Colón donarà una conferència, a les 7.30 a l'edifici Principal de la Caixa d'Estalvis, organitzada per la Societat Castellonenca de Cultura, sota el títol «Ortografia i les Normes de Castelló».

La conferència de Germà Colón, professor de català a la Universitat de Basilea, i un dels romanistes més importants d'Europa pot resultar d'excel·lent interès per esclarir amb la seua paraula autoritzadíssima, les controvèrsies actualment originades al País Valencià, per la llengua que actualment parla el poble castellanenc.

«Mediterráneo» publica avui un article del professor Lluís Gimeno, destacant la personalitat i l'obra del gran filòleg castellanenc.

Segons fonts pròximes a la Fundació Huguet, Germà Colón ha estat nomenat «Valencià de l'Any», donat que ara es celebra el cinquantenari de «Les Nomes de Castelló», de les quals el filòleg castellanenc ha estat un dels màxims defensors des de la seua visió altament científica.

SALAS DE ARTE

MARIA TERESA NAVARRO EN ANASTASIA KLEIN

En la Galería Anastasia Klein expone una colección de óleos la pintora María Teresa Navarro. Cuadros de formato medio con un contenido temático variadísimo.

En la muestra vemos paisajes pirenaicos, mujeres remendando redes, bodegones, flores, escenas de mar, retratos y oficios artesanos entre otros.

Una colección que pone de relieve el progreso de esta pintora que superó la buena formación académica que recibió para adquirir una expresión personal.

En la obra que ha reunido en

esta ocasión se pone de relieve su dominio del dibujo y el color cuando se trata de un estilo realista como el suyo.

Quizás debamos señalar su sensibilidad y buen sentido estético al elegir los motivos de inspiración, y en especial cuando compone bodegones o flores. También el estudio de los personajes que retrata porque no se queda en la superficie sino que ahonda en el espíritu del modelo para luego reflejarlo en la pintura.

Una exposición muy interesante por varios conceptos.

LEKANDA EN LA CASA ABADIA DE LA CAJA DE AHORROS

Lekanda es un pintor de Norte de España que ha vivido y creado arte en París durante mucho tiempo. Es un veterano que está de vuelta de todas las experiencias.

En esta ocasión nos brinda una gran variedad de temas: Iglesias y ermitas, paisajes, desnudos, marinas, tipos populares, escenas vascas, ríos y una maternidad.

Pintor impresionista, de óptica aguda y capacidad de síntesis, que

maneja la materia con habilidad.

El cromatismo de su paleta está en consonancia con el de su tierra natal. Precisamente la veteranía y su buena formación artística le permiten dar certeros toques de color que avaloran su obra.

Lekanda no es nuevo en esta ciudad, supuesto que ya expuso en ella varias veces y siempre con éxito.

Gonzalo Puerto

Germà Colón i la Lexicografia Catalana

Lluís Gimeno Betí
Filòleg

L'estudi del lèxic d'una llengua, feina força difícil de dur a terme, comporta el coneixement, al que l'estudia, de moltes altres matèries que han de servir com a context i explicació per a l'esclarament de molts de mots. Aquesta tasca àrdua implica una permanent integració funcional de la llengua en un conjunt més gran, en aquest cas un coneixement molt profund de la lingüística romànica, és a dir, un coneixement elevat de cada una de les llengües romàniques. Previ també a aquell estudi hi ha d'haver el coneixement de la història i de la història de la cultura europea, de la lingüística general, d'una formació humanística escolar en el domini de les llengües (coneixement del grec clàssic, llatí, francès modern, anglès, alemany), de la literatura i del contorn històrico-geogràfic de les llengües romàniques.

Germà Colón, que cursà filologia romànica a les universitats de Barcelona, Lovaina i Zuric, és un dels romanistes més importants d'Europa i apleix amb escreix tots els requisits que hem esmentat unes ratlles més amunt. Les seues preocupacions científiques s'han dirigit sobretot a l'estudi del vocabulari romànic, en especial del català, castellà i francès.

Ja d'estudiant s'afecionà al conreu i a la investigació de la nostra llengua i començà a redactar articles que anaven apareixent en les més diverses revistes científiques de l'Estat i fins i tot de l'estranger. N'esmentarem només tres d'aquesta època: les dues primeres, valencianes, la Revista Valenciana de Filologia de la Diputació de València i el Butlletí de la Societat Castellonenca de Cultura, de la benmereixent societat de la nostra ciutat, de la qual és membre. La tercera és suïssa: Orbis de la universitat de Lovaina, on publicà alguns articles relacionats amb el parlar de les comarques de Castelló. Es doctorà a Madrid amb la tesi El habla de Castellón, primer intent seriós de sistematització del lèxic de les nostres terres, que ocupa un lloc molt interessant dins el conjunt del lèxic de tot el domini català pel seu caràcter de transició, fet que el fa doblement atractiu per a qualsevol investigador. Tot aquest procés el dugué a interessar-se pels mètodes de la geografia lingüística i de la dialectologia romànica. Fruit del seu coneixement d'aquests mètodes i d'aquestes matèries el portà a col·laborar amb Antoni M. Badia, Joan Veny i Manuel Companyes en l'elaboració d'un nou atlas del nostre domini lingüístic: l'Atlas Lingüístic del Domini Català (ALDC), el qual no pogué dur a terme per motius laborals. Ha publicat una munió d'articles quasi tots relacionats amb el lèxic en revistes espanyoles i estrangeres així com llibres. La seua constant i sistematitzada labor de filòleg l'ha dut al despullament de textos medievals de diverses llengües romàniques, conseqüència de la qual esmentarem l'edició crítica dels Furs de València (Els Nostres Clàssics, 1970 i ss.). Ací només podem fer un breu comentari d'alguns dels seus escrits, per a la qual cosa hem escollit un article de joventut, un de més madur i un llibre.

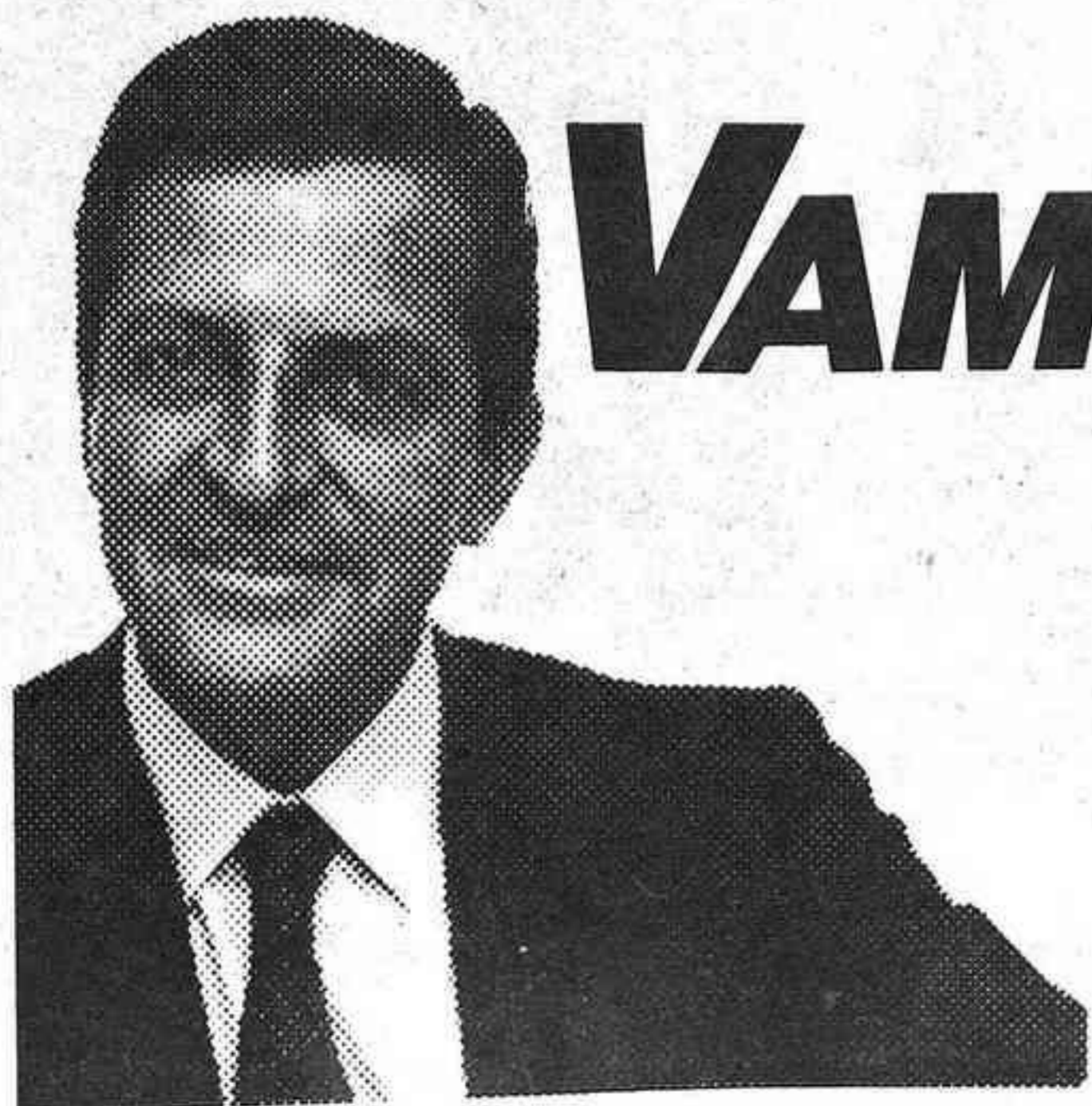
L'article de joventut que hem escollit és, per raons òbvies, Castelló i la seua llengua; aparegut l'any 1952 en el butlletí de la societat castellanenca de cultura fou escrit, tal com ens ho indica l'autor, per tal de celebrar «el centenari de la translació del nostre poble des de la muntanya al pla». S'hi posa de manifest la rica varietat lingüística que impliquen aquestes terres i també el seu individualisme lingüístic.

Atès que aquestes terres ocupen un lloc central dins el nostre domini, són «lloc de creuament de gran part dels fenòmens gramaticals més característics del domini lingüístic català». Després l'autor passa a citar-ne alguns més interessants, repassant tots els nivells de la llengua: el fonètic, el morfològic i sintàctic i el lèxic. D'aquest darrer nivell hi posarem un exemple que ell ja comenta. Es tracta del verb sortir, que en Catalunya i Balears ha pres el significat «eixir», i que en aquestes terres conserva encara el sentit que tenia en la llengua antiga de «eixir amb impetuositat» així que quan diem o sentim dir la frase «m'ha sortit l'oli i m'he tacat, no fem més que usar aquell verb amb el sentit que tenia en català antic».

L'any 1968, i durant els dies del 23 al 27 d'abril, es va celebrar a Strasbourg un col·loqui internacional sobre la llengua catalana, organitzat pel Centre de Filologia i de Literatures Romàniques d'aquella universitat sota la direcció de Georges Straka, eminent romanista francès, on es van presentar diverses ponències sobre aspectes de la nostra llengua. Germà Colón hi presentà «Algunes consideracions sobre el lèxic català». Ací presenta Germà Colón la seua hipòtesi de treball sobre l'estreta relació que hi ha entre la nostra llengua i la llengua occitana, i sobre la necessitat que té tot investigador de la nostra llengua de relacionar els fets d'una llengua amb els de l'altra. Diu que és aberrant d'escrutar els fenòmens catalans sense prendre en consideració el que ocorre en les terres d'oc. Comenta també el problema de la sub-agrupació romànica del català que ell relaciona més prompte amb el gal·loromànic, i considera que la nostra llengua pertany més a aquest grup.

Finalment ens cal comentar el llibre El léxico catalán en la Romania. Aquest llibre és conformat per uns quants articles. Hi torna a posar de manifest, d'una manera més profunda, l'afinitat de la nostra llengua amb l'àmbit gal·loromànic i sobretot amb l'occità. Parla també d'alguns catalanismes del castellà i també sobre els castellanismes primerencs del català: entorn de NUPTIAE i VOTA en la Península Ibèrica, etc..

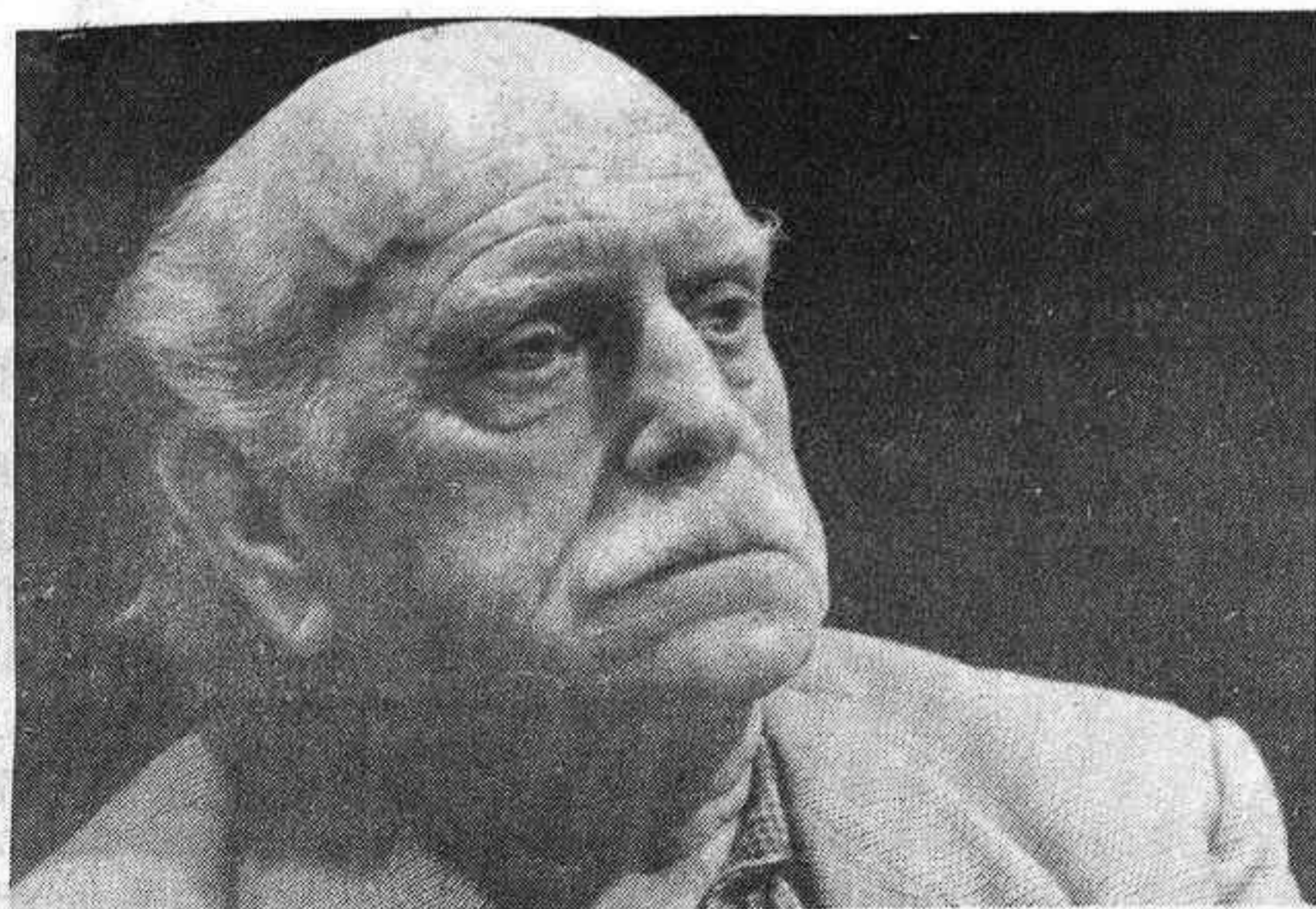
Germà Colón és figura importantíssima dins l'àmbit de la ciència i conegut internacionalment pels seus escrits. Es hora que els seus paisans castellanencs li retem un homenatge d'admiració i simpatia a ell que tan alt ha sabut deixar el nom de la nostra ciutat.



VAMOS A PROGRESAR

COMO DEBE SER

CDS
CENTRO
DE
DIPLOMACIA
Y SOCIAL



Máximo cartelista y teórico valenciano de arte

Murió Josep Renau, director general de B. Artes en 1936

Su primera exposición tras el exilio, tuvo lugar en Morella.

Tal y como informamos ayer, en la edición de MEDITERRANEO, el pintor y cartelista Josep Renau falleció anteanoche en una clínica de Berlín Este. Hace escasas semanas el gran teórico del arte valenciano fue ingresado en un centro hospitalario, donde le fue colocado un marcapasos.

Josep Renau i Berenguer nació en Valencia en 1907, cursando estudios en la escuela de San Carlos de aquella Ciudad. Con la obtención del título de profesor de dibujo y pintura en 1925, comenzó a trabajar profesionalmente, presentando su primera exposición de importancia en Madrid en 1928, destacando ya entonces como cartelista publicitario. En 1934 fue nombrado profesor de la escuela de Bellas Artes siendo precursor de la primera vanguardia artística valenciana de los años treinta.

Desde 1929 comienza a publicar sus estudios sobre la función social del arte, figurando como promotor entre otros, de «Nueva Cultura» e ilustrador de «Estudios», «La República de los Lletres», «Nostra Novel·la», «Cuadernos de Cultura», «El agrio levantino» y otras publicaciones de ámbito valenciano con repercusión nacional.

Director General de Bellas Artes de la República entre 1936 y 1938, participó en el Pabellón Español de la Exposición de París, celebrada en 1937, para el que Picasso pintó el célebre «Guernica».

A su gestión se debe la salvaguarda de los principales cuadros del Museo del Prado, durante el bombardeo de Madrid, los dos últimos años de la pasada guerra civil.

Poco antes de la caída de Madrid en manos de las tropas del General Franco, Josep Renau se exilió a Francia y Sudamérica, afincándose definitivamente en Alemania Oriental en 1958.

La muerte le sorprendió cuando estaba ultimando su cambio de residencia a Manises, cuyo Ayuntamiento tenía a punto la inauguración del museo-fundación que lleva su nombre.

Renau y Castellón

Josep Renau se sintió en numerosas ocasiones intimamente ligado a las tierras castellanenses. Conviene recordar que fue precisamente la Ciudad de Morella, la que acogió la primera exposición de sus carteles en el País Valenciano, durante las fiestas Sexenales de 1976, al regreso del exilio, incluso antes de exponer en la Ciudad de Valencia, ni en cualquier otro lugar de España.

Recientemente, Josep Renau estuvo en Castellón presidiendo junto con los miembros de la Sociedad Castellonense de Cultura y Acció Cultural del País Valencià, del cual era miembro del Consejo de Honor, los actos conmemorativos del cincuentenario de «Les Normes de Castelló», el pasado mes de abril. Asimismo, con motivo de estos importantes acontecimientos culturales de nuestra Ciudad, se exponían en la Salas del Centro Municipal de Cultura, sus magníficos carteles de guerra.

Benicasim, tuvo también la satisfacción de presentar esta misma exposición el pasado agosto, en los locales de la Villa Elisa, adquirida para fines culturales por aquel Ayuntamiento.

LA NOSTRA LLENGUA

Sant Francesc

Castelló té un terme poblat d'ermites. Sobretot el Caminàs n'aplega un bon nombre que anà construir la pietat dels nostres avantpassats: San Jaume, Sant Josep, Sant Isidre, la Mare de Déu de Lledó, Sant Roc, Sant Francesc de la Font, la Magdalena, etc... Avui especialment cal que fem memòria de Sant Francesc del qual celebrarem la festa ahir en la seua vuitava.

Enguany s'escau el vuitè centenari del naixement del sant. Un home sense cap aspiració però que varià el ritme del cristianisme. El seu pas per la societat del seu temps suposà el retorn de la primavera després d'un llarg hivern, la victòria de la insensatesa sobre el seny constituït en ordre definitivament establert. El retorn del Crist, niciesca per als sabuts, impotència per als poderosos, etc. La felicitat apareixió enmig de la societat benestant del misatge evangèlic.

I parlant de llengua, direm que això de Francesc era un nom poc corrent al seu temps, i que son pare Bernardo ne imposà al seu fill en memòria del tracte habitual que tenia amb França per motiu de negocis. No cal fer massa esforç per comprendre que Francesc és una forma diminutiva de Franc, d'on ve el nom general dels francesos. Originalment els francs eren un poble germànic que dominà la Gàlia, actualment França, i que constituïren en aquell territori una classe noble, exempta de tributs. Originalment frank és un mot germànic que significa «lliure, exempt, liberal, generós, noble, de tracte obert, etc...». A través del baix llatí gal·licà o del francès més arcaic ens ha arribat aquest mot, convertit, en la nostra llengua, en un cognom freqüent: Franch, també en el nom del poble que tenim a la vora dels Pirineus, els francesos, i també en el nom de la innombrable família dels francescs que s'han multiplicat com els revellons els anys que plou quan toca.

Aquell italià, amb enyorances franceses, francesc d'Assís, inicià el moviment més copernicà que conegué l'església en mil anys d'existència: la reivindicació radical de Déu i de l'home. Amb ell, en l'espiritualitat cristiana, l'home comença a ser central. Recorde molt imperfectament un fet que em sembla que vaig llegir a les seues Floretes: un bon company del Sant li digué a Sant Francesc que, francament, que tenia molta fam. Una constant en aquella companyia de contemplatius que perdien les hores conversant amb els pardals. Sant Francesc, en lloc de portar-lo a continuar la conversa amb els pardals, o amb el germà Llop, se'l va endur a una vinya que hi havia al costat de la seua empresa, i els dos a una es posaren a menjar raim com toca fins que es van traure la panxa de mal any. Ai Francesc d'Assís, quina falta fas! Encara ensomnie que torna el Sant i en companyia del seu germà Llop, s'enduu una colla de desgraciats pels camins a furtar taronges abans de contemplar els ocells.

Sant Francesc la Font, el nostre Francesc de Castelló, al costat de la Font que vessa l'aigua que ens ve de Maestrat, es passaria el dia contemplat els «patos» que hi naden, més feliços que el guerra. Quina falta ens faria a Castelló saber que hi ha prop d'ací algun deixeble del pobret d'Assís.

Hi aniríem per preguntar-li qué hem de fer enmig d'un món que és mor d'odi. Potser ens el trobaríem cantant l'himne al germà sol: «Lloat sigueu, Senyor Meu! pels germà sol, per la lluna, les estrelles, per l'aigua, la mare terra...», o potser menjant taronges, o raim... Però segur que amb ell rebriem un bon bany d'humanitat. Tota una lliçó que especialment espera el poble dels seus fills, els franciscans, els caputxins i les clarisses. A la Plana hi ha llavor seua. I ja tenen faena, ja, si volen amansir el llop.

avelli flors bonet

PARA EL SENADO



VICENTE ALBIACH NACHER.



JAIME FAUS Y FAUS.



VICENTE SERRA PESUDO.

VOTA UCD

EL CENTRO

Guía de Arte

CANEM.— Oleos, acrílicos, dibujos y grabados. Lasik y Pomagalski. Hasta el 30 de octubre. Horas de visita de 6 a 9 tarde. Poeta Guimerá, 2 Castellón.

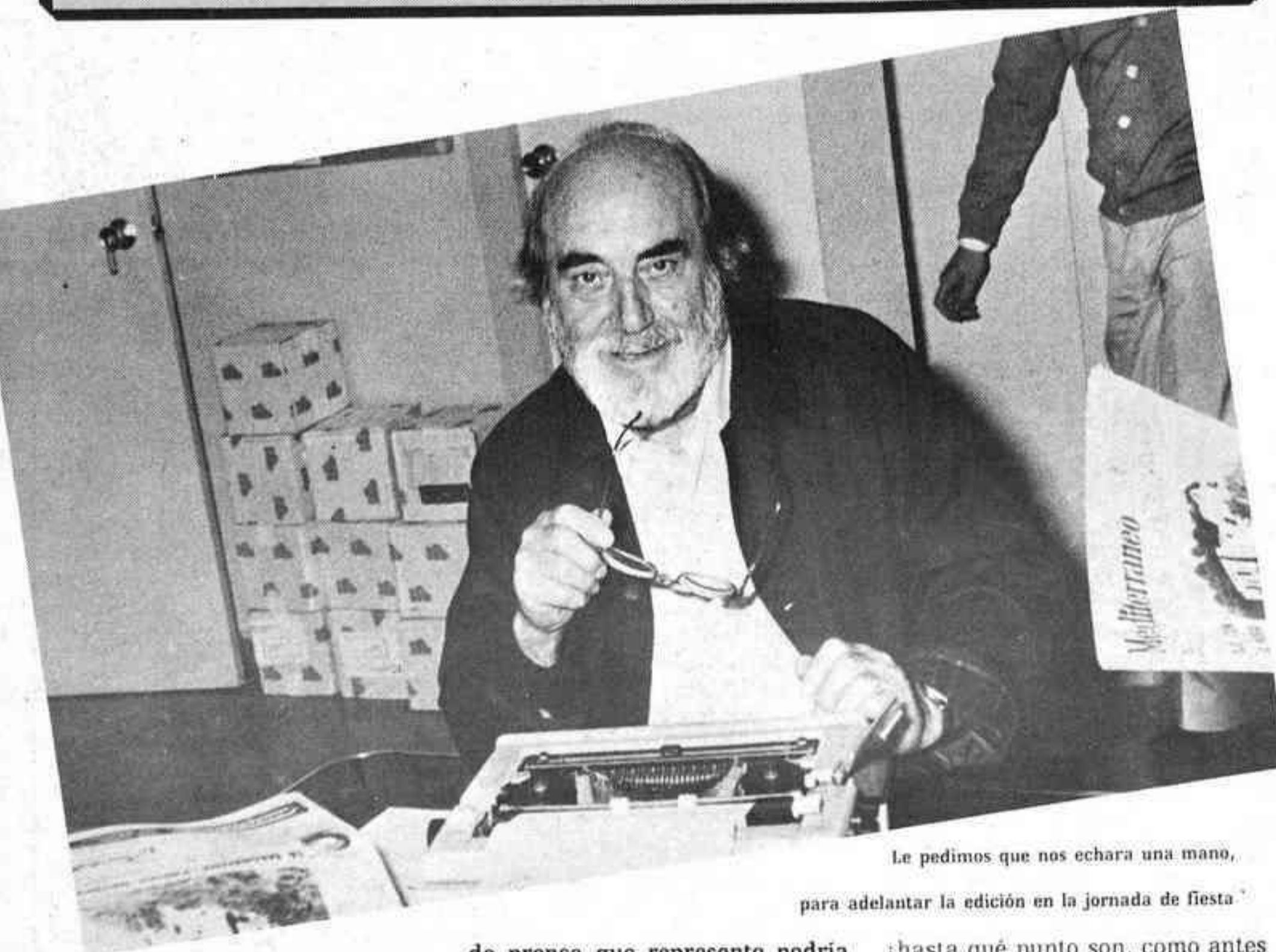
EL CAMPANAR.— Esculturas. Grandes maestros. Hasta el 14 de octubre. Horas de visita de 7 a 9 tarde. Colón, 4. Castellón.

BRAULIO.— Oleos. Mir Belenguer. Hasta el 16 de octubre. Horas de visita de 11 a 13,30 y de 6 a 9 tarde. Avda. Rey D. Jaime, 23. Castellón.

ANASTASIA KLEIN.— Oleos. María Teresa Navarro. Hasta el 24 de octubre. Horas de visita de 7 a 9 tarde, los lunes miércoles y jueves. Alloza, 53. Castellón.

CASA ABADIA Caja de Ahorros. Oleos. Lekenda. Hasta el 15 de octubre. Horas de visita de 6 a 9 de la tarde. Plaza de la Hierba. Castellón.

ANTONIO FERRANDIS, EN «MEDITERRANEO»



Le pedimos que nos echara una mano, para adelantar la edición en la jornada de fiesta

—Todos le recordamos como «Chanquete», sin embargo, el tiempo pasa. Aquella serie no es ya más que recuerdo, y la realidad de esta hora nos presenta en el cine una nueva interpretación de Ferrandis, en «Corazón de papel».

—Las diferencias entre un papel y otro son enormes. Por otra parte, como es natural antes de hacer de «Chanquete» yo había realizado otros muchos papeles, aunque muchos piensen que ya tengo que ser «Chanquete» para siempre.

de prensa que represento podría ser Ferrandis. A mi la película «Corazón de papel», que se proyecta en el Cine Azul, me parece muy interesante, porque descubre muchos secretos de los reportajes para las revistas del corazón y viceversa; hasta que punto una noticia es mentira o está fabricada y también qué noticias no se publican porque existen unos poderes fácticos que lo impiden. Las señoras que leen mucho esta clase de revistas, pueden descubrir si son verdad o mentira esas cosas que se creen.

—La pregunta inmediata tiene que ser, necesariamente y puesto que tú eres protagonista de la actualidad y conoces bien como se producen esas informaciones,

¿hasta qué punto son, como antes decías, verdad o mentira?

—Yo he tenido mucha suerte, porque siempre han respetado mi intimidad, posiblemente porque nunca he dado noticias de mi vida íntima. Nunca he declarado cosas como que tengo un hijo natural, o que una chiquita de veinte años ha abortado por mi culpa. Nunca he usado la prensa para dar noticias de este estilo. Por tanto, cuando ha llegado la hora de que yo dijera algo en serio, siempre me han respetado.

No obstante, no cabe duda que hay chicas y chicos jóvenes y desconocidos, que se valen de las revistas para inventarse romances, el desnudo robado que no ha sido robado sino regalado, una boda secreta que tampoco lo es o mil cosas más, que se hacen para que a uno lo conozcan. Después, si de verdad se es actor o actriz, esto sirve para seguir adelante; mientras, otros quedan sólo en eso, en noticia de revista y de ahí no pasan.

Las revistas del corazón están sirviendo de alguna forma al mundo del espectáculo, porque crean en la gente la necesidad de querer enterar de lo que pasa. Muchos que critican a estas revistas cuando hablan mal de ellos, olvidan que antes habrán sido ellos mismos los que facilitaban las informaciones para que se hablara sobre sus personas.

—Pero Ferrandis, cuando se está en el mundo del espectáculo ¿lo importante no es que se hable de uno, aunque sea mal?

—Depende de caminos. Si se quiere ser estrella y no actor, el camino de las revistas es estupendo. Cuando se pretende ser actor, el prestigio no se logra en función de lo que se diga sobre uno, sino de lo que se hace.

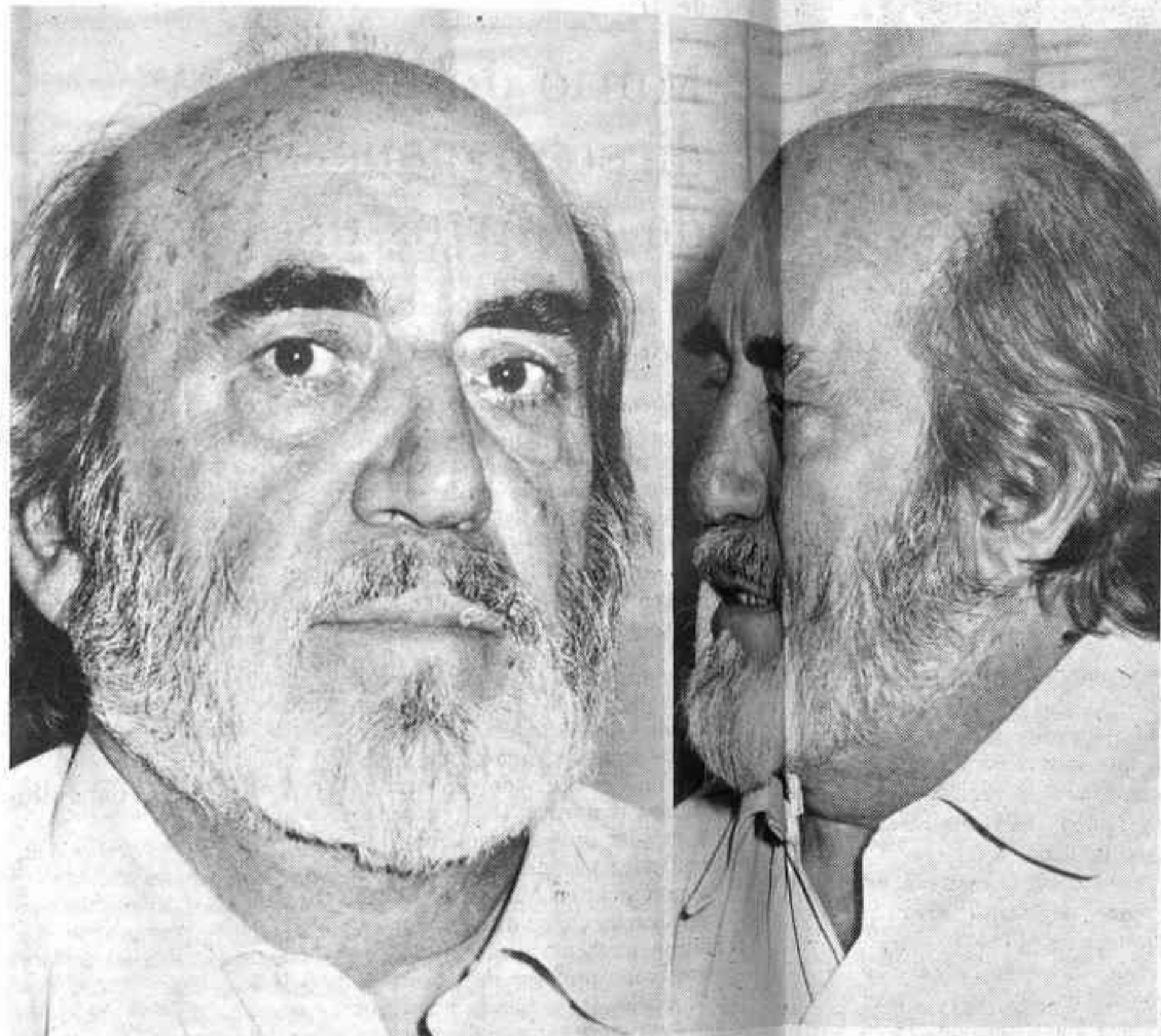
La carga de Chanquete

«Chanquete» ha marcado la trayectoria profesional de Antonio Ferrandis, con esa señal de popularidad que deja la presencia continua en televisión, durante varias semanas, con un personaje

DE «CHANQUETE» A «CORAZON DE PAPEL»

Llegó a la redacción de **MEDITERRANEO** con una tremenda humanidad a cuestas. Con el recuerdo vivo del «Chanquete» que fue en la serie «Verano azul», que ha dejado en sus manos el sabor de sal marinera, y la carga del papel más duro, el de un director de agencia de noticias para revistas en color, que ha interpretado en su última película —«Corazón de papel»—, que ayer mismo presentó en nuestra ciudad. Vino en la tarde de esa jornada festiva del doce de octubre, justo en la hora en que la labor se hacía más difícil, cuando muchos, en la redacción, pensábamos en la muerte de los

que celebran las fiestas como debe ser, sin trabajar, no como sucede en la prensa, que no sabe de otros días en rojo del calendario más que los domingos y a veces ni siquiera eso. Fue, para todos nosotros, una visita gratificante la de Antonio «Chanquete» Ferrandis, que estuvo en nuestra casa y, al propio tiempo, con los lectores de **MEDITERRANEO**. Aquí queda el testimonio del reportaje gráfico de urgencia que obtuvo Heredio, y sus respuestas a una serie de preguntas hechas casi sobre la marcha, limitados por la falta de tiempo, pero alentados por la cordialidad de Antonio Ferrandis.



La expresividad de Antonio Ferrandis está llena de matices

tremendamente humano y popular. Sin embargo y por fortuna para el actor, la influencia en su vida ha sido menor.

—Yo tengo un algo de «Chanquete». No tengo como lo que parece, porque lo que me faltaba para llegar a la total compenetración con el personaje ha sido consecuencia de la profesionalidad. Creo, por otra parte, que todos quisiéramos ser un poco «Chanquetes».

En cuanto a la traducción en imágenes de ese personaje, he intentado y creo que lo logre, que este fuera lo más creíble posible, ya que inicialmente resultaba sobre el papel excesivamente literario, marcado hasta la exageración para crear el prototipo del amigo. «Chanquete» es el amigo, no otra cosa. La dificultad era hacer un personaje de carne y hueso, hablar normalmente, procurar que sus palabras no sonaran a sermón de Cuaresma, que fuera capaz de reír, jugar con los niños, ponerle callos en sus manos de viejo pescador. En fin, que no fuera como un poema maravilloso, si no gente real, de pueblo.

Lo que si me ha marcado es que, debido a este «boom», que no tiene nada que ver con ser mejor o peor actor, me han hipotecado un poco la vida, porque hay un cariño casi agresivo de la gente, que es natural, porque esa llama de entusiasmo por parte del público la han encendido los niños. Estos tienen muy desarrollado el sentido de la amistad, que luego vamos

perdiendo a medida que nos hacen más mayores. Por eso han querido a «Chanquete», porque es el amigo mayor, pero con alma de niño. Los mayores igualmente le han tomado cariño al personaje; primero a través de los niños y luego porque todos nosotros deseamos tener a nuestro lado la amistad de un «Chanquete». Ese es el fenómeno que se ha producido y creo yo. Tengo otra explicación esa devoción que veo en el público, cuando a veces voy por la calle y es como si pasara un rey mago. Eso no puede ser adoración a un actor, sino a un símbolo.

—¿Estás harto de ir de «Chanquete» por la vida?

—No, porque me produce una gran alegría y porque hay momentos en que me emocionan las caras de los niños cuando me miran.

De todos modos, hay una cosa que a mí me pone muy nervioso. El tumulto. Entonces me da como una vergüenza espantosa y no sé que actitud adoptar. Cuando la admiración llega de parte de un grupo reducido, de tres o cuatro personas, representa una gran satisfacción. Creo también que esto pasará. Dentro de un tiempo nadie se acordará de «Chanquete» y entonces seguramente lo echaré de menos.

Ahora te vuelvo a repetir, una suerte de cariño agresivo hasta el punto de que a veces te go ganas de salir a la calle sin que nadie me diga nada, ni me reconozca.

—A final de este mes Antonio Ferrandis empieza a rodar una película con Nino Quevedo, teniendo como pareja a Charo López.

—Ella se deja a su marido, joven y guapo, para venirse conmigo, que haré de profesor de instituto. Pienso que será una película bonita, sentimental y humana.

—Por otra parte, nos confiesa que acaba de grabar un disco para los niños. Esto, le replico, parece un poco oportunista: tratar de aprovechar el éxito y la popularidad del personaje de «Chanquete» para vender discos.

—Cuando vino a verme el compositor a decirme que había hecho unas canciones para que las cantara yo, la carcajada que solté fue grande. En efecto, ha habido cierto oportunismo por parte del productor, podríamos decir, pensando que el disco se vendería por el carisma de «Chanquete». Fue así, porque me dijeron que prácticamente yo no iba a cantar, sino poner el carisma. Contesté que si cantaba iba a poner mi cara, no el carisma, y al final me convencieron porque son un grupo de niños de Barcelona, con unas voces maravillosas, que cantarán sus canciones con «Chanquete». Antonio Ferrandis les habla, les da el tono y los niños acaban cantando de verdad. Es pues un producto en el que los niños cantan con Antonio Ferrandis y se lo pasan bien. Tan bien como espero lo pasen los pequeños y mayores cuando escuchen el disco. El único peligro es que, en casa, los niños querrán que sus padres canten la parte mía del disco. Aunque les aseguro que no habrá dificultad alguna, porque si he cantado yo, también podrán hacerlo ellos.

—Después de «Chanquete» ¿has tenido más oportunidades de trabajo que antes de esta serie?

—Al contrario. Ha habido películas en las que se ha pensado en mí y que no me las han ofrecido porque el productor ha pensado que el personaje no se parecía en nada a «Chanquete», como si yo no hubiera hecho otra cosa a lo largo de mi carrera.

El cine, mal

—¿Cómo está hoy el cine español?

—Lo mismo que hace un año, dos y tres... Tocado del ala. Mientras no tengamos un mercado exterior, nuestro cine siempre será un producto menor, aunque hagamos buenas películas, como ésta que acabo de estrenar ahora, «Corazón de papel». Quizá yo sea el menos indicado para juzgarla, pero afirmo que es un filme de calidad, pensando en un mercado



Antonio Ferrandis recibido por nuestro director, José Luis Torró

FERRANDIS DEJO QUE LOS NIÑOS SE ACERCARAN A EL



Como si de una estrella hollywoodiense se tratase, Antonio Ferrandis, más conocido entre la menudencia como «Chanquete», hizo anoche su aparición en la puerta del cine Azul. Niños y padres, como moscas que acuden a un dulce pastel, se abalanzaron sobre el actor que, con la mejor de sus sonrisas, aunque un poco harto de tantos apretujones, quedó inmobilizado en la misma puerta del cine. Durante quince minutos, bolígrafo en ristre, firmó autógrafos a grandes y chicos sobre las fotografías, que con el título de la película que se estrenaba, «Corazón de papel», se estaban repartiendo en la misma taquilla del cine.

Antonio Ferrandis estaba en Castellón para presentar esta película y como se había anunciado acudió, ayer día del estreno, a las dos sesiones del cine Azul. En la primera, a las 7.30 de la tarde, un público en su

mayoría infantil abarrotaba la sala, buscando más ver a su personaje de cerca que la película, desde luego no muy dedicada a la población infantil.

La presentación corrió a cargo del periodista radiofónico «Chencho», que con su habitual elocuencia y extremada locuacidad charló en primer lugar con el director de «Corazón de papel», Roberto Bodegas, y en segundo lugar, con Antonio Ferrandis, que se mostró muy contento de estar en Castellón para poder presentar esta película que en ese momento consideró la mejor de su carrera. Una fuerte ovación del público despidió a los dos personajes, que a la salida de la sala, sobre todo «Chanquete», se tuvieron que enfrentar de nuevo a las consecuencias de la popularidad: autógrafos, besos a niños, apretujones, fotografías...

E. Andrés

De grada en grada

Luis Adsuara o la seguridad de ser siempre el mejor

Luis Adsuara es un corredor fino, elegante. Un campeón rubio que conoce bien a sus verdaderos «fans». Que sabe que detrás de los ojos de su mujer, de su amigo Vicente Pallarés o de su padre se esconde la misma confianza hoy que hace diez años. Luis vive ahora la esclavitud del campeón que no tiene tiempo de nada. Entrena, una tras una, todas las tardes. A veces incluso a las seis de la mañana, cuando aún no ha salido el sol. No tiene tiempo ni para escuchar música, ni para leer, ni para relajarse pescando.



Hace ya muchos años quería ser futbolista; al final se decidió por el atletismo. Seguramente, entonces ya sabía que pasaba de un mundo a otro muy distinto. Seguramente sabía que aquí lo que de verdad, le interesa a todo el mundo es el fútbol. Y que lo demás es... pues, eso, el resto, lo otro.

Después de los años ha vuelto al estadio Castalia (donde alguna tarde soñó en ser un gran futbolista) a hacer el saque de honor. Que es como volver por la puerta grande.

Hubo también un tiempo en que se decía que Adsuara tenía un carácter difícil. Un tiempo en que no podía entrenar en el césped del Castalia; en que a sus kilómetros diarios de entrenamiento había que añadir kilómetros y kilómetros de pasillos para conseguir una

ayuda que él consideraba no sólo necesaria sino también merecida.

De nada han servido las ofertas de distintos clubs, de Barcelona, de Toledo, de Valencia... Adsuara siguió siendo corredor de la Cultural Deportiva, club en el que empezó y al que después de los años ha vuelto.

«La Cultural Deportiva somos muy poquita gente, en un plan muy humilde, pero muy bien».

Además del atletismo, tiene su trabajo. Y su trabajo está aquí, en Castellón.

—¿Qué te dicen estos números: 28' 47"?

—Es la mejor marca que tengo en 10.000. Eso vale mil y pico puntos en la tabla internacional y está entre las mejores marcas de España de todos los tiempos. Esa

marca es la que me da cierta cotización, a nivel internacional.

—¿Y 13' 52"?

—Es mi marca en 5.000, que no está mal pero que ya es un poco menos importante que la de 10.000. Sobre todo porque en España se ha evolucionado de manera distinta en cada distancia. En 5.000 hay mucha gente que hace 13' 50", pero hay muy poca gente que hace 28' 47". Eso es lógico porque a medida que se aumenta la distancia la fatiga es mayor, y es muy difícil superar las

marcas de 10.000. La evolución en 10.000 es muy difícil.

Se dice que es el mejor atleta provincial de todos los tiempos. Está, sin duda, entre los cinco mejores corredores de cross de España. Y ha pasado, en un año, de ocupar el puesto 41 de la élite mundial al puesto 20.

—¿Qué se piensa cuando se llevan diez o quince kilómetros en las piernas? ¿Se piensa en algo?

—Bueno sí, en el propio entrenamiento, en el trabajo, en cosas que he dejado pendientes. Siempre que corres te das cuenta de que estás corriendo. Aunque puede producirse lo que se llama el segundo aliento, que se produce cuando ya llevas un número determinado de km. Entonces si que no notas nada. Realmente es muy difícil

alcanzar el segundo aliento. Son contadísimas las veces que se alcanza la satisfacción de correr.

—Tu preparación exige un régimen de comidas especial, supongo. ¿Es un régimen muy riguroso?

—¿Riguroso? No creas, yo como de todo. Pero sobre todo, comidas ricas en hidratos de carbono, pan, arroz, pastas... Como fondista necesito muchos hidratos. Varía según el tipo de entrenamiento, o si tengo o no competición.

Hace un año que estamos poniendo en práctica este método y los resultados de los análisis han sido buenos. Sí, nos va muy bien.

Su entrenador actual es Alfonso Ortega (Seleccionador Nacional de Maratón), un entrenador por correspondencia o por teléfono. ¡Que ya es difícil! Además tiene un segundo entrenador: su mujer. Se confirma, pues (alterando un poco el manido tópico) que detrás de todo gran corredor hay siempre una gran segunda entrenadora.

—¿Cuál es en estos momentos tu meta?

—En principio, quisiera ir a los dos mundiales próximos. Son en Inglaterra y en Nueva York. Será la primera vez en la historia que un campeonato del mundo se celebra en América. Por primera vez en la historia se pasará el charco, en el 84.

Así pues, mi meta actual consiste en ir a un par de mundiales más, e intentar superar la marca de 10.000, esos 28' 40", y acercarme a una mínima europea, de unos 28' 30". Estoy a 10 ó 15 segundos, y superarme a mi mismo, que es lo verdaderamente difícil, cuando estás solo, y lo más fácil es caer en la monotonía.

—¿Y la próxima Olimpiada?

—Yo lo veo muy difícil. Me gustaría, pero la Federación mandará uno por prueba, yo puedo ser segundo o tercero. La Olimpiada es nuestra ilusión, todos trabajamos por eso. Pero, tendría que pillar un año muy bueno, además con los medios que tengo es difícilísimo.

—¿No hay manera de que puedas dedicarte un año a prepararte exclusivamente?

—Pues mira, si saliese una firma buena que me lo ofreciese y siempre que el Banco estuviera de acuerdo, bien. Aunque ahora sería



difícil. Tal vez si me lo hubieran planteado hace un par de años, hubiera aceptado. Ahora, incluso, lo dudo.

Desde hace algún tiempo me parecía que Luis Adsuara era el «niño mimado» de la prensa castellonense. Acabé, con cierto recelo, por comentárselo.

«No, no lo creo. Me parece, en cierto modo, lógica tu observación. Pero yo no lo creo».

Y después de pensarlo creo que tiene razón Adsuara. Tiene razón cuando dice que detrás de él hay unas pocas personas, que le han seguido, que conocen perfectamente su trabajo y su trayectoria y que son las que verdaderamente han sabido crear su imagen. Así que de «niño mimado» de la prensa, nada. Me parece. Pensemos si no en sus records provinciales en 1.500, 3.000, 5.000 y 10.000 m. En sus medallas de bronce y plata en los campeonatos de España, en 10.000 y 5.000, respectivamente. En sus cuatro mundiales (Rabat, París, Madrid y Roma)... La realidad es que Adsuara está siempre arriba. Y nada más.

—En tus vitrinas veo muchas medallas, muchos trofeos... ¿Tienes especial estima a alguno de esos trofeos?

—Yo destacaría sobre todos, la Zapatilla de plata que me dieron en Roma, como primer español. Podría destacar también la Insignia del Consejo Superior de Deportes, el Trofeo de San Silvestre Vallecana, ... no sé, y algunos más.

—¿Tú piensas como gran parte de los entendidos en la materia que el atletismo español es de los mejores del mundo?

—No, yo no estoy de acuerdo. El atletismo español tiene individualidades de las mejores del mundo. Pero a nivel de conjunto y de base aún no estamos entre los mejores del mundo. En España hay 10 ó 15 atletas que pueden codearse con los mejores del mundo pero detrás no hay nada, sólo una nube.

Pilar Alfonso

BAR RESTAURANTE

Gaucha II

HA ABIERTO SUS PUERTAS. TOTALMENTE REFORMADO En la sección Bar. Almuerzos y meriendas. Tapas variadas y mariscos

RESTAURANTE: Especialidad en Mariscos y Carnes
C/. Perot de Granyana, 25. Teléfono 23 59 52

SEGUROS

DELEGADOS Y/O AGENTES

BUSCAMOS PARA LA CAPITAL Y POBLACIONES IMPORTANTES SOMOS UNA MODERNA COMPAÑIA DE SEGUROS DE AMBITO NACIONAL. QUE OPERA EN UNA AMPLISIMA GAMA DE RAMOS Y MODALIDADES.

OFRECEMOS MAGNIFICAS CONDICIONES ECONOMICAS. INTERESADOS, ESCRIBIR AL APARTADO 158 de Madrid, indicando en el Sobre «Ref. 816».

FUNERARIAS REUNIDAS

PASCUAL Y ALBALADEJO, S.L.

TURNOS PERMANENTE
PRESTIGIO Y ANTIGÜEDAD
Caballeros, 22 - Tel. 22 47 69
CASTELLON

La dirección del

Pub Francis

Le invita a su nueva inauguración el próximo día 13 de Octubre.

Museros, 2 - bajo Teléfono 23 54 31
CASTELLON

¡CHAPISTAS!

SU OBSEQUIO LES ESPERA EN TEUMAR S. L. PARA LA HERRAMIENTA Y MAQUINARIA AUTOMOCION

Pintor Sorolla 13. Tel. 21 67 69
CASTELLON

AL COMPRAR LA OFERTA DEL MES
GATO CHAPISTA 10 Tms.
SOLDADURA PUNTOS
DESABOLLADURA DE CLAVOS
125.000 Ptas.

Primeras marcas mundiales

Un puesto ganado a pulso

«Puedo jugar mejor»

(González)

Nadie —de haberlos muy pocos— contaban con las buenas actuaciones de González bajo los palos. La sombra de Racic estaba en la mente del aficionado. Los jóvenes González y Museros deben superarse a sí mismos para demostrar sus condiciones. El valdeuxense González se ganó a pulso la titularidad. Nueve goles ha encajado el Castellón y, a pesar de ello, las calificaciones del guardameta han sido óptimas.

—¿Pensabas solventar todas las vicisitudes?

—Sabía que era muy difícil llegar a ser titular y todavía lo es más poder mantener el tipo. La competencia en los entrenamientos es fuerte, ahí está Museros que tiene muy buenas cualidades y espera su oportunidad. Antes las puertas estaban cerradas, esta temporada se abrieron.

Las molestas comparaciones

—¿El problema de las comparaciones entre uno y otro?

—Efectivamente el tema era las comparaciones. Cualquier cosa que hacías tenían que medirla con Racic y este hecho nos ponía nerviosos. Quede claro que Racic ha sido un gran portero y todos hemos aprendido de él. Esa razón motivó que no jugara demasiado bien durante un tiempo y me cedieran al Logroñés.

Puedo jugar mejor

—Las comparaciones, siempre tan odiosas. Tiempos pretéritos. La realidad es muy distinta. ¿Atraviesas uno de los momentos más importantes de tu carrera?

—Puedo jugar mucho mejor aunque las cosas me están saliendo bastante bien. El año pasado superé estas actuaciones pero queda mucha liga por delante y la forma se adquiere a base de encuentros. Hay un poco de disgusto porque a nivel de conjunto no nos salen los resultados, jugamos bien pero no culminamos los encuentros sacando puntos. Nos han metido goles en el período de descuento que han sido importantes



● «Racic ha sido un gran portero pero no me gusta que me comparen con él»

—Así fue y nos quedamos un poco sorprendidos del mismo. Durante la semana el mister había comentado a los periodistas la mentalización de los jugadores para afrontar el partido y nuestras

Contra los grandes se perdió por la mínima

—Tres partidos fuera de Castilla, Rayo (1-0), Mallorca (3-2), Murcia (2-1). Todos se han perdido por la mínima. ¿Significativo?

—Es curioso porque dice mucho a nuestro favor ya que son tres equipos punteros, suelen marcar bastantes goles y nosotros hemos estado a su altura. Esperemos que vengan los más normales o menos potentes y nos salgan mejor las cosas.

—Será contra el Atlético Madrileño, este domingo.

—Hay que respetarle porque es un equipo como otro y nadie puede fiarse de su puesto clasificatorio y cualquier rival puede ganar. El partido es importante y nosotros debemos vencer para demostrar que estamos en una etapa ascendente de juego.

Pepe Chiva
Foto: López

posibilidades ante el Murcia. Las jugadas tempranas nos afectan pero supimos hacer frente a la circunstancia y levantar un partido. La pena fue que nos marcaron el segundo y las ocasiones no se vieron traducidas en goles por nuestra parte.

ESCUDOS DE CRISTAL

Si no cambian las cosas, lo vamos a pasar mal. Es curioso, otra vez, haber leído en casi toda la prensa que el Castellón fue el mejor equipo que ha pasado esta temporada por La Condomina y algo similar se comentaba tras la visita al Luis Sitjar.

Pero el Castellón de esta temporada está llamado a ser equipo «reconciliador». Hasta la fecha, todos se han justificado ante el Castellón y se han congraciado con su afición. Léase casos Elche, Mallorca, Coruña y Murcia.

Hasta la fecha y salvo en Vallecas donde los castellonenses no jugaron bien, el equipo albinegro ha exhibido su buen fútbol por esos campos, ha tuteado a sus oponentes, les ha demostrado que sabe jugar al fútbol como el primero y se han vuelto a casa sin un solo punto. Vamos, un conjunto de los que ayudan a hacer taquilla y afición en casa ajena, porque lo que es en la propia, la afición ha ido poco a poco ausentándose de Castalia a medida que pasan las jornadas.

La situación del Castellón es bastante más complicada de lo que parece: deportivamente, el equipo se debate en los últimos puestos y económicamente, el público acude cada domingo en menor número con lo que las escuálidas «reservas» van disminuyendo de manera alarmante.

No es hora de rasgarse ya las vestiduras, ni de tomar decisiones heroicas que probablemente no conducirían sino a agravar todavía más la situación, pero sí es hora de plantearse seriamente la cuestión cuando todavía hay soluciones para todo.

¿Por qué el equipo pierde?. La respuesta no puede ser más sencilla: porque encaja goles de colegio. O lo que es lo mismo, la defensa castellonense en general y alguno de sus componentes en particular cometen fallos garrafales en los que echan al traste todo el trabajo del equipo a lo largo de los noventa minutos de juego.

Y si ya de por sí al Castellón, como a la inmensa mayoría de los equipos españoles les cuesta Dios y ayuda conseguir un gol, imaginen Vds. si encima el equipo, los regala.

Este es el caso al que hay que decir no es ajeno el entrenador y directivos del club. Tras cada partido se produce la misma canción: «una pena que nos hayan metido aquel gol». Esta canción de lamento no tiene más que una solución: arreglar la zaga albinegra. No se pueden dar más facilidades al contrario, no se pueden sufrir con tanta frecuencia los enormes despistes que tienen los albinegros cada partido y al fin, no es justo que el error en el que se cae cada jornada tenga las lamentables consecuencias que estamos sufriendo.

Se ha dicho hasta la saciedad que el Castellón necesita imprescindiblemente un delantero centro y efectivamente es cierto.

Pero aquí cabría el consuelo de que otros «grandes» están en las mismas circunstancias por lo difícil que resulta hoy encontrar un ariete de garantía dentro o incluso fuera del fútbol español.

En el caso de la defensa, consideramos que las circunstancias son sensiblemente distintas. No es tan complicado encontrar un defensa como un delantero centro y está más que claro que si en el club no hay hombres que puedan cubrir los huecos que actualmente existen, habrá que buscarlos en algún sitio.

No sé, —porque sólo han jugado en el primer equipo cuando los profesionales no han querido hacerlo por estar en huelga—, si los Javi, Carrillo, Alfredo serán capaces de hacer lo que los que juegan actualmente no hace, parece que Cela, que está dispuesto a darles su oportunidad en cuanto las circunstancias lo permitan, se lamenta de que no se encuentren en forma física y que sea contraproducente sacarlos al campo. De cualquier forma, hay una realidad ahí y que sea cual fuere la solución que se adopte habrá que hacerlo a la mayor brevedad. El Castellón no puede seguir regalando puntos allá donde juega. Si la liga terminase hoy, el equipo albinegro se vería descendido de categoría y esto sería dramático para el fútbol castellonense.

Es evidente que la solución a este problema ha de venir por la vía de urgencia. El Castellón de esta temporada no es precisamente un equipo de campanillas. Se trata de un conjunto «apañadito», de modestos recursos económicos que puede salir airoso esta campaña mediante el sacrificio y el trabajo cada domingo en el terreno de juego. El equipo juega al fútbol, se mueve bien y puede incluso aspirar a mucho más de lo que hasta ahora ha conseguido, pero para ello es imprescindible que sus escudos sean fuertes y sólidos, no transparentes y débiles.

La antigua concepción de que en fútbol la mejor defensa es un buen ataque desgraciadamente ya no tiene tanta vigencia, pero con todo, oscuro se presenta el porvenir si se falla en ambos casos.

Eduardo Mas

CONFEDERACION DE EMPRESARIOS DE CASTELLON

ELIGE LIBREMENTE A QUIENES PERMITIRAN QUE DESARROLLES MEJOR TU FUNCION DE EMPRESARIO

VOTA

CONSCIENTEMENTE Y VOTA BIEN

PESCA

AMADEO PRADES ROURES, VENCEDOR DEL CONCURSO SOCIAL DE LA CULTURAL DEPORTIVA

El pasado sábado día 9 del corriente mes, celebró La Cultural Deportiva un Concurso Social de pesca con caña (nocturno) en la Playa del Pinar.

Con una numerosa inscripción dió comienzo esta competición a las 8 de la tarde y a pesar de la corriente que había en el mar, muy pronto se comenzó a capturar por muchos participantes las tan deseadas Doradas y mabras que al

final de esta prueba dieron bastantes kilos en la báscula.

Al finalizar el concurso, la clasificación quedó establecida de la manera siguiente:

- 1.-Amadeo Prades con 20.600 puntos.
- 2.-Teodoro León, 20.525
- 3.-Juan Mas, 15.250
- 4.-Juan Bta. Valverde 11.725

- 5.-José M.º Gasque 11.600
 - 6.-José Benito Orozco 10.100
 - 7.-Enrique Ramos 8.825
 - 8.-Juan Vte. Agost 6.935
 - 9.-Abel Prades, 6.700
 - 10.-Clemente Porcar 6.400
- Hasta 45 clasificados.

Flotador

PATINAJE

Placa de la Federación Española a José Meseguer

El pasado domingo y durante al transcurso de la entrega de trofeos a los vencedores del Campeonato de España Absoluto de Carreras sobre patines en Pista celebrados en Arganda, el presidente de la Federación Española, Antonio González, hizo entrega a José Meseguer de una Placa conmemorativa de los grandes éxitos alcanzados en Italia recientemente, en donde se proclamó subcampeón del mundo.

En dicho acto estuvo presente el Delegado Provincial de Deportes de Castellón, Emilio

Grande Teba, quien se trasladó expresamente a presenciar los campeonatos a Arganda del Rey, junto con la expedición castellanense. También asistió el gerente de la Española Manuel Domeneche, el presidente del Comité Nacional de Carreras, Enrique Gubert y el Aguila de Oro de la Federación, máxima distinción del patinaje, Alberto San Román. Enhorabuena a José Meseguer, y que los éxitos le acompañen para bien del deporte de Castellón y en definitiva del español.

Fede

UTILICE LA AUTOPISTA SIN DINERO

TARJETA DE CREDITO AUMAR:
 la comodidad de su seguridad

AUMAR. S.A.
 CONCESIONARIA DEL ESTADO
 AUTOPISTA 2-7 TARRAGONA - VALENCIA - ALICANTE

TARJETA DE CREDITO
 NUMERO 451234 CADUCA 29-12-84
 JOSE IBANEZ DAVILA

Solicítela en:
AUMAR Autopistas del Mare Nostrum C.F.S.A.
 C/ Martínez Campos 5 Valencia
 Central - Boadilla del Monte - Banco de Fomento

Segunda Regional

EL SAN MATEO, LIDER

En el primer grupo de la Segunda Regional ya hay equipos que se superan jornada tras jornada. En los primeros puestos de la tabla tenemos al San Mateo, Borriol y Oropesa, con seis puntos y dos positivos, pero el equipo de Almazora, Peña Deportiva Alcorense, no se queda atrás y tan sólo un punto le separa del trío de cabeza. Cinco equipos comparten los últimos puestos de la clasificación con tres puntos y un negativo, el Ribe-

salbes, Artana, Canet, Chert y Salsadella, ahora bien estos equipos dada su calidad, aún se espera mucho de ellos. La liga es muy larga y hay mucha igualdad entre todos los equipos componentes en este primer grupo.

Segundo grupo

Empató a un gol el Viver en campo del actual líder Moncada y a pesar de puntuar se coloca en segunda posición de la tabla a dos

puntos. El Viver anda fuerte y su meta es el ascenso. El Altura ganó en Estivella y sumó dos puntos. El Altura ya empieza a dar el fruto que se espera de él, está en mitad de tabla y se espera mucho más de sus hombres. El Soneja, en lo que va de temporada, no se encuentra, perdió en campo del modesto Berenguer y se sitúa en la clasificación con tres puntos y un negativo.

Monerri

Mereció ganar Els Ibarsos al Borriol (1-1)

ALINEACIONES: BORRIOL: Personat, Ramón, Juan, Portales, Bautista, Falomir, Mir, Vidal, Balaguer, Eliseo, Santiago. Cambios: Soto por Juan y Jorge por Soto.

ELS IBARSOS: Forés, Chiva, Rafa, Luis, Carlos, J. Guillén, Salas, Santi, Picaso, José Guillén, Juan Antonio. Cambios: Amado por Picaso y Juanjo por Salas.

ARBITRO: Diago Borrás. Muy mal. Sin autoridad, dejándose empujar y avasallar continuamente por el equipo visitante, incluso marcándole lo que tenía que pitar, hasta que decretó el penaltý que supondría el empate definitivo.

Destacados: Borriol: Personat, Mir, Santiago.

Els Ibarsos: Rafa, Santi, José Guillén.

GOLES: Mín. 30, Picaso, 1-0. Minuto 25 (2.º tiempo), de penaltý, Mir 1-1.

Claro dominio y varias oportunidades de gol por parte dels Ibarsos que no se transforman en gol por puro milagro. Empate injusto que el árbitro quiso que terminara en tablas, escamoteando dos clarísimos penaltýs a Els Ibarsos y en cambio le pitó uno en contra que no estaba claro.

Chiqui

EL OROPESA VENCIO AL RIBESALBES (4-2)

En partido correspondiente a la 2.ª Regional se enfrentaron en el Campo Municipal de Deportes de Oropesa, el equipo titular y el potente Ribesalbes. Los equipos se conocen bien y el partido fue de lucha continua y emoción en algunos momentos.

A las órdenes de Estepa Pérez los equipos presentaron las siguientes formaciones.

C.D. OROPESA: Solsona, Fabregat, Héctor, Chimo, Hernández, Lili, Chuso, Serra, Ramón y Cuca-la.

C.F. RIBESALBES: Bachero, Mallén, Juan, Monteso, Paco, Palomo, Joaquín, Albalat, Alejandro, Padilla II, Roberto.

Partido equilibrado en sus comienzos, con jugadas de peligro en ambas partes. El Ribesalbes consigue marcar, pero el árbitro anula el tanto por fuera de juego, y lo mismo le sucede al Oropesa a continuación. Por fin hacia el minuto 20 primer gol local en soberbio tiro de Serra que entra por la misma escuadra. Nuevo gol oropesino también a cargo de Serra, que remata de cabeza de forma primorosa un centro atrás desde la línea de meta en gran jugada.

Parece que el encuentro se halla sentenciado, pero el Ribesalbes todo corazón y buen conjunto reduce distancias en fallo defensivo del Oropesa. Llega el tercer tanto del Oropesa, en perfecta carambola, por obra de Lili.

El segundo tiempo empieza arrollador por parte del Oropesa, y el Ribesalbes parece desorientado. Penaltý contra el equipo visitante por mano en el área y Chuso consigue el cuarto tanto del Oropesa. Se cierra la goleada pues el Oropesa juega estupendamente y el Ribesalbes no sale de su parcela, pero la expulsión del defensa local Fabregat, desorienta al equipo, y los visitantes se crecen, reduciendo distancias a poco del final.

Buen partido por ambos equipos y mal arbitraje de Estepa Pérez, que falló numerosas veces y sacó tarjetas sin ton ni son.

El Oropesa sigue en su línea ascendente y dando alegrías a sus pocos seguidores, y sobre todo a esa Junta Directiva que tanto sacrificio está haciendo para que Oropesa cuente con un equipo de primera línea.

C. Taulé

GRUPO PRIMERO

Alcalá, 1; Benlloch, 3.
Canet, 4; I. Villarreal, 2.
Benicasim, 4; Peñíscola, 1.
Chert, 1; Alcorense, 1.
Salsadella, 0; San Mateo, 0.
Els Ibarsos, 1; Borriol, 1.
Vinaroz, 1; Artana, 1.
Oropesa, 4; Ribesalbes, 2.

San Mateo	6+2
Borriol	6+2
Oropesa	6+2
Alcorense	5+1
Benicasim	4
Benlloch	4
Els Ibarsos	4
I. Villarreal	4
Vinaroz	4
Peñíscola	4
Alcalá	4
Ribesalbes	3-1
Artana	3-1
Canet	3-1
Chert	3-1
Salsadella	3-1

GRUPO SEGUNDO

Villavieja, 4; Moncadense, 1.
Puig, 1; Albuixech, 0.
Rafelbuñol, 1; Les Valls, 0.
San Lorenzo, 2; Carpesa, 1.
Bonrepós, 1; Masamagrell, 1.
Moncada, 1; Viver, 1.
Estivella, 1; Altura, 2.
Berenguer, 3; Soneja, 0.

Moncada	8+4
Masamagrell	6+2
Viver	6+2
Moncadense	5+1
Puig	5+1
Les Valls	4
Altura	4
Carpesa	4
Albuixech	3-1
Soneja	3-1
Bonrepós	3-1
Estivella	3-1
Villavieja	3-1
Rafelbuñol	3-1
Berenguer	2-2
San Lorenzo	2-2

FRONTENIS

VII doce horas de raqueta en el Club Frontenis Castellón

Se celebró un festival deportivo en las instalaciones deportivas del Club Frontenis Castellón, con motivo de celebrar las VII Doce Horas de Raqueta. La competición organizada y patrocinada por el Club propietario, contó con la participación de dos equipos de parejas del Club Frontenis, El Demasie y el Marcha, un equipo del Carlos Javier y otro del Serradal, ambos de nuestra capital.

Al término de las doce horas a las nueve de la noche, se proclamó campeón de las referidas doce horas el Demasie-Castellón con 498 puntos, en segundo lugar el Marcha-Castellón, con 454, en tercer lugar el Carlos Javier con 437 y en última posición el Serradal con 434. El equipo campeón que recibió una placa conmemorativa y medallas a sus componentes y estaba formado por las Sras. Lola y Elvira y los Sres. Portolés, López Amat, Meseguer (padre e hijo), Gimeno, Miralles, Corma, Guinot, José Luis

Blasco, Martínez Benedito, Manolo y Adolfo.

Durante la celebración de las doce horas se celebraron en las mismas instalaciones, capaces para todo ello, un campeonato rápido de futbito que fue ganado por el Marcha-Castellón; campeonato de guiñote, ganado por Cabanes y Gómez del Marcha-Castellón; campeonato de ping-pong ganado por Vicente Guinot del equipo Demasie-Castellón y por último un concurso local de paellas entre los cuatro equipos participantes, ganando la mejor paella el club Serradal. A todos ellos les fue entregada una copa por las competiciones ganadas y una placa conmemorativa del día.

Los organizadores y responsables de este fabuloso día pasado entre amigos y familiares deportivos, en unas instalaciones modelo, hacen pensar en su repetición y como ejemplo a otros clubs.

TOMELE LAS MEDIDAS AL RONDA



2ª Medida SU CONFORT

SEAT RONDA La Magia del Confort.

El Ronda es el más ancho de su clase. 1.396 mm. interiores. Comprables. Desperécese a gusto. Siéntase a sus anchas. Elija el coche con más espacio físico. Ganará en confort.

Un viaje de 1.000 Km. 5 personas a bordo.

En los nuevos Ronda es posible cambiar de postura... estirar las piernas... no sentirse "enlatado".

Y con toda la magia del confort.

Butacas envolventes. Volante de altura regulable. Todo enmoquetado e insonorizado. Total armonía de colores y materiales. Elevalunas y blocaportas eléctricos.

Gama Ronda: 65 CL 1.197 cc/ • 75 CLX 1.438 cc/ • Crono 1.592 cc/ • Diesel 1.714 cc.

Red de Concesionarios Seat en Castellón y Provincia

SEAT

Cuidamos de su coche. Cuidamos de usted.

Durante los actos conmemorativos del Día de la Hispanidad en Cádiz

EL REY VOLVIÓ A MANIFESTAR EL SENTIMIENTO AMERICANO DE ESPAÑA SIN RENUNCIAR A SU EUROPEIDAD

(Viene de la primera)

En este acto pronunciaron sendos discursos el alcalde de Cádiz, el decano del cuerpo diplomático hispanoamericano y embajador de la República Dominicana, Caonabo Fernández Naranjo, el presidente del Instituto de Cooperación Iberoamericana, Carlos Robles Piquer, y Su Majestad el Rey Juan Carlos.

Robles por la vigorización de las relaciones

El presidente del Instituto de Cooperación Iberoamericana, Carlos Robles Piquer, manifestó durante su discurso que «se requiere un renovado impulso político para vigorizar el ideal de la cooperación iberoamericana».

Rememoró las libertades instituidas por la Constitución de Cádiz, que enarbó como bandera la palabra libertad. Libertad que se extendió a los países hispanoamericanos.

Refirió Robles Piquer la presencia de España en la Conferencia de Países No Alineados celebrada en La Habana, a la que asistió precisamente él como secretario de Estado de Asuntos Exteriores, pero matizó que de esta presencia nuestra en aquel foro no puede deducirse una vocación tercermundista, ni mucho menos una contradicción con el propósito de integrar a España en la Alianza Atlántica.

«Estimo —continuó el presidente del Instituto de Cooperación Iberoamericana— que nuestra presencia en los foros más notorios del mundo moderno, al que no debemos dejar de pertenecer, servirá para defender, mejor de lo que podríamos hacerlo fuera de ellos, las causas legítimas de nuestros hermanos iberoamericanos».

«Y así lo hemos hecho —añadió— con sobriedad y claridad, en el dramático conflicto bélico causado por la decisión Argentina de intentar la recuperación de su tierra expoliada en las Islas Malvinas. (...) lo esencial es que la República Argentina ha tenido, tiene, y seguirá teniendo, plena razón

histórica y política para reclamar lo que en derecho es suyo, lo que, en unión de su propia libertad, recibió un día de España».

Resaltó Robles Piquer el dolor y la irritación que a España le produce el hecho de que mientras celebramos aquí esta fiesta con voluntad de paz, tenga lugar en Londres un desfile militar «para festejar victorias que costaron sangre, sudor y lágrimas a dos pueblos cristianos. La elección del doce de octubre para esa exaltación —dijo— vigoriza aún más aquellos sentimientos».

1812 año crucial

El Rey, por su parte, pronunció un extenso discurso en el que señaló la importancia de rememorar en estos momentos un año esencial en la historia de España: 1812. «1812, dijo, es el hito temporal en que podemos situar el final del antiguo régimen».

«En este final convergen tres fenómenos históricos esenciales».

«El primero, es la disolución del imperio español; el segundo, es nuestra desaparición del concierto de grandes potencias y, conjuntamente con ello, nuestra desvinculación con Europa y nuestro encerramiento, que habría de ser secular; y, por último y en tercer lugar, el inicio de la batalla por la modernización que se jalaría en cruentos enfrentamientos fratricidas».

«Los tres acontecimientos no son simples hechos inconexos. Los tres están íntimamente enlazados en relaciones causales y todos dependen de una última razón histórica; la pérdida del sentido universalista de nuestro destino».

España con América y Europa

El Rey hizo un recorrido por lo que fue la historia de España desde la Edad Media hasta el momento en que ésta tuvo que hacer frente al reto que supuso el descubrimiento y repoblación de América.

«De la solución que los españoles del siglo XVI —dijo Juan Carlos— dieron al reto podemos decir que, a pesar de sombras y abusos accidentales, los más exigentes

españoles del siglo XX nos sentimos orgullosos. Nos basta con evocar los nombres de un Francisco de Vitoria o de un Bartolomé de las Casas».

También dijo: «Lo esencial del acervo conseguido por los españoles en su lucha por construir su nación, una vez finalizada la reconquista y realizada la conquista de América, proviene de que el encuentro con mahometanos e infieles y la extensión de la monarquía le lleva, naturalmente, a subrayar la necesidad de afirmar los valores cristianos y a acentuar el predominio del universalismo sobre el particularismo».

Es desde entonces América un componente irrenunciable de nosotros mismos.

España se siente unida en el destino a las naciones de su estirpe sin renunciar a su europeidad.

El Rey mostró su admiración por la Constitución que en el mismo año que señalaba al principio se promulgó en la misma ciudad de Cádiz: la Constitución de 1812.

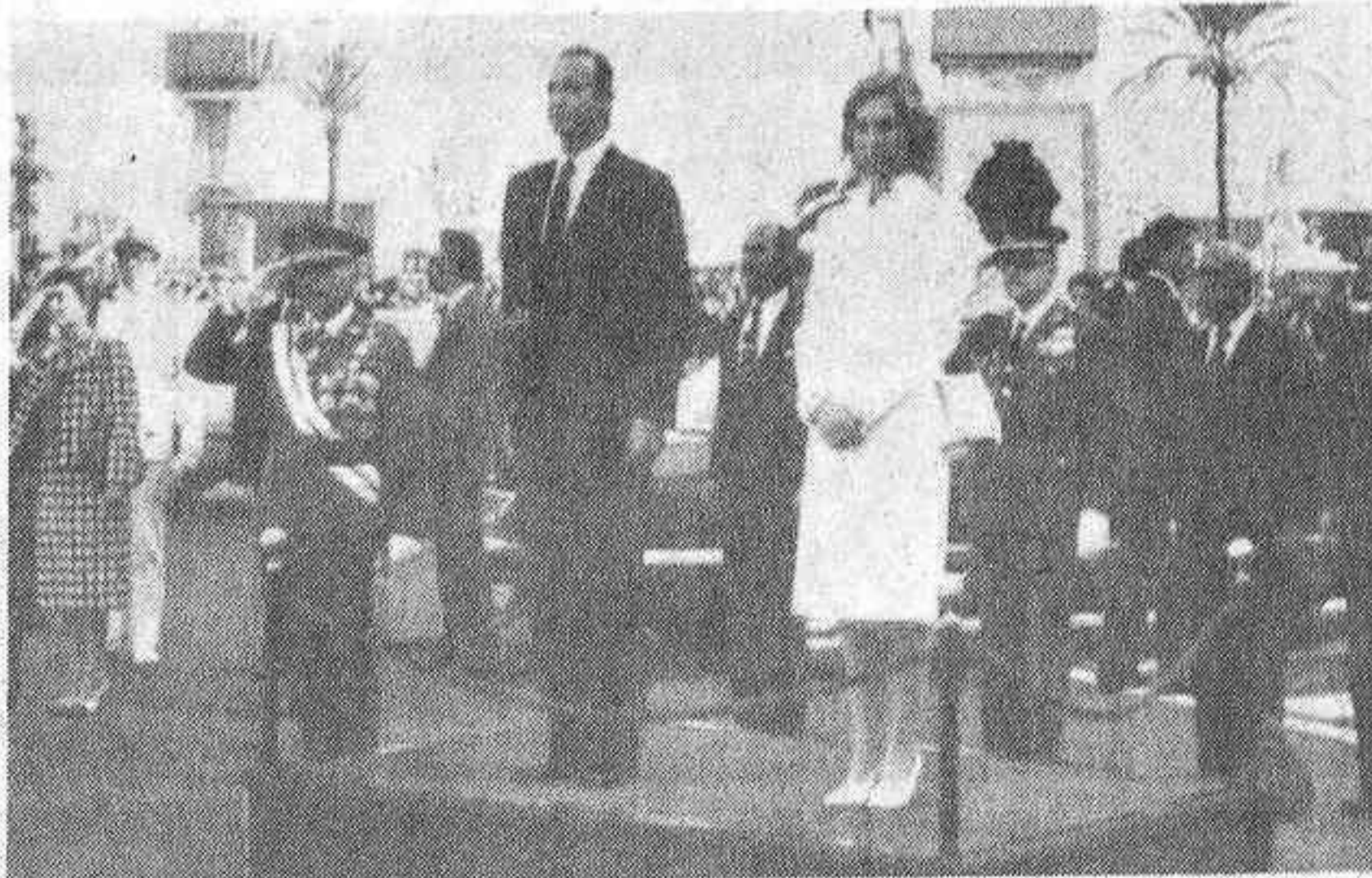
Si la Constitución de 1812 hubiese sido mantenida, tal vez hubiese sido posible la reconciliación en la pluralidad y se hubieran evitado ríos de sangre hermana y el fraccionamiento de hispanoamérica.

Por un instante soñó también Francisco de Miranda un acuerdo pacífico que reconciliase a los americanos y españoles para que en lo sucesivo formasen una sociedad, una sola familia y un sólo interés.

«Ello sería posible, según opinaba, gracias a la Constitución recién promulgada en Cádiz, que era para los venezolanos como el iris de la paz, el ancla de la libertad y el más importante monumento que jamás había dado la metrópoli en beneficio del continente americano».

América y Europa son pluralidad

El Rey por fin se refirió a la situación actual, al momento que vivimos en que parece que la integración total de España en Europa se ve con muchas dificultades.



Refiriéndose a ello el Rey señaló: «Mis compatriotas, justo en el momento en que creen posible volver a escribir su destino universal, ven con angustia y desilusión como, alentados por las dificultades económicas, resurgen muchos presagios oscuros que parecen anunciar la vuelta de la Europa de los intereses contrapuestos y no la de los valores compartidos».

Ve igualmente con dolor como en algunos pueblos hermanos de América la violencia fratricida intenta prevalecer sobre el derecho y sobre la libertad.

Cuando hablamos de libertad tenemos presente —y muy especialmente en esta Cádiz en donde surgió por primera vez el término político de liberal— la libertad de los pueblos y la libertad de los individuos.

Libertad de nuestros pueblos, porque América y Europa son pluralidad y libertad de los individuos. No podemos aceptar que se nos presente el falso dilema de salvar sólo la una o la otra.

Muchos pueblos en la antigüedad y en nuestros días, que vivieron o viven en despotismo, se vanagloriaron, como justificación, de mantener la independencia de sus países.

Finalizó el Rey su discurso señalando la importancia que la libertad y la democracia tienen para la autonomía de voluntad individual.

Sólo la unión de los términos en libertad y democracia constituye la garantía suficiente. El 23 de abril último, en Alcalá de Henares,

Octavio Paz decía: «Aunque libertad y democracia no son términos equivalentes, son complementarios; sin libertad, la democracia es despotismo; sin democracia, la libertad es una quimera». Hacer nuestras sus palabras»

Exposición sobre la Monarquía

Terminado el acto, don Juan Carlos y doña Sofía se dirigieron a la Diputación provincial, recibiendo, una vez más, las muestras de simpatía y afecto del pueblo gaditano, para inaugurar una exposición sobre «La Corona y las expediciones científicas españolas a América en el siglo XVIII».

Esta exposición, organizada por la Comisaría de Exposiciones del Instituto de Cooperación Iberoamericana, pretende explicar el mundo de la ilustración en España con grabados, maquetas, cuadros, instrumentos, libros y manuscritos, material procedente, sobre todo, del Museo Naval de Ciencia y Tecnología, del Real Jardín Botánico, de la Biblioteca Nacional, del Arsenal de La Carraca y del Observatorio de Marina de San Fernando (Cádiz).

Finalmente, Su Majestad el Rey inauguró las obras de readaptación del Hotel Atlántico, que inauguró el 27 de octubre de 1930 su abuelo Alfonso XIII.

En el mismo hotel Atlántico, don Juan Carlos I ofreció un almuerzo a los alcaldes de las capitales iberoamericanas y miembros del Cuerpo Diplomático, así como las restantes autoridades que participaron en estos actos conmemorativos.

El día 12 de Octubre, «Festividad de la Virgen del Pilar, la Guardia Civil celebra también el día de su patrona».

Con este motivo en diversas capitales españolas ayer se celebraron diversos actos conmemorativos.

En Madrid, el Rey inauguró por la tarde y tras su regreso de Cádiz, el Museo del Benemérito cuerpo.

Su Majestad fue recibido por el presidente del Gobierno, Leopoldo Calvo Sotelo, el ministro del Interior, Juan José Rosón, el subsecretario de Política de Defensa, Almirante Angel Liberal Lucini, el subsecretario del Interior, Juan José Izarra del Corral, el director de la Seguridad del Estado, Francisco Laína, y el director general de la Guardia Civil, teniente general José Aramburu Topete, así como otros altos cargos del Ministerio del Interior y de la Guardia Civil.

El director de la Guardia Civil pronunció unas palabras de saludo y bienvenida a Su Majestad, que seguidamente descubrió una placa conmemorativa de la inauguración del Museo de la Benemérita y recorrió las dependencias de la Dirección General de la Guardia Civil.

El Rey hizo un detenido recorrido por el museo, donde se interesó

El Rey inauguró un Museo del Cuerpo en Madrid

LA GUARDIA CIVIL CELEBRA EL DIA DE SU PATRONA

por diversas piezas, demostrando su gran conocimiento en materia de armamento. Posteriormente le fue ofrecido un vino español y se despidió con los miembros de la Benemérita y sus familiares.

Actos en el Colegio de Guardias Jóvenes

Por la mañana, en Madrid, el ministro del Interior, Juan José Rosón, presidió, junto con el director general de la Guardia Civil, teniente general Aramburu Topete, los actos que se realizaron en el Colegio de la Guardia Jóvenes «Duque de Ahumada» en Valdemoro.

En la tribuna presidencial se hallaban, además, el director de la Seguridad del Estado, Francisco Laína, vicealmirante liberal Lucini, el Jefe del Estado Mayor del Ejército, teniente general Ascanio y Togores, el fiscal general del Estado, Gil Albert, y el subsecretario de Interior, Izarra del Corral.

Asimismo, asistieron a la celebración el director general de la Policía, Fernández Dopico, el general inspector de la Policía Nacional, general Alcalá Galiano, y el director del Mando Único de la Lucha Contraterrorista, Manuel Ballesteros, entre otras autoridades civiles y militares.

Se entregaron condecoraciones a miembros de la Guardia Civil destacados en la lucha contra el terrorismo y la delincuencia y a civiles encargados de la formación de miembros de la Benemérita. Asimismo se entregaron los premios «Virgen del Pilar» de período.

El director general de la Guardia Civil se dirigió a los presentes y agradeció a la Virgen del Pilar, «que —dijo— constantemente intercede por nosotros y vela, nos protege y guía en nuestro camino de servicio a España, al Rey y al pueblo».

Aramburu Topete hizo mención

especial de los miembros de la Benemérita víctimas del terrorismo, «ellos son un ejemplo a seguir y yo me siento orgulloso de mandar hombres como éstos. E igualmente me siento orgulloso de mandar a quienes sobreponiéndose a todo dolor por la muerte del compañero, saben continuar trabajando».

Pío Cabanillas en Orense

El ministro de Justicia, Pío Cabanillas Gallas, presidió los actos que, en honor de la Virgen del Pilar, organizó la 643 Comandancia de la Guardia Civil de Orense.

Acompañaban al ministro autoridades civiles y militares de Orense así como el teniente coronel de la Guardia Fiscal de Oporto y el capitán de la compañía fiscal portuguesa de Chaves.

Finalizado un acto religioso,

pronunció unas breves palabras el teniente coronel jefe de la 643 Comandancia, quien manifestó que, después de llevar unos años que «por causas por todos conocidas teníamos que suspender a última hora la festividad de nuestra Patrona para honrar a nuestros muertos recientes, por ello hoy damos gracias a Dios y a nuestra valedora la Virgen del Pilar por permitir reunirnos».

Mayor Oreja en Vitoria

El delegado del Gobierno en el País Vasco, Jaime Mayor Oreja, estuvo presente en la celebración de la festividad de la Virgen del Pilar, en la Comandancia de la Guardia Civil de Vitoria.

Manifestó Mayor Oreja: «tanto los guardias civiles como sus familias, cumplen día a día en el País Vasco, una labor llena de sacrificios, de esfuerzos, alentados por su amor a España, en aras de la paz y de la convivencia de esta tierra».

En sus palabras, pronunciadas ante familiares de los guardias civiles, Jaime Mayor Oreja hizo una especial referencia a las mujeres de los guardias «que compartís sus sufrimientos, sus preocupaciones y sus angustias».

PARTIDO SOCIALISTA

EL SOCIALISMO ES PROGRESO Y CULTURA

LA DEMOCRACIA REPRESENTA LA CONVIVENCIA CIUDADANA DE LOS PUEBLOS

LA LIBERTAD, SIMBOLO DE LOS DERECHOS HUMANOS EN SU GRANDEZA MAS EXPRESIVA

Por principio doctrinal, los socialistas, somos enemigos irreconciliables de todo despotismo, moral o material, individual o colectivo. Somos defensores apasionados de la cultura, libertad y democracia, por cuyas motivaciones, no tratamos de imponer ningún dogmatismo, ni obligar al ciudadano español, a que acate sin discusión, el criterio cerrado, estrecho, de los que con error, se reclaman del socialismo y la democracia.

El tiempo y la historia, hacen posible el enriquecimiento de nuestros pensamientos ideológicos, al poder constatar a través de las singladuras de nuestro caminar, el poderío y la grandeza ejemplar, que nos infundieron nuestros mayores, con la reciedumbre y espíritu de sacrificio, en la defensa de los valores humanos de una sociedad nueva.

Dentro de este entorno de abnegación, honradez y honestidad socialista, legado de nuestros mayores, hoy nuestro Partido Socialista, sigue caminando, dentro de ese marco de acerbadas críticas, por personalidades distintas de la política del momento actual. Dentro de ese contexto de enjuiciamiento discrepante, hacia la causa común del socialismo, ni entiendo ni comprendo, como demócratas teóricos del momento, prejuzgan a priori con lenguaje acre y duro el relanzamiento de nuestro Partido Socialista, cuya función implícita, esta circunstancia, en todo momento a la organización de la clase trabajadora.

Estas premisas son el fiel reflejo, de nuestro pensamiento socialista sin más objetivos que incidir, dentro del campo laboral, para orientarles debidamente dentro de nuestros parámetros socialistas, en ese marco socio-económico que por derecho propio, corresponde al pueblo trabajador.

Si tratase de establecer un parangón o análisis descriptivo, diferenciado del socialismo que fundara Pablo Iglesias, y el imperante en los momentos actuales, nos encontraríamos dentro de tal marasmo de confusión e irregularidades, que seguramente, lo que hoy se dice que es progreso a todas luces para la pureza del socialismo, se encontraría, desfasado y ambiguo con posibilidades negativas y un marcado descenso recesivo. El Partido Socialista, no es ni

representa un partido comercial, el socialismo es un partido de clases que se asienta sobre una base sólida de las clases obreras, que buscan y pugnan dentro del campo sindicalista, emerger honesta y honradamente sobre esta tierra ubérrima, y escalar dentro del concierto del trabajo, el puesto que le corresponde del marco social de la sociedad.

Cuantas reflexiones o condicionamientos puedan establecerse sobre estas concepciones socialistas, carecerán de los elementales valores programáticos, si en las mismas se omiten deliberadamente, las raíces justas y precisas, por lo que fue creado el Partido Socialista, como ofrecimiento de mejor servicio al pueblo del trabajo.

Si tratamos de marginar o soslayar el socialismo en esta era progresiva de la sociedad, estimo a mi modesto criterio, como receso y extemporáneo carente del fortalecimiento básico, si tomamos como base real y tangible ese futuro prometedor para la liberación de los pueblos, en sus más altos valores comparativos con la sociedad.

La conquista de las libertades, tanto cívicas como culturales, para nuestros pueblos, representa fundamentalmente, en sus más amplias dimensiones para ese resurgimiento prometedor, de la democracia y libertad, como símbolo unificador de deseos y voluntades de convivencia entre la familia socialista.

Circunscribir estos conceptos y consideraciones, es deducible pensar razonadamente, que todas estas adjetivaciones, tienden indefectiblemente a la proyección del ser humano en todas sus dimensiones y vicisitudes, buscando a través del esfuerzo socialista, la liberalización, en el grado de supremacía que corresponde a la humanidad, como valor inexcusable y soberano de la convivencia ciudadana, como expresión amplia y fecunda del socialismo internacional.

Los objetivos del Partido Socialista, fueron, son y serán a través de los tiempos, valores incalculables, cuyos caracteres positivos, revestirán en todo momento, la lealtad a sus principios básicamente doctrinales, como función específica de servicio a sus mecanismos reivindicativos, como defensa de los dere-

chos al mundo del trabajo a lo largo y ancho de nuestra geografía.

Sentadas estas premisas socialistas, es obvio significar, que detesto con todas mis fuerzas ciertos desequilibrios que se producen, en el entorno socialista, por esos condicionamientos de protagonismos involucrentos del malquerencias y rencillas personales, que solamente sirven como soporte de nuestros defectos.

Entiendo como punto básico y fundamental de estas líneas, la poquísima humildad en el marco socialista en los momentos actuales, cuando siempre fue nuestro partido en estas consideraciones dechado de perfección en la andadura socialista. También entiendo que el socialismo actual, está falto de valores, de luces preclaras y de cerebros de reconocida competencia.

No tratemos de engañarnos nosotros mismos, si realmente nos sentimos socialistas, por encima de nosotros y de nuestras querellas está el partido en sus más amplias dimensiones y amplitud, la que hay que consagrar lo mejor de nuestras razones y pensamientos. De nuestros mayores recibimos el patrimonio de un gran partido, nuestro deber es preservarlo y continuar su andadura, dentro del común denominador del socialismo, y no tratar paulatina y periódicamente de destruirlo, por orgullo, soberbia e ineptitud de los propios socialistas, buscando protagonismo, liderazgos o jefaturas que nunca existieron dentro del campo socialista.

Estas actitudes resquebrajan lentamente, el prestigio conseguido, paso a paso por la familia socialista, que dentro de este contexto, pueden surgir o aparecer los imponderables, para que dentro de este marco desestabilizador del socialismo, lleguen momentos de situación angustiada, difícilmente superables, por mor de esa situación que anteriormente a punto de incomprendibilidades, como falsos egoísmos en la nueva faceta del socialismo snop.

Hoy, precisamente hoy, es cuando el socialismo, precisa de mayores cuidados y atenciones, para que esa germinación profunda que está aflorando, merezca, mejores respetos y consideraciones de todos cuantos nos llamamos socialistas.

Los líderes de los distintos partidos mayoritarios, comparecieron, en los últimos días, ante las cámaras de TVE para sostener un «coloquio» de altas dimensiones políticas, como base orientativa o expositiva de sus respectivos programas políticos, siendo sus entrevistadores, prestigiosos señores de la prensa.

Esta clase de montajes, revisten en los momentos actuales, cierta predisposición de grandes audiencias, con la expectante esperanza de la dinámica de estos encuentros.

Un refranero español, dice textualmente: «Los pueblos viven de ilusión y esperanza». Estas palabras pertenecen al sustantivo de estas creencias que fueron disipándose a medida que se iban produciendo las intervenciones de los Sres. entrevistados.

Las síntesis que ofrecieron los Sres. entrevistados, carecieron de fuerza y garra, puesto que se dedicaron a su ambiental «retórica» de balones fuera, cuando la pregunta entrañaba responsabilidades que no querían asumir. Solamente el Duque y Santiago Carrillo tuvieron algún atisbo de fortaleza.

UCD, en su intervención, caso paradójico en los anales de la historia de los pueblos, se tomaba la responsabilidad, de llevar a efecto, si conseguía la mayoría, de solucionar todos aquellos problemas tan vigentes que estaban en el candelero, que desgraciadamente no han podido solucionar los gobiernos ucedistas en los cinco años de mandato. (Usted lo cree).

El líder del PSOE, también soslayó todas aquellas preguntas que resultaban defectuosas, dejando de clarificar muchos puntos de relativa importancia para la familia socialista, puesto que si nos dedicamos a correcciones de mínimo fuste, al final de la partida nos encontraremos en el sitio de salida, lo cual tampoco es correcto.

Para el líder de AP, declino el comentario, puesto que con este Señor, con todos mis respetos nunca estoy de acuerdo.

Finalmente, que estos coloquios aportan muy poco de positivismo, por la sencilla razón, que los entrevistados se escudan en cerrado eufemismo, lo cual es producto de decepción y desencanto a todos los niveles.

Elecciones Elecciones Elecciones

Siempre que sea en directo y de forma individual

FELIPE GONZALEZ ACEPTA LOS DEBATES PUBLICOS CON TODOS LOS LIDERES QUE LO RETEN

La noticia más importante de la jornada electoral de ayer fue el anuncio hecho por Felipe González, en Toledo, de aceptar el debate público con todos los líderes que se lo han pedido, y la constante actividad viajera de todos los dirigentes de los distintos partidos que concurren a las elecciones.

Tras el breve paréntesis que supuso anteayer la reunión de la diputación permanente del Congreso, en la que el ministro de Defensa informó sobre las investigaciones del complot golpista/los principales líderes políticos reanudaron ayer su actividad electoral por toda la geografía del país.

Landelino Lavilla, cabeza de lista de UCD por Madrid, está en el archipiélago canario, y por la noche viajó a Barcelona.

Por su parte, Felipe González visitó Toledo, Santiago de Compostela y Lugo, ciudades donde intervino en diversos actos electorales.

El secretario general del PCE, Santiago Carrillo estuvo en Valladolid y en Vizcaya.

Manuel Fraga asistió en San Sebastián a varios actos organizados por su partido.

Finalmente, el presidente del CDS, Adolfo Suárez dedicó el día a recorrer Cáceres y Badajoz.

Multas a todos los partidos

En Palma de Mallorca, todos los partidos concurrentes a las elecciones han sido multados por la Policía Municipal, por colocar propaganda electoral en lugares no autorizados.

Las denuncias de los agentes se traducirán en multas de dos mil a quince mil pesetas, según sea el lugar donde se cometió la infracción o la reincidencia del infractor.

El partido que ha sido denunciado en más ocasiones fue el P.S.O.E. que colocó carteles en lugares no autorizados con motivo del mitin de su líder, Felipe González, y el que mayores infracciones ha cometido, Fuerza Nueva, que ha pegado carteles sobre las señas.

Felipe González acepta el debate

En Toledo, Felipe González anunció, durante un mitin, que acepta un debate público con

todos los líderes de los partidos que se lo han pedido, siempre que sea de forma individual y en directo.

El secretario general del PSOE habló en el campo de fútbol de Toledo, con asistencia de unas 3.000 personas. Felipe González apareció en la voz ligeramente ronca.

El líder socialista precisó que el debate con los demás líderes debe hacerse, como condición, por orden al número de diputados. Por tanto, según ha dicho, a Fraga le tocaría el último.

Tras señalar que preferiría que el debate fuera retransmitido en directo por radio-televisión, dijo que no puede ser con todos los líderes al mismo tiempo porque «se pelearían entre ellos».

Seguidamente, se refirió a la campaña electoral, haciendo un llamamiento a la seriedad y a que no se lleven a cabo ataques personales y descalificaciones globales, sino que sea de explicación de los respectivos programas electorales.

Felipe González, en un tono menos agresivo que en ocasiones anteriores, se refirió a la derecha, mostrándose preocupado por la división en numerosas filas, por considerar que la democracia necesita de «partidos progresistas, conservadores y de partidos serios».

A continuación, dijo que Landelino Lavilla le parecía una buena persona, si bien, en su opinión, le parece que lleva «demasiada gente colgada del cuello». De Manuel Fraga aseguró que considera que puede hacer un gran favor a la democracia, metiendo dentro del sistema a personas que ahora no lo están.

Otro tema abordado con amplitud por Felipe González fue el de la política exterior, anunciando que el PSOE, de ganar las elecciones, empleará grandes esfuerzos en estrechar los vínculos con Iberoamérica, sin descuidar nuestra integración en Europa.

El presidente del Parlamento Foral de Navarra, Víctor Manuel Arbeloa, piensa que «si el PSOE forma gobierno tras las elecciones, tendremos mano más dura y también más justa que el actual gobierno contra el terrorismo y el golpismo».

Tras denunciar la tolerancia con terroristas y golpistas que ha practicado el gobierno de UCD, Víctor Manuel Arbeloa indicó que los dos grupos se necesitan mutuamente, «pues ETA precisa la subversión militar para justificarse y los golpistas necesitan a ETA para salir a la calle».

Destacó que el mayor golpe que el PSOE pueda dar al terrorismo es ganar las elecciones, pues de esta forma ETA no podría esgrimir el razonamiento de su lucha contra el franquismo.

Y en París, el primer ministro francés, Pierre Mauroy, considera que una eventual victoria socialista en España mejoraría las actuales relaciones entre ambos países.

El jefe del Gobierno galo cree que «si gana el PSOE podemos esperar legítimamente que la cooperación se vea facilitada e, incluso, reforzada», según afirma en una larga entrevista que publica «Le Matin de París».

Abril contra Fraga

Las descalificaciones entre los diferentes líderes se suceden en la campaña. Así el primer candidato en el Congreso por Valencia el centrista Abril Martorell dijo ayer en Manises que Fraga nunca ha querido ganar las elecciones porque sabe que no puede. Tan sólo pretende ser el jefe de la oposición.

También dijo que «sólo UCD fue capaz en las elecciones del 77 y el 79 de parar por dos veces al socialismo» cosa que no se puede desde posiciones de derecha pura sino desde un centro que arrastre los valores de una amplia clase media».

En opinión del líder centrista «en España sólo hay dos posibles candidatos a presidente del Gobierno: o Felipe González —y Dios nos pille confesados—, o Landelino Lavilla».

Finalmente, tras recordar que «jamás los ayuntamientos han tenido tantas transferencias económicas como en los tres últimos años», Abril ha afirmado que «la mala Administración de los socialistas además del sectarismo y desgobierno de los socialistas ya ha quedado patente en este período».

Alzaga en Valencia

Oscar Alzaga, líder de PDP, que se encontraba en Valencia con motivo de la campaña electoral, declaró: «Personalmente mantengo una actitud nada ambigua de condena y rechazo al golpismo. AP hace igual, pero hay un sector que se empeña en que ello no es así, extrapolando frases de Manuel Fraga».

Alzaga agregó que «en período electoral se suelen tergiversar las tesis del adversario, pero lo que no se puede afirmar es que los partidos contrarios sostienen lo que no sostienen».

También afirmó que «hay que clarificar el intento golpista que estaba previsto para el 27 de octubre próximo». No obstante, ha apuntado que «en una campaña electoral hay ciertos puntos que se deben acotar, en bien de la gobernabilidad del Estado».

Utilización indebida de Amnistía Internacional

Amnistía Internacional ha criticado a la coalición AP-PDP, que en Valencia utiliza el nombre de esta organización en la campaña electoral.

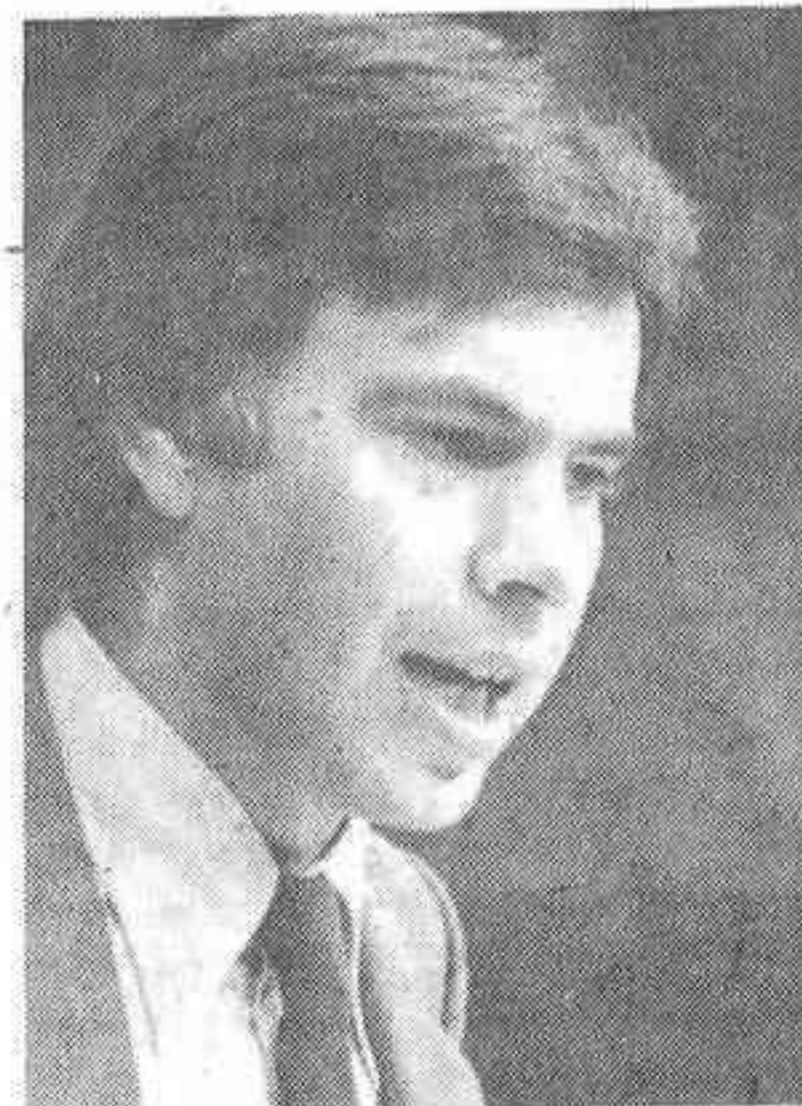
Según una información facilitada por Amnistía Internacional, en la propaganda electoral de la Coalición aparece como secretario de Refugiados el candidato número cuatro de la coalición, Manuel José Gallent Nicola.

Se agrega que el citado candidato ha colaborado en el asesoramiento jurídico en algunos casos de refugiados políticos en Valencia, pero no es Secretario de Refugiados.

«El PCE salvará al PSOE»

Santiago Carrillo declaró, en un mitin en Jerez de la Frontera que «el Partido Comunista va a salvar al PSOE, porque va a estar a su lado, recogiendo y recordando el criterio de muchos compañeros socialistas sobre el peligro que supone la derechización que el PSOE está demostrando».

Carrillo manifestó también que «la abstención sólo puede perjudicar a la democracia», y que «para el PCE el paro es el mayor peligro de la democracia».



Añadió que «el paro es incluso peor que el intento golpista, del que la opinión pública tiene derecho a estar insatisfecha, porque el informe del señor Oliart no ha respondido a ninguna de las preguntas que se le han hecho y que todos los españoles tenemos planteadas».

El secretario general del PSUC, Antonio Gutiérrez Díaz, solicitó la firma de un pacto de estado para consolidar la democracia.

Dicho pacto habría de ser suscrito por todas las fuerzas democráticas, declaró el candidato comunista en un acto electoral celebrado por este partido en Lérida.

En el mismo acto intervinieron también los candidatos locales del partido Magdalena Ballester, Angel Izquierdo y Salvador Jove, así como el poeta Rafael Alberti, que ha recitado dos poesías, una de ellas pidiendo el voto para el PSUC.

Antonio Gutiérrez criticó la política del PSOE, acusándole

«En el caso de que los socialistas lleguen al poder, tras los comicios, no podrán gobernar sin el apoyo de los comunistas», ha manifestado Tomás Tueros, número uno en las listas al Congreso por el PCE-EPK para las próximas elecciones generales.

«Si los socialistas rechazan este apoyo —ha continuado Tueros—, lo único que les queda es ir solos».

El CDS denuncia agresiones

El CDS ha denunciado diversas agresiones a vehículos que hacían la campaña electoral de este partido en varios pueblos de la provincia de Granada.

«La campaña electoral en la provincia granadina —dice la nota del CDS— empieza a registrar comportamientos que resultan incompatibles con las mínimas exigencias éticas en la práctica democrática».

EMPRESA DE AMBITO NACIONAL

Para sus instalaciones en Castellón, Polígono del Serrallo, necesita cubrir con carácter urgente una plaza de Jefe Técnico de Mantenimiento.

Requisitos que debe reunir el candidato

—Libre Servicio Militar

—Título Maestro Industrial o Técnico Especialista (F.P.2.º) Ramas Eléctrica o Mecánica.

—Buenos conocimientos de neumática.

—Imprescindible demostrar experiencia superior a 3 años en cargo de Jefe de Equipo de Mantenimiento.

Se ofrecen

Buenos ingresos

Interesados que reúnan todas las condiciones, llamar a los teléfonos 22.39.54 ó 22.39.62 de 8 a 15 horas, para concertar entrevista, en fecha muy próxima.

Referencia 171 INEM-CS

Puertas Cuesta

PUERTAS CUESTA, S. A.

Precisa cubrir el puesto de

DELEGADO PARA CASTELLON

Se requiere:

- Dedicación exclusiva.
- Introducido en el sector de la construcción.
- Vehículo propio.

Se ofrece:

- Incorporación inmediata.
- Condiciones económicas a convenir, con un mínimo de 1.500.000 pesetas.

Interesados, escribir con curriculum vitae a Puertas Cuesta, S. A. Serrano 213. Madrid-6.

Reserva absoluta a colocados.

COMPAÑIA INTERNACIONAL

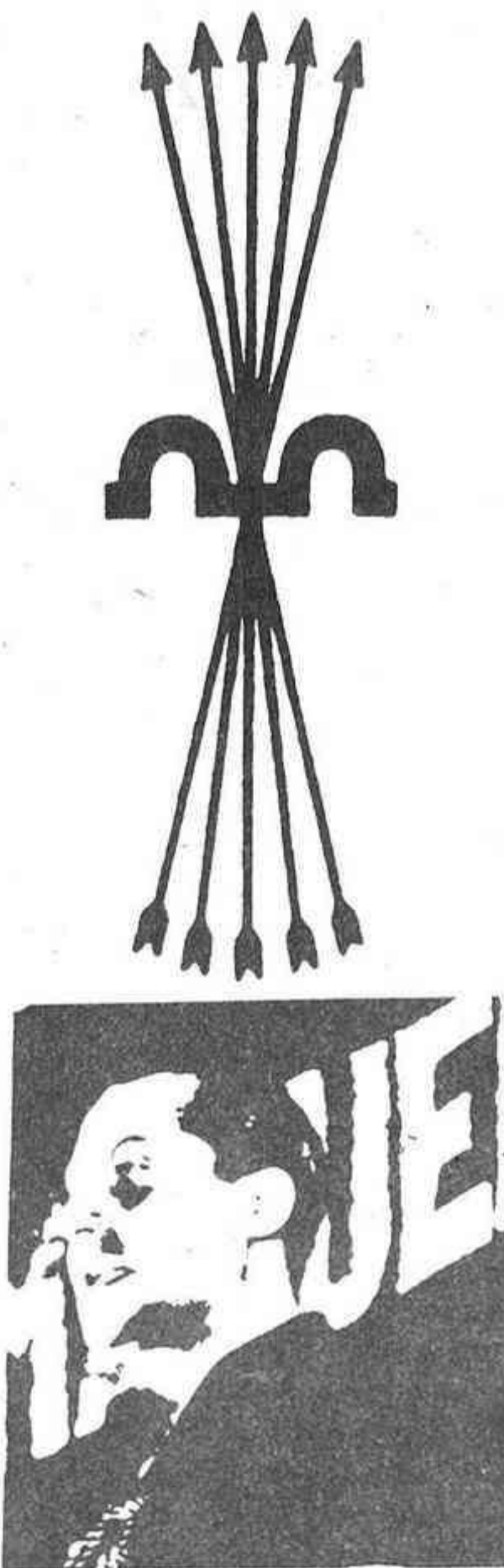
necesita
VENDEDOR

PARA CASTELLON Y PROVINCIA

Ingresos mínimos anuales 1.800.000 pesetas. Edad entre 25 y 45 años.

Llamar hoy miércoles y mañana jueves al teléfono 952 - 30 06 50 de 9 a 13 y de 16 a 20 horas. Referencia anuncio Castellón.

FALANGE ESPAÑOLA DE LAS JONS POR ESPAÑA



ESTOS SON LOS HOMBRES QUE DEFENDERAN
A ESPAÑA DENTRO Y/O FUERA DEL PARLAMENTO

CONGRESO DE LOS DIPUTADOS:

—Liborio Ruiz López
—Rafael Benito Cajal
—Victor Vicente Serrano
—Francisco Abad Porcar
—Enrique Borrás Pedro

SENADO:

—Ricardo Ruiz del Pozo
—Francisco Segarra Ripollés

ESTA ES NUESTRA OPINION SOBRE...

ECONOMIA Y TRABAJO:

—Grandes obras nacionales que permitan absorber el paro. —Plena protección desempleo. —Socialización del crédito. Los bancos están prestando a los partidos políticos millones, con intereses que oscilan entre el 14 y 20 por ciento, mientras que el labrador que quiera comprar tierras, aperos o ganado, o el empresario que quiere mejorar la maquinaria o el trabajador que quiere emanciparse le cobran más del 20 por ciento. —Denunciamos la inmoralidad que el despilfarro de los actuales gobernantes, cuando hay más de dos millones de españoles sin trabajo y sin pan.

DEMOCRACIA:

—Sí pero real, natural y orgánica. Menos palabrería liberal y más respeto a la libertad profunda del hombre. —Denunciamos la inmoralidad que supone gastar más de 12.000.000.000 (doce mil millones) de pesetas en esta campaña, cuando hay tanto paro, hambre, miseria, desesperación. ¿De dónde sale este dinero?. ¿A cambio de qué?

!!!ESPAÑOL!!!
NI MARXISMO NI CAPITALISMO
!!!NACIONAL SINDICALISMO!!!

NO SOMOS LOS ULTIMOS DEL AYER
SOMOS LOS PRIMEROS DEL MAÑANA
ARRIBA ESPAÑA

FALANGE ESPAÑOLA DE LAS J.O.N.S. POR ESPAÑA

FALANGE ESPAÑOLA DE LAS J.O.N.S. POR ESPAÑA

Campana Propaganda Electoral R.D. 2076/82

UNA REVOLUCIÓN PARA LA FRATERNIDAD

● ACERCATE AL FUTURO

- FRENTE AL PARO:
DESMONTAR EL CAPITALISMO ESPECULADOR Y FOMENTAR LA INVERSION PUBLICA Y COOPERATIVAS.
- FRENTE AL DECADENTE MATERIALISMO:
RENACIMIENTO MORAL.
- FRENTE A LA DOMINACION IMPERIALISTA:
RECUPERACION DE GIBRALTAR.
ELIMINACION DE BASES YANQUIS.
RUPTURA CON LA OTAN.
- FRENTE AL CAPITALISMO PRIVADO O ESTATAL:
UNA ECONOMIA SINDICALISTA AUTOGESTIONARIA.
- FRENTE A LA DICTADURA DE PARTIDOS:
DEMOCRACIA COMUNITARIA.
- FRENTE AL REACCIONARIO SEPARATISMO:
EXALTACION DE LA UNIDAD PATRIA.

- LA CAUSA DE TUS LAMENTOS
ES APOYAR LA MEDIOCRIDAD.

COLABORA CON:

MOVIMIENTO FALANGISTA DE ESPAÑA

El M.F.E. proclama que sus fines obedecen a una ley de amor, de unidad y de superación fecundos, porque aspira a una revolución de fraternidad que rompa las barreras del egoísmo y las opresiones de abuso, coacción y envilecimiento, que impiden el abrazo solidario y la elevación de las personas en bienestar y virtud.

- Hay que conferir a la persona humana, en virtud de su dignidad y de su trabajo, la primacía en el sistema económico.

La liberación de los pueblos oprimidos, su justicia y elevación deberá ser atendida por nuestro pueblo, por exigencia de la solidaridad humana.

En la pugna entre los grandes bloques imperialistas que se disputan el mundo, España deberá aspirar a formar frente común con los pueblos no alineados que luchan por zafarse de la dominación y explotación de las grandes potencias.

- Ni el capital, ni la técnica, ni bien económico alguno debe ser instrumento de ventaja y privilegio de unos para dominar a los demás.

El Estado, que concebimos basado en la democracia comunitaria, se configura como una república de estructura comunal y sindical. Resultado de la revolución nacional-sindicalista.

En este sentido postulamos la organización natural del pueblo, de un lado en comunidades territoriales: municipio, comarca y región, y por otro lado en comunidades profesionales: escuela, empresa y sindicato. A estas comunidades populares habrá de atribuirse la autonomía y medios necesarios para el cumplimiento de sus funciones específicas en régimen de autogestión democrática, pero en armonía y solidaridad con la totalidad nacional. El sistema de democracia natural y directa que defendemos se cimentará en las comunidades populares.

El pueblo está coaccionado por el sistema capitalista, abrumado por la corrupción y el embrutecimiento, manipulado por los poderosos, que dominan las instituciones públicas y los medios de difusión, coartado por la colonización extranjera. Bajo tales condiciones, la democracia es una ficción y la libertad un espejismo. El régimen liberal es desde luego insatisfactorio aunque preferible a la opresión dictatorial. Por ello propugnamos una efectiva democracia en lo político, en lo económico y en lo social; la extensión y no la restricción o monopolio de las libertades, una ética social verdaderamente dignificadora.

Condenados a dos años de prisión

23-F: NOTIFICADA LA DENEGACION DE LIBERTAD PROVISIONAL A SIETE PROCESADOS

El Consejo Supremo de Justicia Militar notificó la denegación de libertad provisional a siete procesados del 23-F que fueron condenados a la pena de dos años de prisión, según fuentes jurídicas.

La petición fue hecha por los defensores de los procesados capitanes de Infantería, Francisco Dusmet García Figueras y José Cid Fortea, y de la Guardia Civil, Carlos Lázaro Cortáez, Juan Pérez de la Lastratormo, Enrique Bobis González y Francisco Acera Martín, y del paisano Juan García Carrés.

Los seis capitanes fueron condenados como autores de un delito consumado de rebelión militar y García Carrés como autor de un delito consumado de conspiración para el de rebelión militar.

La sentencia del 23-F no es firme —salvo en el caso de los dos absueltos por no haber participado en los hechos—, ya que está recurrida ante el Tribunal Supremo. Por ello, la libertad

denegada no puede ser condicional, sino provisional.

Decretada la prisión incondicional comunicada

El instructor de la causa seguida a tres jefes militares como presuntos autores de conspiración para el delito de rebelión militar decretó la prisión incondicional comunicada de los procesados, según fuentes jurídicas.

Al quedar sin efecto la comunicación, los abogados Santiago Segura Ferns (defensor del coronel Jesús Crespo Cuspinera y del teniente coronel José Crespo Cuspinera) y José Zugasti Pellejero (defensor del coronel Luis Muñoz Gutiérrez) visitaron ayer a sus defendidos, que se encuentran, respectivamente, en el Regimiento de Artillería número 13 de Getafe, en el Regimiento de Ingenieros de El Pardo y en el Servicio Geográfico del Ejército.

Compensaciones bancarias en Londres sobre Aluminio Español

Durante cuatro horas se reunieron ayer en Londres los representantes de los diez y siete bancos acreedores de «Aluminio Español, S.A.» y han llegado al acuerdo de transmitir nuevas propuestas al Instituto Nacional de Industria (INI) a Madrid.

Ese consorcio bancario, encabezado por el «Orion Royal Bank» —canadiense— reclama el pago de 8,5 millones de dólares a esa empresa española, pendiente de abono desde hace dos semanas.

Según el portavoz del banco «Orión», el propósito de las entidades bancarias acreedoras es ayudar a la industria española del aluminio para que pueda atender los compromisos financieros contraídos.

«Aluminio español, S.A.» recibió

un préstamo de doscientos millones de dólares en octubre de 1979 y la cantidad adeudada ahora procede de esa operación crediticia.

El ambiente de la reunión de hoy ha sido optimista y, según las fuentes consultadas, las propuestas acordadas pueden permitir una solución favorable para las dos partes.

Entre las fórmulas capaces de contribuir a la solución del problema financiero se apunta en los medios bancarios la reducción durante un año o dos de las tarifas de electricidad, relativamente más altas en España que en otros países productores de aluminio. El factor energético supone el 50 por ciento del costo de la transformación de la alumina.

**El jueves día 14
a las tres y media
en la 1ª cadena de TVE**

**ADOLFO
SUAREZ**

**del CDS
Centro Democrático y Social**

Diez minutos con Vds.

Crónica política

PSOE y Adolfo Suárez

Madrid (Crónica de Carlos E. Rodríguez, especial para «Mediterráneo»).

Ya hemos analizado el momento español frente a la Comunidad y en general a todo Occidente. España lleva muchos años de esfuerzos denodados para conseguir su completa incorporación esfuerzos que han resultado inútiles excepto en el tema militar, que es de mayor interés para la Alianza.

Ahora, en tiempo electoral, al pasar revista a las posiciones de los diferentes partidos en temas tan fundamentales como el que nos ocupa, agrupamos dentro del mismo epígrafe al PSOE y al partido de Suárez porque son las menos desemejantes, y que en algún extremo coinciden.

El PSOE, el que por el momento cuenta con mayores posibilidades de alcanzar el poder, tiene en principio una postura muy clara.

Con relación a la política militar, se propone someter a referéndum la conveniencia o no de estar en la OTAN, aunque no considera prioritaria la cuestión y por el momento no se realizaría la consulta popular.

En realidad es muy probable que con la óptica del poder, el proyectado referéndum no llegue a tener lugar jamás y ello porque es más que probable que si tuviera lugar en este momento la votación mayoritaria sería fuertemente adversa a la OTAN.

En cambio lo que haría el PSOE

es imitar el ejemplo de Francia y aún permaneciendo formalmente en la Alianza, congelaría la integración militar.

Relacionado con el anterior está el tema de los acuerdos firmados con EEUU que están pendientes de su ratificación por el Congreso. En este caso el PSOE se propone su renegociación y quiere incluir en ellos los temas del ingreso en el Mercado Común y de Gibraltar.

Aquí es muy probable que el PSOE se esfuerce en cumplir su propósito, pero es inimaginable que Washington acceda a ir más allá de los términos actualmente firmados y desde luego no en el caso Gibraltar. No hay más que recordar el precedente del apoyo incondicional a la Thatcher en el conflicto de las Malvinas, sin el cual las cosas no hubieran sido tan sencillas.

Y por lo que se refiere al ingreso en la Comunidad está fuera de la posibilidad de los norteamericanos el hacer realidad la adhesión española. Pueden influir o presionar a sus aliados, pero nada más. Y alguno de ellos como Francia, precisamente el más renuente en el tema español, es el menos permeable a las recomendaciones de Washington.

Así es que el PSOE habría de optar por la ratificación de los actuales acuerdos, quizá con algún retoque de menor importancia, o prescindir de la Alianza con

Washington, postura difícilmente viable a estas alturas.

Por lo que se refiere al partido de Suárez, aquí es clara y decidida la postura de continuar con la Alianza y en el campo de occidente, pero con dos condiciones «sine qua non», Gibraltar y el ingreso en el Mercado Común, más la explícita extensión a Melilla y Ceuta de la protección de la Alianza. Es en estos puntos donde existe coincidencia del partido de Suárez con el PSOE.

Alianza Popular y UCD

Las posiciones de estos dos partidos son bastante parecidas, con diferencias leves de matiz, que no entrañan cambios en la práctica.

Se parte del principio de la pertenencia de España a un determinado mundo cultural, económico y geográfico. Este mundo es el occidental, al que la liga su historia y su filosofía política y sus tradiciones.

Por tanto no se considera una opción, que ya de partida se niega y por lo tanto lo que queda como negociable es tan sólo la modalidad y calidad de los vínculos jurídicos en que ha de plasmarse esta pertenencia.

Para UCD son perfectamente válidos los acuerdos firmados con la OTAN y con Washington y por lo tanto nada pretende modificar.

Con relación al Mercado Común se persigue la integración en él

feria internacional del mueble

DEL 18 AL 24 DE OCTUBRE DE 1982 - VALENCIA (ESPAÑA)

KIT-82 UN NUEVO SECTOR DE LA FERIA INTERNACIONAL DEL MUEBLE EN VALENCIA

FERIA MUESTRARIO INTERNACIONAL

Plataforma política y programa del Partido Comunista de España (marxista-leninista)



1.— Dada la aguda crisis e inestabilidad del régimen monárquico y la permanente amenaza de golpe militar fascista, el P.C.E. (marxista-leninista) propone, tras la apertura de un período constituyente, la celebración bajo control popular, de un Referéndum sobre la cuestión de *República al servicio del pueblo — o Monarquía legada por Franco.*

2.— Depuración de todas las instituciones legadas por el franquismo, incluido el Ejército, de todos los elementos con un pasado activo fascista. Por una condena inmediata y efectiva de los golpistas del 23 - F.

3.— Denuncia de los infames pactos bilaterales con los Estados Unidos de América; expulsión del territorio nacional de todas las fuerzas militares y civiles del imperialismo norteamericano; supresión de sus bases e instalaciones en nuestro suelo. Salida de España de la OTAN, por ser éste un organismo imperialista de agresión y amenaza contra los pueblos del mundo. La pertenencia de España a la OTAN entraña, entre otros peligros, el de arrastrar a nuestro país a aventuras belicistas contra otros pueblos, y también la posibilidad de intervención contra nuestro propio pueblo de los ejércitos tanto de la OTAN como del Pacto de Varsovia.

4.— Nacionalización de todas las empresas bajo control del capital norteamericano y de las grandes multinacionales y monopolios extranjeros en general. Nacionalización de los grandes bancos, recursos energéticos, medios de transporte, comunicaciones, complejos siderúrgicos, minas, etc.

5.— Reforma Agraria. Liquidación del poder de los latifundistas y caciques mediante la confiscación de sus tierras sin indemnización. Protección al campo y al campesinado trabajador. La tierra para el que la trabaja.

6.— Adopción de medidas urgentes de carácter laboral y económico para poner fin al paro y a sus trágicas consecuencias para el pueblo trabajador. Reducción de la jornada laboral y puesta en marcha de obras públicas y nuevas empresas con arreglo a las necesidades de la población y del conjunto de la economía, y no de intereses privados o extranjeros. Protección a las personas de edad avanzada y aumento de sus miserables pensiones.

7.— Libertad de expresión, organización, manifestación y huelga, para el pueblo y para las fuerzas democráticas. Libertad sindical y supresión de las actuales limitaciones de estos derechos.

8.— Enseñanza obligatoria, laica y gratuita hasta los 16 años. Apoyo a las familias modestas y adopción de medidas en los centros de enseñanza secundaria para permitir el acceso de sus hijos a la universidad. Desarrollo de una verdadera cultura al servicio del pueblo. Supresión de la colonización cultural y científica yanqui y extranjera sobre nuestra cultura. Protección a nuestros intelectuales, artistas y científicos en todos los terrenos. Desarrollo de la tecnología y la investigación nacionales.

9.— Auténtica igualdad de derechos entre la mujer y el hombre. Adopción de medidas de control popular para impedir y suprimir las discriminaciones actualmente practicadas en todos los órdenes, pese a la igualdad formal existente. Divorcio gratuito y despenalización del aborto.

10.— Por una escala móvil salarial sin condiciones patronales y un control efectivo y riguroso de los precios de los artículos de primera necesidad.

11.— Estricto control de los alimentos mediante comisiones ciudadanas y severa vigilancia y castigo por cualquier atentado contra el medio ambiente. Adopción de inmediatas medidas de castigo contra los que atentan contra la salud de la población o contra el bienestar público y el medio ambiente. Por un sistema único y público de Sanidad y Seguridad Social.

12.— Libertad inmediata para todos los militantes del PCE (marxista-leninista) y demás presos antifascistas. Reforma democrática del actual Código Penal.

13.— Reconocimiento del derecho a la autodeterminación de las nacionalidades históricas — Cataluña, Euskadi y Galicia —; apoyo inmediato y eficaz para el desarrollo de la vida económica, social y cultural de las distintas regiones de España, en particular de las menos desarrolladas y más afectadas por el subdesarrollo y el paro.

14.— Llegalización de todas las bandas, grupos, partidos y formaciones fascistas y golpistas.

15.— Liquidación de los restos coloniales y descolonización de las llamadas plazas de soberanía y los enclaves en Marruecos (Ceuta y Melilla), por constituir éstos, parte integrante del territorio marroquí.

16.— Lucha contra la guerra imperialista, contra la política de bloques de las dos superpotencias —EE.UU. y la Unión Soviética—. Por la paz entre los pueblos, contra el militarismo, y la carrera armamentista llevada a cabo en todo el mundo. Solidaridad activa con todos los países y pueblos que luchan contra la dominación y la agresión imperialistas, y por su liberación nacional y social.

(Publicidad Campaña Electoral R. D. 2.076/82)



Que la voz de la juventud llegue al Congreso y al Senado

El 28 de octubre han sido convocadas precipitadamente y por un gobierno agonizante, elecciones generales. Para muchos la juventud actual pasa de todo, y sobre todo, de política, pero ¿qué le han dado los partidos parlamentarios a la juventud? En la derecha, la juventud sólo encuentra planes de explotación y opresión, en los «grandes» de la izquierda, el PSOE y el PCE, una eterna cantinela de claudicación, claudicación ante los proyectos de leyes para la enseñanza (LAU, Estatuto de Centros), claudicación ante la pérdida de puestos de trabajo, claudicación ante las leyes represivas (¿Cuántos jóvenes han sido detenidos en Euskadi, Catalunya... y les ha sido aplicada la ley antiterrorista?).

Para el PARTIDO SOCIALIS-

TA DE LOS TRABAJADORES, la juventud no pasa de nada y ejemplo de eso es nuestra participación activa en los conflictos de 1979; donde trabajadores y estudiantes lucharon juntos contra el Estatuto de los Trabajadores y el de Centros Docentes. Pruebas también son nuestras participaciones activas en los comités anti-OTAN, en las movilizaciones por la libertad de jóvenes detenidos... Y los jóvenes socialistas del PST, tampoco pasamos de las elecciones. Durante la campaña de preparación de candidaturas llamamos a todos los jóvenes para que su voz se oyese, llamamos a la presentación de candidaturas juveniles al Senado. Nuestros candidatos pretenden que sean todos jóvenes los que planteen sus problemas, los jóve-

nes estudiantes, los trabajadores, todos tienen algo que defender.

Cuántos muchachos de 16 a 17 años trabajan durante 10 o 12 horas para conseguir un jornal mínimo?, ¿cuántos jóvenes están tras las rejas de la cárcel por haber sido «camellos»? ¿por haber robado un coche o una pequeña cantidad de dinero? En nuestra ciudad y comarca hay jóvenes que no saben leer ni escribir, ¿quién les presta atención? Hay jóvenes parados, ¿quién se preocupa de ellos, de que se sientan a gusto, felices...? Por el hecho de ser joven y llevar el pelo largo o una vestimenta no muy ortodoxa, la policía se siente en el derecho de pedirnos el carnet de identidad con unos modales no muy cumplidos.

Sin embargo los grandes culpables, aquellos que gracias a que unos pocos están dando la cara día a día, ellos disfrutan de sus yates y jamás han tenido ninguna preocupación. Y si muchos jóvenes no saben leer y escribir, mejor, así no pueden crear problemas, y si no tienen trabajo, ¿a quién le preocupa? Y si roban a la cárcel, ¿a quién le importa que sean jóvenes, sin trabajo y apartados de la sociedad?

LAS CANDIDATURAS DE LA JUVENTUD, POR EL SALARIO, EL EMPLEO, EL GOBIERNO OBRERO.

El partido socialista de los trabajadores, es consciente de que esta situación exige soluciones,

soluciones que no se retrasen. YA. Es por esto que el programa que nosotros levantamos no esperamos a que nadie nos lo apruebe, es por esto por lo que vamos a luchar:

Un puesto de trabajo para cada joven, y hasta que se garantice un empleo, subsidio de paro indefinido.

Ni bases ni OTAN.

¿Nucleares?, no, gracias.

Enseñanza única, laica, pública y gratuita. No a la selectividad.

Mili de 6 meses, en el lugar de residencia y en el de trabajo.

Por un gobierno de los trabajadores, sin capitalistas, ni militares que lleve a cabo estas medidas.

Estos candidatos se comprometen a la lucha por esas reivindicaciones y a impulsar la movilización por ellas, gane quien gane las elecciones. El llamado «voto útil» ha demostrado que no nos sirve, ya que quienes lo reciben no defienden las aspiraciones y necesidades de la juventud. La abstención tampoco nos sirve para avanzar. Es la hora de actuar por nosotros mismos, con los trabajadores, dando una nueva alternativa, de verdadero cambio. Por ello:

¡COLABORA CON LOS CANDIDATOS DE LA JUVENTUD!
¡APOYA Y VOTA AL PARTIDO SOCIALISTA DE LOS TRABAJADORES!

(Publicidad Campaña Electoral R. D. 2.076/82)



Dinamarca presiona a la CEE en favor del ingreso de España

El ministro danés de Agricultura, Niels Anker Kofoed, ha presionado a sus colegas comunitarios para que «tomen una rápida decisión» respecto a la admisión de España y Portugal.

En la reunión informal de ministros agrícolas de la CEE en la capital danesa, Kofoed ha advertido que la Comunidad Europea «no puede rechazar a las dos jóvenes democracias» y es necesario «decidirse sobre la entrada de España y Portugal» dentro de los plazos previstos.

Kofoed, que preside el Consejo de Ministros de Agricultura hasta diciembre, dijo que los muchos problemas que acarrea la ampliación de la comunidad por el Sur, «son de carácter político» y están «fuera de las competencias» de los ministros agrícolas.

Dinamarca «influirá para que en el próximo consejo de ministros» en Luxemburgo el 18 de octubre, «se tomen decisiones» en torno a los productos mediterráneos —añadió— «reconociendo así la esperanza» en una evolución favorable del proceso de admisión de ambos países.

Excepcional cosecha de manzanas

La cosecha de manzanas y peras ha sido excepcionalmente elevada este otoño en toda Europa y causará problemas de comercialización, ha informado la federación belga de empresas de distribución.

Por ello, la comisión europea ha decidido impedir la comercialización de manzanas cuyo calibre sea superior a seis centímetros a partir del primero de enero próximo.

Al militarizar los astilleros de Gdansk

SE RADICALIZA LA SITUACION EN POLONIA

Heridos en graves disturbios callejeros

La televisión estatal polaca ha informado que se ha decidido militarizar los astilleros «Lenin» de Gdansk debido a que continúan las «perturbaciones en el trabajo».

Mientras tanto, informaciones provenientes de la ciudad portuaria del Báltico indican que fuertes enfrentamientos se han producido entre obreros, manifestantes y agentes de policía.

Informes no confirmados indican que habría varios heridos internados en los hospitales de Gdansk, algunos de ellos graves.

Con la militarización de los astilleros «Lenin» todos sus obreros quedan bajo las normas del estricto control militar, lo que entre otras cosas significa que está prohibido organizar huelgas.

Un comité clandestino de huelga, formado dentro de los astilleros cuna de «Solidaridad», ha convocado a una huelga general en la región para hoy miércoles, como continuación de la que ya se inició el lunes.

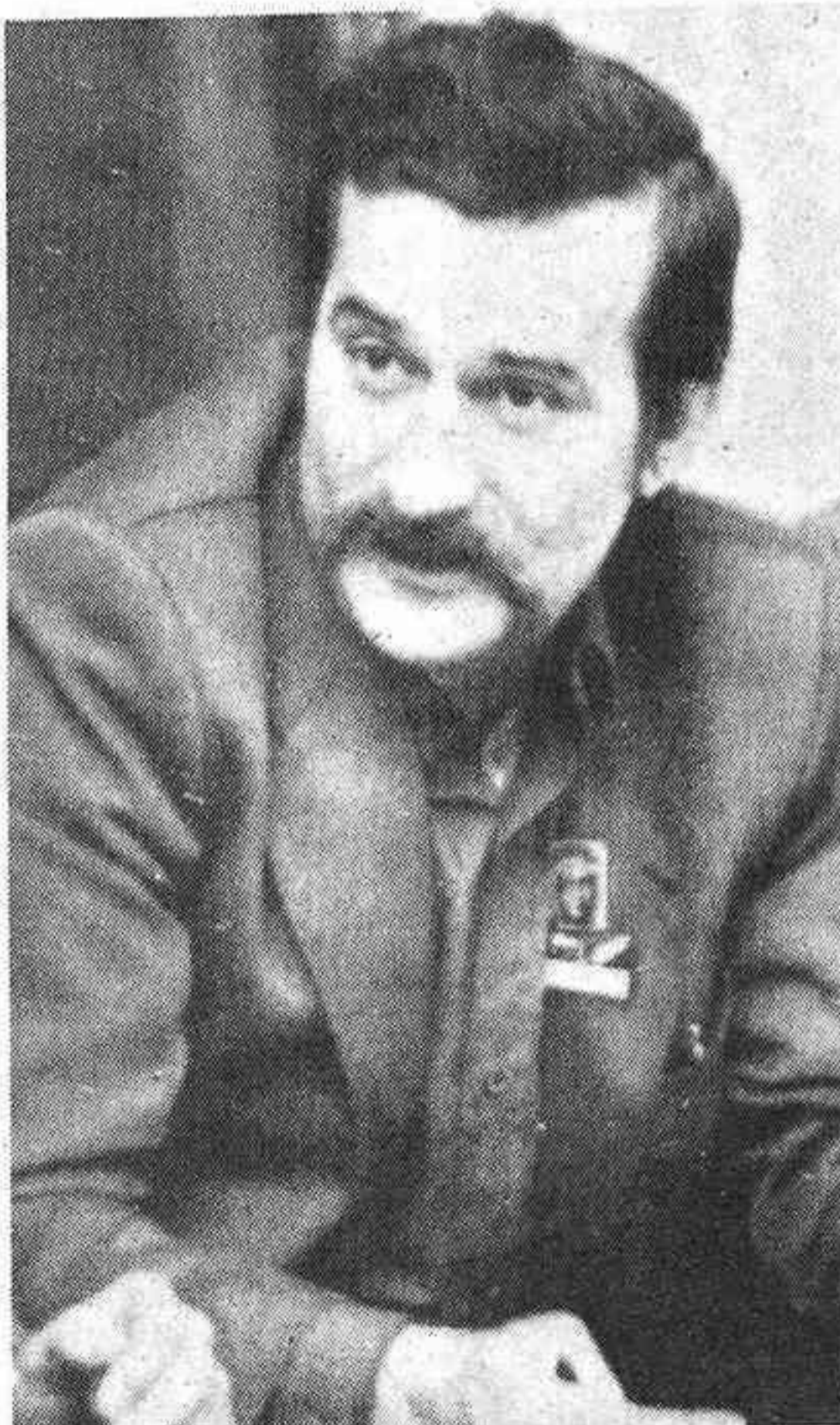
Las protestas obreras de Gdansk comenzaron el primer día hábil posterior a la promulgación de la nueva Ley Sindical que disuelve a todos los sindicatos en Polonia.

Los enfrentamientos entre manifestantes y Policía comenzaron ayer tarde alrededor de las 4, hora local, cuando numerosos grupos de personas se dirigieron al monumento en memoria de los obreros caídos en 1970, que queda a escasos 500 metros de la sede del Partido Obrero Unificado de Polonia (POUP-comunista); adonde luego se dirigió el grupo manifestante.

Inmediatamente la Policía antidisturbios (Zomo), con lanzagranadas y con toda la vestimenta para reprimir manifestaciones, cercó a la muchedumbre que a esa altura ya sumaba un millar de personas.

Pese a la gran cantidad de gases lacrimógenos y chorros de agua, los manifestantes se reagruparon en las calles de la parte vieja de la ciudad adonde los choques con la Policía se volvieron más violentos.

Cerca de ese lugar, otros manifestantes comenzaron a levantar barricadas con bancos públicos y cubos de basura.



Alrededor de las seis de la tarde, hora local, y pese a la lluvia que caía en Gdansk, los choques con las fuerzas del orden continuaban y se escuchaban las detonaciones de las bombas de estruendo y los petardos de gas lacrimógeno al estallar.

Anoche, el centro de la ciudad se encontraba totalmente copado por las fuerzas del orden, patrullada por los integrantes de «zomo» y grupos motorizados de la milicia.

La televisión ha informado también que hasta el momento 148 personas han sido detenidas en Gdansk.

Condena de OTAN

El Consejo del Atlántico Norte (OTAN) ha manifestado que la ilegalización del sindicato polaco Solidaridad por las autoridades de Var-

sovia suponen que el gobierno militar de Jaruzelski quiere la confrontación con el pueblo polaco.

El Consejo de la OTAN, que «deplora firmemente» la ley votada por el Parlamento polaco para fuera de la ley a «Solidaridad», considera que esta medida es «contraria al acta final de Helsinki» y hace más difícil el restablecimiento de un diálogo en Polonia.

Los aliados estiman que esta acción es «contraria a los objetivos anunciados por los dirigentes polacos de restablecer la libertad y el proceso de reforma».

Señala el comunicado de la Alianza que la adopción de estas medidas «hace pensar que el Gobierno polaco persigue una política de confrontación con el pueblo».

De Mitterrand

El presidente de la República Francesa, François Mitterrand, que volvió de un viaje por varios países francófonos de África, condenó severamente «el nuevo e intolerable ataque contra las libertades y los derechos del hombre en Polonia».

Mitterrand se refirió a la declaración de ilegalidad sobre el sindicato polaco Solidaridad como un acto «contrario a los compromisos que asumió el responsable del gobierno de Polonia el 13 de diciembre de 1981 y a las disposiciones del acta final de Helsinki».

«Francia —añadió Mitterrand— hará todo lo que deba para ayudar a los polacos, contra viento y marea, con objeto de que puedan vivir sin caer en la desesperación».

Aunque el presidente francés no concretó los medios de protesta que utilizará su país para denunciar a las autoridades militares de Polonia, el primer ministro galo, Pierre Mauroy, señaló hace dos días que «la adopción de la nueva Ley Sindical supone un nuevo obstáculo en las relaciones franco-polacas».

Al igual que otros países de la Comunidad Económica Europea y del resto de occidente, Francia sigue pidiendo al Gobierno polaco que levante el estado de sitio, que libere a los presos políticos, y que reimplemente el diálogo entre el Estado, la iglesia y el sindicato Solidaridad.

Por otra parte, el parlamento europeo adoptó una proposición oficial para presentar al presidente de Solidaridad, Lech Walesa, como candidato al Premio Nobel de la Paz.

Dimite el primer ministro japonés, Zenko Suzuki

El primer ministro japonés, Zenko Suzuki, presidente del Partido Liberal Democrático (LPD), ha dimitido como líder del partido, provocando una crisis política inesperada en el país, ya que tenía prácticamente asegurada su reelección como presidente del LDP y consiguientemente como primer ministro.

En un comunicado, el primer ministro dice que ha decidido «dimitir para evitar cualquier tipo de confusión política y dejar el camino abierto para reestructurar totalmente el partido».

«Efe» ha podido constatar que la decisión del primer ministro ha sorprendido a la clase política del país así como a los medios informativos, ya que altos cargos del LDP, la oposición y la prensa en general daban por hecho que Suzuki iba a ser el candidato indiscutible para presidente del LDP.

Los dirigentes del Partido Liberal Democrático se reunirán en los próximos días para elegir un sucesor.

La dimisión del primer ministro no provoca en Japón unas elecciones anticipadas, ya que el LDP tiene una mayoría amplia en el parlamento, reduciéndose el problema a una lucha interna dentro del partido en el gobierno, que deberá encontrar un candidato por consenso, ya que está dividido en varias facciones.

Alegando que el partido de la mayoría necesita mantenerse unido para hacer frente a sus problemas internos, Suzuki ha convocado una reunión urgente de los dirigentes del partido en la que ha dicho: «He decidido renunciar al apoyo para mi reelección como presidente del Partido Democrático Liberal».

Seguidamente ha afirmado que «mi última tarea será velar por la unidad del partido y darle nueva vida bajo un nuevo dirigente».

Zenko Suzuki, que tiene 71 años de edad, desempeña el cargo de presidente del Partido Democrático Liberal y primer ministro desde 1980.

Las elecciones para designar al nuevo presidente del PDL están previstas para el 25 de noviembre y de acuerdo con la mayoría parlamentaria que tiene el Partido Democrático Liberal, el presidente

de éste se convierte, automáticamente, en primer ministro.

La dimisión de Suzuki como presidente del LDP no provoca la convocatoria de elecciones anticipadas en Japón ya que el partido liberal democrático tiene amplia mayoría en las dos cámaras del parlamento (dieta), limitándose a una lucha interna dentro del LDP dividido en varias facciones.

Resulta difícil para un observador extranjero entender la situación política japonesa indiscutiblemente dominada por el LDP.

De aquí que para explicar el panorama político hay que analizar la complicada composición del partido en el poder, señalando que las maniobras dentro del mismo han sido las que han provocado la dimisión de Suzuki y no los partidos de la oposición como el socialista que no se presentan como alternativa política a corto plazo.

Las dos facciones más importantes del LDP son las encabezadas por el ex primer ministro Tanaka, procesado actualmente por sus presuntas implicaciones en el caso Lockheed, y el dimitido primer ministro Suzuki.*

marcos - molduras -
oleos - acuarelas -
láminas - portafotos -



HOY INAUGURA
SEMPERE
ACUARELAS
DEL 13 AL 23

sala derenzi



- Medalla de Plata de la Agrupación de Acuarelistas de Cataluña en 1963.
- Accésit para acuarelas en el Certamen Internacional Esculapio en 1968.
- Primer premio Médicos Pintores en Galería Estil de Valencia en 1968 (acuarelas).
- Medalla de Bronce en Certamen de Iberflora en 1972.
- Seleccionado para la Exposición Internacional «El Deporte en las Bellas Artes» en 1975.
- Seleccionado para la exposición de Acuarelistas Valencianos en la Embajada Española en París en 1979.
- Incluido en la Gran Enciclopedia de la Región Valenciana.

exposiciones • c/ colón, 34 • tel. 22 45 40 • castellón de la plana

Sinagoga de Roma

CINCO MIL JUDIOS EN EL FUNERAL POR EL NIÑO MUERTO EN EL ATENTADO



Cinco mil judíos han asistido al funeral por el niño de dos años Stefano Tache, asesinado en el atentado a la Sinagoga de Roma perpetrado el sábado pasado.

El presidente de la República Italiana, Sandro Pertini, acompañado del jefe del Gobierno, Giovanni Spadolini, y altos dignatarios, encabezó la ceremonia, oficiada por el rabino de Roma, Dr. Elio Toaff.

El presidente abrazó en silencio al Rabi Toaff y después lo invitó a entrevistarse con él en la presidencia de la República, mientras los miembros de la Comunidad Israelita guardaban riguroso silencio, que sólo fue interrumpido con rumores de desagrado ante la presencia de delegaciones sindicales y del Ayuntamiento.

Gobierno, sindicatos, fuerzas políticas, iglesia y prensa han sido duramente acusadas por los judíos de colaboración con una nueva campaña anti-semita, por descuidar su protección y por acoger, a su juicio, con demasiada benevo-

lencia a la Organización de Liberación de Palestina (OLP).

El presidente Pertini no pudo contener su emoción ante el féretro del pequeño Stéfano, mientras el padre, Joseph, permanecía impasible durante la ceremonia fúnebre, en la que no estaba la madre, que continúa junto a su otro hijo, Gadiel, que se recupera de gravísimas heridas en un hospital romano.

Finalmente —según se informó ayer—, los diez heridos internados se recuperan favorablemente y sólo dos, aparte del pequeño Gadiel, continúan en pronóstico reservado.

Policia sigue pista

Los servicios especiales italianos han recibido un cuadro detallado de todas las organizaciones terroristas árabes que actúan en Europa y se muestran convencidos de que «los terroristas se esconden todavía en Roma».

El atentado costó la vida al niño Stéfano Tasche, de 2 años de

edad, mientras su hermano Gadiel Marco, de 4 años, sufre heridas extremadamente graves, pues se le incrustaron esquirlas de metralla en la cabeza, y varias partes del cuerpo.

Respuesta vaticana

En el Vaticano se consideran sin fundamento e injustas las acusaciones hechas estos días en Israel contra el Papa Juan Pablo II, considerándole «moralmente» responsable del atentado perpetrado el sábado pasado en la Sinagoga de Roma.

A este respecto, el portavoz de la Santa Sede, padre Romeo Panciroli, ha manifestado que «el Papa, como es conocido, ha deplorado y condenado firme y repetidamente el grave y criminal acto de terrorismo en la Sinagoga, y ha expresado su plena solidaridad con la Comunidad Israelita de Roma».

Seguidamente, el padre Panciroli se ha referido concretamente a las acusaciones israelíes según las cuales el origen del atentado de la Sinagoga sería la audiencia privada concedida por el Pontífice a Yaser Arafat, presidente de la Organización para la Liberación de Palestina (OLP).

«También es sabido —ha dicho el portavoz vaticano— que el Papa, al recibir al señor Arafat, el 15 de septiembre pasado, ha insistido en la necesidad de excluir el recurso a las armas, a la violencia y al terrorismo para conseguir la paz en el Oriente Medio».

Nuevo presidente de la República Dominicana

En el pasado mes de agosto, Salvador Jorge Blanco, juró como quincuagésimo tercer presidente constitucional de la República Dominicana. El nuevo presidente es una primerísima figura como tratadista de Derecho y profesor universitario, viejo político en su lucha incansable contra el general Trujillo.

Sin lugar a dudas posee méritos indiscutibles y capacidad creadora para llevar a feliz término su mandato, aunque es muy discutible que el corto espacio de tiempo de cuatro años de su mandato sea suficiente para desarrollar todos sus proyectos, y por ello cabe pensar el que su deseo de proponer al Congreso una Ley que prohíba la reelección de los presidentes, pueda ser acertada.

Entre sus objetivos prioritarios, está la reforma constitucional, y el establecimiento de un Tribunal de Garantías Constitucionales, que garantizará a todos los dominicanos, la debida aplicación de las leyes.

En la toma de posesión a la que asistieron jefes de gobierno o representantes de todos los países, el enviado del Gobierno español, el ministro de la presidencia, Sr. Rodríguez Inciarte, tuvo la oportunidad de constatar con emoción, la deferencia y afecto de los dominicanos por España cuando al hablar el nuevo presidente sobre las relaciones internacionales, se refirió en primer lugar a nuestra patria, pero ello de una forma profundamente sensible y afectiva que a nuestro representante conmovió visiblemente.

Es o debe ser sabido, que esto viene de muy atrás, puesto que la República Dominicana ha sido el único país al que luego de serle concedida la independencia, pidió y se realizó de nuevo la unión con la Corona de España, aunque aquellos tiempos fueron verdaderamente turbulentos y catastróficos, con una España abocada al desastre.

Siempre ha sido así que los dominicanos hayan sentido allí en lo hondo, una nostalgia de España, y bien pudieron comprobarlo nuestros Reyes cuando estuvieron allí no hace mucho, al oír como eran saludados con los gritos de «Vivan nuestros Reyes» aparte de que también observarían las fuertes medidas de seguridad que se montaron, porque se temía un desbordamiento del fervor de aquellos hermanos dominicanos.

Esto, es bien cierto, pero si alguien pudiera dudarlo, podemos aplicar para la confirmación, aquello de «obras son amores y no buenas intenciones», pues al mes escaso de la toma de posesión del presidente Jorge Blanco, la empresa española Agroman, obtiene del Gobierno Dominicano, un contrato para la construcción de una obra hidráulica por un valor de 18.750 millones.

Son varias las empresas españolas que han extendido su actividad a aquella nación, y mucho más cuanto podemos hacer allí, puesto que es verdaderamente propicia para realizar fuertes inversiones que ya pueden ser avaladas a priori por diferentes condiciones o circunstancias, como son los convenios favorables que la República Dominicana tiene con los EE.UU., que facilitan las exportaciones a esta nación, y otro factor de vital importancia como es la mano de obra, verdaderamente equilibrada, responsable, de un alto rendimiento, y no propicia a crear conflictos laborales.

También desde el punto de vista turístico, es verdaderamente de importancia, y así cabe señalar como desde esta provincia de Castellón, existe una sensible corriente de turismo hacia Santo Domingo.

E. Rambla Pascual

■ **OSLO.** La policía noruega busca a tres sospechosos del robo de cuadros de la Galería Nacional, que fue descubierto ayer.

La elección de los cuadros de Gauguin, Picasso, Goya, Van Gogh y Rembrandt, valorados en más de cuatro millones de dólares, hacen pensar en «un robo por encargo», porque las obras «son imposibles de vender legalmente», dijo un portavoz de la Policía.

SU DOMICILIO EN MADRID

A cinco minutos de la Plaza de España, Gran Vía y Palacio Real. Muy próximo al Palacio de Exposiciones (Casa de Campo).

HOTEL ★★★★★ FLORIDA NORTE MADRID

- 400 habitaciones.
- Aire acondicionado.
- Teléfono, TV color y radio.
- Bingo, garaje y tiendas.
- Cafetería, restaurante y bar.
- Peluquería señoras y caballeros.

Para reservas: Llamar al teléfono (91) 241 61 90 ó escribir al HOTEL FLORIDA NORTE, P.º de la Florida, 5, MADRID-8, Telex 23675 Floda E.

NOTICIA IMPORTANTE

Canon

COPIADORAS DE CASTELLON, S.A. NECESITA ADMINISTRATIVO — CONTABLE

EXIGE: Experiencia en trabajos generales de administración: mecanografía, facturación, archivo.

- Conocimientos contables
- capacidad y experiencia para iniciar y terminar con autonomía el ciclo contable de una empresa comercial muy sencilla.
- Clasificación de toda la documentación contable.
- Imputación de cargos y abonos.
- Realizar los asientos contables en los libros.
- Cierres mensuales y anuales con confección de:
 - Balance de comprobación.
 - Balance de situación.
 - Cuenta de Resultados.
- Conciliación con las cuentas auxiliares con las cuentas del MAYOR.
- Reconciliación de las cuentas bancarias.
- Valoración de inventarios.

OFRECE: Buen ambiente de trabajo.

- Remuneración a convenir del orden de 65.000 Ptas. mensuales.
- Absoluta reserva colocados.
- Se contestará a todas las solicitudes.

INTERESADOS: Llamar al 20 89 99 los días 13, 14 y 15 de octubre de 9 a 1 y de 4 a 7.

Referencia 168 INEM CS

NOTICIA IMPORTANTE

Canon

COPIADORAS DE CASTELLON, S.A. AMPLIA SU PLANTILLA DE EXCELENTES VENEDORES/AS PARA SU DEPARTAMENTO DE MAQUINAS DE ESCRIBIR ELECTRICAS

EXIGE: — Buen nivel cultural.

- Capacidad para gestiones a nivel dirección.
- Presentación impecable.
- Deseos de estabilidad.
- Se valorará experiencia en la escritura eléctrica o electrónica, aunque no imprescindible.

OFRECE: — Trabajo en equipo.

- Sueldo fijo y comisiones.
- Asignación por vehículo o kilometraje.
- Dietas.
- Formación adecuada.
- Premios por objetivos.
- Primas especiales.
- Pertener a un equipo joven «leader» en su especialidad.
- Facilidad de promoción.
- Absoluta reserva colocados.

INTERESADOS: Llamar al teléfono 20 89 99 los días 13, 14 y 15 de octubre de 9 a 1 y de 4 a 7.

Referencia 167 INEM-CS

ESTOCOLMO

HOY SE ANUNCIARÁ EL PREMIO NOBEL DE LA PAZ

El Papa Juan Pablo II figura entre los candidatos al Premio Nobel de la Paz 1982, que se anunciará hoy en el Instituto Nobel de Oslo.

En la lista aparece también el polaco Lech Walesa, el desaparecido diplomático sueco Raoul Wallenberg, el Rey de España don Juan Carlos, el diplomático estadounidense mediador en el Oriente Medio, Philip Habib y la pacifista sueca Alva Myrdal, esposa del Premio Nobel de Economía, Gunnar Myrdal.

En círculos informados noruegos se agrega un nuevo nombre, el de German Gmeiner, austriaco fundador de la Sos Kintergarten, una organización de protección infantil, así como el del soviético Juri Orlov, sin pasar por alto, el obispo anglicano de color Desmond Tutu, de Sudáfrica.

Entre las organizaciones figuran el sindicato polaco «Solidaridad» y la organización pro-derechos humanos en El Salvador.

El Premio Nobel de la Paz consiste en una medalla conmemorativa, un diploma y un cheque por 18.950.000 pesetas.

SUBMARINO ESPIA EN AGUAS SUECAS

Las posibilidades de que haya «uno o más submarinos desconocidos» en aguas suecas van en aumento —ha afirmado en Estocolmo el capitán de fragata Sven Carlsson.

Continuamos teniendo «indicios de su presencia, y seguimos analizándolos» —ha declarado el portavoz de la Armada, al cumplirse once días del inicio de la búsqueda de un «sumergible no identificado» en el fiordo de Haars, al Sur de Estocolmo.

El interés se centra ahora en la parte exterior de la zona acotada, donde se advirtieron explosiones de minas, aunque ayer se retirase el remolcador «Belos», provisto de campana buceadora, tras rastrear la zona toda la noche.

IBEROAMERICA

CONMEMORACION DE LA FIESTA DE LA HISPANIDAD

Con el desfile de la Hispanidad, la Casa de España en Santo Domingo finalizó ayer los actos de toda una semana dedicados al 12 de octubre, 490 aniversario del descubrimiento de América y Día de la Hispanidad.

El desfile de las 23 bellas señoritas representando a 22 países de Iberoamérica se inició en el gran salón de la Casa de España, con el desfile de la Señorita Hispanidad, que estuvo representada por la joven Solange Toro Sánchez, en cuyo vestido estaban pintados los emblemas nacionales de Argentina, Bolivia y Brasil.

Participaron Colombia, Costa Rica, Cuba, Chile, Ecuador, El Salvador, Estados Unidos, Guatemala, Haití, Honduras, México, Nicaragua, Panamá, Paraguay, Perú, Uruguay, Venezuela, República Dominicana y España,

que fue el país que cerró el desfile representado por Maribel Lomba Musa.

El acto fue presidido por el presidente de la Casa de España Manuel Lorenzo Costa, el embajador de España, José Luis Pérez Ruiz, y los embajadores de Argentina, Brasil y Venezuela.

Por otra parte, el presidente de la República de Panamá, Ricardo de la Espriella, envió un mensaje al embajador de España en este país, Antonio Serrano de Haro, con motivo de celebrarse el aniversario del descubrimiento de América.

De la Espriella señala en su mensaje que «con motivo del día de la comunidad iberoamericana de naciones», desea expresar su «cordial y efusivo saludo en nombre del pueblo y del gobierno panameño».

Tras recordar la fecha del 12 de octubre de 1.492 como la «histórica gesta del descubrimiento del continente americano», el jefe del gobierno de Panamá señala con ella el nacimiento de la «colectividad iberoamericana» y el fortalecimiento de los «lazos fraternales que unen a todos los países del hemisferio con la madre patria».

«Formulamos éxitos —finaliza el mensaje— por la ventura personal de sus Majestades los Reyes de España y los numerosos hijos de esa nación que comparten con nosotros el trabajo diario y el afán de constituir un mañana promisorio».

El presidente Ricardo De la Espriella remitió el mensaje al embajador español de la víspera de una serie de actividades culturales, religiosas y sociales que se celebraron ayer día 12 de octubre, en todo el territorio panameño.

Con excepcionales medidas de seguridad

El terrorista Pagliai, trasladado a Roma

El «DC-10» de la compañía «Alitalia» que ha transportado desde La Paz al terrorista de extrema derecha Pier Luigi Pagliai, acusado de haber participado en la matanza de Bolonia, en Italia, aterrizó ayer tarde en el aeropuerto de Roma.

Pagliai fue capturado en Santa Cruz de la Sierra después de un tiroteo con la policía boliviana, en el que resultó herido, y entregado a agentes de la policía italiana que dos días antes viajaron a Bolivia para proceder a su detención.

Contra el extremista de derecha, de 28 años, pesa orden de captura de la magistratura de Bolonia, al que acusa de ser uno de los cinco ejecutores de la matanza de la estación de Bolonia

en 1980, en la que perecieron 85 personas.

Los servicios de información y seguridad habían detectado desde hace tiempo la presencia en Bolivia de miembros de organizaciones subversivas de extrema derecha, por lo que el nuevo gobierno boliviano, presidido por Hernán Siles Zuazo, ha aceptado las peticiones italianas para la extradición de Stefano dell Chiaie y de Pierluigi Pagliai, si bien el primero de ellos consiguió huir.

El activista huido, Stefano Delle Chiaie, fue miembro fundador del grupo neofascista «Vanguardia Nazionale» y vivía desde hace años en Bolivia bajo la protección de sectores de la extrema derecha, según informa la prensa italiana. Por su parte, Pagliai vivía en

Argentina, con el nombre falso de Mario Bonomi, y que allí contrajo matrimonio con una muchacha argentina, si bien viajaba con frecuencia a Bolivia.

Según se informó, el «DC-10» de la compañía italiana fue conducido en el aeropuerto hasta la sesión de lavado de los aviones escoltado por fuerte protección policial.

Ocho coches de policía protegían al avión, que fue seguido de una ambulancia de la que bajaron dos enfermeros y varios funcionarios policiales.

Después, avión y ambulancia fueron encerrados en dicha sección y sólo se vio salir a esta precedida de un coche de la policía y seguida de los otros siete que rodearon y custodiaron al avión desde su aterrizaje, ayer tarde, en

el aeropuerto romano de Fiumicino.

Pier Luigi Pagliai, al parecer herido durante su captura por la policía boliviana, está acusado de ser ejecutor material del atentado a la estación ferroviaria de Bolonia, el 2 de agosto de 1980, en el que murieron 87 personas y otras 200 fueron heridas.

De los otros cuatro acusados de la matanza, la mayor de la historia del terrorismo en Italia, sólo Stefano Delle Chiaie, fundador del movimiento extremista «Vanguardia Nacional», permanece fugado, al parecer también en Bolivia.

Los otros tres son Maurizio Giorgi, encarcelado en Italia, el alemán Jockim Fiebelcorn y el francés Oliver Danet, ambos presos en Francia y Alemania.

Entre protestas y detenciones

Londres: Desfile en homenaje a los combatientes de las Malvinas

Entre 250.000 y 300.000 personas han asistido, en la capital británica al desfile militar en conmemoración de la victoria de las Fuerzas Reales en la reciente guerra de las Malvinas.

Unos 1.250 soldados que tomaron parte en el conflicto han desfilado en un recorrido de casi dos kilómetros en la «City» (centro de negocios) de la ciudad, por el que también han circulado varios vehículos de combate utilizados en la guerra.

Seis heridos durante los combates, en representación de las 777 víctimas no mortales, han asistido al desfile desde un lugar especialmente adaptado para ellos.

Los únicos ausentes de entre los combatientes han sido los miembros de los cuerpos de operaciones especiales, «SAS» (Servicios Aéreos Especiales) y «SBS» (Escuadrón Naval Especial), cuya característica principal es su anonimato.

Entre los vehículos militares han desfilado carros de combate ligeros, tipo «Scimitar», lanza misiles «Rapier» y vehículos para transporte sobre nieve, utilizados en la toma de las Georgias del Sur.

Protesta en desfile

La Policía de Londres ha detenido a trece personas que protestaban durante el desfile militar, para celebrar la victoria británica en las Malvinas.

Los manifestantes se habían sentado en la calle, unidos por una cadena, frente al edificio del «City Of London Polytechnic», por donde debían pasar los 1.250 hombres que han participado en este desfile.

Durante los 20 minutos de desfile helicópteros y aviones del Ejército del Aire y de la Marina, que también tuvieron parte destacada en la guerra, han sobrevolado a baja altura el centro de la ciudad.

10 millones de pts.

La Caja Postal celebrará el próximo mes de Diciembre su tradicional sorteo de premios en metálico a titulares que responde a las siguientes normas básicas:

Sorteo de Premios en metálico

1.º Los números sólo serán válidos para tomar parte en este sorteo, que tendrá lugar el día 17 de diciembre de 1982.

2.º Los números para participar en el indicado sorteo se adjudicarán, sin

necesidad de petición alguna, solamente a aquellas cartillas de ahorro en las que se realicen imposiciones —primeras o ulteriores— a partir del 1 de octubre hasta el 15 de noviembre, a las que

también se concederán números por el saldo que presenten en 15 de noviembre.

3.º Las imposiciones y saldos que hayan dado origen a la entrega de números deberán

mantenerse en la cuenta hasta pasada la fecha del sorteo.

4.º Para futuros sorteos se divulgarán las condiciones y premios que se establezcan.



Caja Postal
CON LA GARANTIA DEL ESTADO

Cartelera

CINE AZUL.— (Tel. 21 34 99). Hoy 7.30 y 10.30. **CORAZON DE PAPEL.** Con Antonio Ferrandis. Mayores 14 años.

ASTORIA.— (Tel. 21 59 56). **HOY NO HAY FUNCION.**

Mañana: 7.30 y 10.30. **IMAGEN DE UN CONVENTO.** (Clasificada «S»). Versión Original Subtitulada. Mayores 18 años.

AVENIDA.— (Tel. 22 32 24). 7.30 y 10.30. Segunda Semana: **MAD MAX 2...** (EL GUERRERO DE LA CARRETERA). Mayores 18 años.

GOYA.— (Tel. 21 02 21). 7.30 y 10.30. **FORT APACHE.** Tolerao Menores.

RIALTO.— (Tel. 22 42 96). **HOY NO HAY FUNCION.** Mañana: 7.30 y 10.30. N.º 1 **DEL SERVICIO SECRETO.** Mayores 14 años.

SABOYA.— (Tel. 21 46 19). 7.30 y 10.30. Segunda Semana: **CRISTOBAL COLON, DE OFICIO... DESCUBRIDOR.** Todos los públicos.

REX.— **HOY NO HAY SESIONES.**

Mañana **JUEVES:** 7.30 y 10.30. **CHICAS CON GANCHO.** M. 16 años.

CONDAL 2.— 7.30 y 10.30. **YO SOY LA JUSTICIA.** Mayores 18 años.

CONDAL.— (Villarreal). 10.30 de la noche. **LA FURIA DE JACKIE.** Kárate. Tolerao Menores.

PUB CALIPSO.— Actuaciones en directo. Abierto todos los días. C/. General Moscardó. Villas Benicasim.

CASINO MONTE PICAYO.— Sala de juego de 7 tarde a 4 madrugada. Con restaurante y bar. Complejo hotelero de lujo. Tel. 142 12 11.

Programas de radio

RADIO CASTELLON CADENA S.E.R.

6.30 Despierte con música.— 7 Boletín informativo.— 7.03 Pentagrama de la mañana.— 7.30 Matinal Cadena SER.— 8.30 Desayuno de trabajo.— 8.45 Actualidad Matinal Castellón.— 9 Boletín informativo.— 9.15 Cante flamenco.— 9.30 Música en Long-Play.— 9.45 La saga de Los Porretas.— 10 Boletín informativo.— 10.03 Matinal musical.— 10.25 El intérprete del día.— 10.30 Música de Hispano América.— 11 Boletín informativo.— 11.03 Mediodía Cadena SER.— 12 Boletín informativo.— 12.03 Servicio meteorológico de Levante.— 12.05 La bolsa.— 12.10 Estrellas musicales.— 12.30 Notas deportivas.— 12.40 Disco flash.— 12.54 Cotizaciones de productos agrarios.— 12.55 Hierbas salvajes.— 13 Boletín informativo.— 13.03 Información local.— 13.30 Campo deportivo.— 14 Actualidad 14 horas.— 14.10 SER Región.— 14.30 Informativo de las dos y media.— 14.45 La voz de...— 15 Canta para Vd.— 15.45 Los estrenos de la SER.— 16 Boletín informativo.— 16.03 Hits internacionales.— 16.30 La otra Ciudad. Novela. (Cap. 5º).— 17 Boletín informativo.— 17.03 Cita a las cinco, con Basilio Rogado.— 18 Boletín informativo.— 18.03 Amenidades.— 18.15 Boletín local.— 18.20 Protagonista la música.— 18.35 Pequeño musical.— 19 Boletín informativo.— 19.03 Los mejores.— 20 Informativo de las ocho.— 20.30 Elecciones 82.— 21 Figuras de la música moderna.— 21.30 Ráfagas deportivas, por Chenchó.— 22 La SER informa.— 22.10 La noche es joven.— 23 Superventas.— 23.30 Hora XXV.— 1 Elecciones 82.— 2 De la noche a la mañana, hasta las 6.30 horas.

«RADIO CADENA ESPAÑOLA» EMISORA EN CASTELLON ONDA MEDIA Y F. MODULADA

MATINAL: 7.58 Sintonía y apertura.— 8 Buenos días con música.— 8.30 Nuevo día. Información nacional e internacional.— 9 Información política.— 9.20 Caminando. Tres horas de música, amenidades, informaciones y entrevistas.
MEDIODIA: 12 El Angelus.— 12.02 Información política.— 12.30 Servicio informativo.— 12.40 Disco star.— 13.10 Mediodía musical.— 13.30 Servicio informativo.—

13.35 Epicentro: Primera edición. Información local y provincial.

SOBREMESA: 14 Penalty: Primera edición. Audición Deportiva.— 14.30 Radio Cadena Española. Información nacional e internacional.— 15 De tres a cuatro.— 16 Ritmos, canciones y melodías.— 16.30 Servicio informativo.— 16.35 Continuación de la audición: Ritmos, canciones y melodías.

TARDE: 17 Hora Punta. Un programa donde nada será imposible. Por Luis del Olmo.— 18 Consultorio de Elena Francis.— 18.30 Servicio informativo.— 18.35 Epicentro: Segunda edición.— 18.45 Penalty: Segunda edición.— 19 Media con los medios. Programa dedicado a la información, el comentario y el debate de los temas de mayor interés sobre los mediodía de comunicación y publicidad.— 19.30 Servicio informativo.— 19.35 Minusvál. Programa dedicado a orientar y ayudar a los minusválidos físicos y psíquicos.

NOCHE: 20 Radio Cadena Española. Información nacional e internacional.— 20.30 Radio Cadena Musical. Tratamiento de la música rock, pop: novedades, concursos y entrevistas.— 21.30 Información política.— 22 Penalty: Tercera edición.— 22.15 El último musical.— 22.30 Servicio informativo.— 22.35 Continuación de la audición: El último musical.— 23 Radio Cadena Deportes. Con la actualidad deportiva nacional.— 23.40 Servicio informativo.— 24 Cierre de emisión.

ANTENA 3 - CASTELLON Frecuencia Modulada, 91.2

7 El primero de la mañana.— 8.30 Castellón, Ciudad abierta.— 9 De nueve a doce (José Antonio Plaza y Mayra Gómez Kemp).— 12 Antena de Castellón - Magazine.— 13.30 Antena de Castellón - Actualidad.— 14 Antena de Castellón - Deportiva.— 14.30 Crónica 3.— 15.10 Usted pregunta.— 16 ¡Buenas tardes, Castellón!— 17.30 Cuando éramos jóvenes (Carlos Pumares y Alfredo Mayo).— 18 Gente simpática (Yale y Amilibial).— 19 Tertulias electorales.— 20.30 Fútbol en Antena 3. Encuentro Real Sociedad - Real Madrid (José María García).— 23 Hora cero (José Cervero).— 24 Supergarcía (José María García).— 1 Música de lobos (Jimmy Giménez Arnau).— 1.30 Las noches de Antena 3 (Almudena Belda).— Servicios de noticias a todas las horas.

La vida de los criados y señores de una mansión inglesa de principio de siglo

En la sobremesa vuelve «Arriba, abajo»

A partir del 19 de octubre, regresa a TVE una serie ya conocida de los telespectadores, «Arriba, abajo», producción británica, realizada por la London Weekend Televisión, de la que volveremos a ver 63 episodios.

En la revista «TV Times», Alix Coleman escribe: «El período eduardino, en el que comienza la serie, abarca menos de diez años. Pero fue una década extraordinaria, cuando el afán de modernidad flotaba en el ambiente. Sin embargo, aún existía un cierto temor hacia el nuevo estilo de vida, y en ningún sitio esto resultaba más evidente que en la mansión de los Bellamy. Allí, los criados conocían su lugar y defendían el sistema tan rigurosamente como sus señores arriba».

«No eran ni mejores ni peores —sigue diciendo Coleman—, pero sí difíciles. Tiempos de preocupación y opulencia, de esplendor y frivolidad, durante el reinado del buen viejo Teddy, Eduardo VII, Rey-Emperador, que dio su nombre a este breve y brillante período que va de 1901 a 1910».

En palabras de Rosa, por aquel entonces doncella de los Bellamy «Nosotros, y la mansión entera formamos parte de la sociedad de Londres, y este es el eje del Imperio, claro está... del Imperio en el que el sol nunca se pone». Fueron precisas dos guerras mundiales y continuo declive económico para disipar este sentimiento, añade Coleman.

«Resulta difícil de creer —añade— que una mujer como Rosa se sintiera satisfecha con esta gloria de segunda mano. Ella, con las piernas llenas de varices a fuerza de acarrear cántaros de agua caliente y cubos de carbón tres pisos más arriba, todos los días, por veinte libras al año. Pero este



dato nos ofrece una buena perspectiva de la época eduardiana».

Coleman continúa explicando cómo fueron aquellos años: «No en vano a la bursitis —una dolorosa inflamación en las rodillas— se la llamaba «rodilla de criada».

«Las criadas envejecían rápidamente, pero se volvían tan resistentes, se endurecían tanto, que cuando se retiraban, parecían vivir eternamente. Sus perspectivas matrimoniales, como sus sueldos, eran insignificantes. En su escaso tiempo libre podían hacer poco más que ir a un salón de té, con otra chica o pasear en la parte de arriba de un autobús».

En el primer episodio de la serie, hay dos escenas realizadas con una sutileza especial. En la primera de ellas, Clemence (Pauline Collins) llama a la puerta principal de la casa, en Eaton Place para solicitar el puesto de doncella y Mr. Hudson, el mayordomo, le indica silenciosamente la entrada de servicio.

Más tarde, Lady Marjorie Bellamy, que ha decidido aceptar a Clemence, cambia el nombre de la chica por el de Sarah.

Los habitantes de la mansión Bellamy

Al principio de la serie, en la parte de arriba de la casa sólo viven cuatro personas: Lady Marjorie, su marido Richard y sus hijos Elizabeth y James. Abajo, el número era doble: mayordomo, cocinera, doncella personal, camarera, segunda camarera, ayudante de cocina, lacayo y cochero. Ocho en total.

Cuando los Bellamy fueron más ricos, emplearon también a un asistente de cochero, otra criada para las limpiezas propias de la cocina y un chico limpiabotas.

Dos de las criadas, Rose y Sarah, se levantaban a las cinco y media de la mañana de la cama que compartían en la estrecha y helada buhardilla, para comenzar su larga y exigente jornada. «Todas esas habitaciones vacías allí abajo —dice Sarah— y nosotras apelotonadas aquí».

«En las grandes casas eduardianas, las habitaciones de los criados eran tristes y pequeñas, a menudo sin chimenea. Sin embargo, cualquier señor que hubiera pensado en mejorarlas hubiera sido considerado como un loco», dice Coleman.

Televisión

MIERCOLES, 13 Primera Cadena

- 13.45 Carta de ajuste.
- 14.00 Programación de cobertura regional.
- 14.55 Conexión con la programación nacional.
- 15.00 Telediario.
- 15.35 En tiempo de sobremesa.
- 16.05 El tercer invitado. Episodio n.º 3.

- 17.00 Despedida de la programación nacional.
- 17.01 Programación de cobertura regional.
- 18.15 Carta de ajuste.
- 18.30 Apertura y presentación.
- 18.35 La cometa blanca.
- 19.00 El libro gordo de Petete.
- 19.05 3, 2, 1... contacto.
- 19.30 A pie, en bici, en moto. Presentadora: Victoria Abril. Un programa que, en clave de humor, pasa revista a las normas que hacen de la calle, la carretera de la convivencia ciudadana en definitiva, algo posible y deseable. Han colaborado con TVE, la Dirección General de Tráfico, la Cruz Roja Española, la Guardia Civil de Tráfico, la Policía Municipal y otros organismos, así como ciudadanos adultos, jóvenes y niños de distintas partes de España.

- 23.35 Ultima edición.
- 23.50 Despedida y cierre.

Segunda Cadena

- 18.30 Carta de ajuste.
- 18.43 Apertura y presentación.
- 18.45 Telenovela: «El collar de la reina», de Alejandro Dumas (Cap. 4)
- 19.15 Avance informativo.
- 19.30 Música y músicos. «Brendel interpreta Schubert»: Espacio dedicado a autores, obras e intérpretes que, con carácter monográfico, incluirá recitales y conciertos, tanto grabados específicamente para el programa como seleccionados de otras productoras o procedentes del archivo musical de TVE. En este primer programa, el pianista Alfred Brendel interpreta la Sonata en la menor (póstuma). Op. 143, de Ranz Schubert.
- 20.00 Dibujos animados: Robin y Rosie.
- 20.15 Robinson.
- 20.45 Estudio abierto. Programa en directo, cara al público, con entrevistas, temas de actualidad y actuaciones musicales.
- 23.30 De hoy a mañana.
- 00.15 Despedida y cierre.

REPRESENTANTE

(Mobiliario Metálico de Oficina) Ref.ª 223 V

ZONA: VALENCIA, ALICANTE Y CASTELLON

Importante y prestigiosa empresa de Guipúzcoa, precisa para su división de muebles metálicos para oficina: Representante u organización de representaciones, con experiencia y dedicación preferentemente dirigida y relacionada con el comercio del mueble o similares. Se ofrece interesante retribución compuesta de importantes comisiones. Producto de gran calidad y reconocida aceptación en el mercado. Compatible con otras actividades. Interesados enviar historial profesional y personal indicando referencia a: Selección & Formación C/. Barroeta Aldamar, 6-4.º BILBAO-1

AVISO

SINDICATO DE RIEGOS DE BECHI

Convoca Junta General Ordinaria a celebrar el día 17 del actual, a las 10.30 horas en 1.ª convocatoria, o a las 11 horas en 2.ª, en el domicilio Social de la Cámara Agraria Local con el siguiente

ORDEN DEL DIA:

- 1.ª—Lectura y aprobación, en su caso del acta de la Junta General anterior.
- 2.ª—Dación de cuentas y aprobación si procede.
- 3.ª—Cobro recibos de repartos y riego y posibles medidas a adoptar frente a morosos.
- 4.ª—Informe sobre la perforación.
- 5.ª—Estudio posibilidad de realizar trabajos en la acequia o galería al objeto de conseguir mayor caudal de agua.
- 6.ª—Ruegos y preguntas.

Bechi, 2 de octubre 1982

El presidente, Roberto Nebot Torres



Adaptación: Mari Luz Gil

Dibujos: Arturo Arnau

RESUMEN DE LO PUBLICADO: La mayor delicia para la Cordera era tumbarse en el verde, rumiando la vida, gozando del deleite de no padecer, los tiempos en que corría con el «xatu» por las praderas estaban lejos. Ahora era una vaca tranquila y sosegada, pero la primera vez que vió pasar el tren, creyó volverse loca; el terror le duró muchos días. Poco a poco se fue acostumbrando al estrépito inofensivo y llegó un momento en que ni siquiera le miraba.



7. En esa soledad había amores. Se amaban los dos hermanos como dos mitades de un fruto verde, unidos por la misma vida; amaban Pinín y Rosa a la Cordera, la vaca abuela, grande, amarillenta, cuya testuz parecía una cuna, y tenía en la amplitud de sus formas y nobles movimientos, aires y contornos de ídolo destronado, contento con su suerte, más satisfecha con ser vaca verdadera que dios falso. Hasta donde es posible adivinar estas cosas, puede decirse que también ella quería a los gemelos encargados de apacentarla. La paciencia con que los toleraba en sus juegos, sirviéndolos de almohada, de escondite o de montura, demostraba el afecto del animal.

8. En tiempos difíciles, Pinín y Rosa habían cuidado a la Cordera con toda solicitud. La guiaban a los parajes menos esquilados, ayudándola a buscar su alimento en los azares del camino. ¡Y qué decir de los tiempos heroicos del parto y de la cría cuando los Chintos no tenían otro remedio que robar a las ubres de la pobre madre toda la leche que no fuera absolutamente indispensable, para que el ternero subsistiese! Rosa y Pinín siempre estaban de parte de la Cordera y, a escondidas, soltaban al recental para que fuese junto a su madre, que le albergaba bajo su vientre. Estos recuerdos, estos lazos son de los que no se olvidan.

9. Antón de Chinta comprendió que había nacido para pobre cuando vio la imposibilidad de cumplir el sueño dorado de tener un corral propio con dos yuntas al menos. Gracias a mil ahorros, llegó a la primera vaca, la Cordera, el amor de sus hijos. La Chinta, musa de la economía en aquel bogar miserable, había muerto a los dos años de tener la Cordera en la casa. «Cuidadla, es vuestro sustento», parecían decir los ojos de la pobre moribunda, que murió extenuada de hambre y de trabajo.

(Continuará)

Sopa de letras

B	A	A	N	A	R	E	T	A	G
T	O	A	A	P	M	A	R	T	I
G	U	Q	L	H	E	U	E	D	A
O	D	S	U	L	D	E	S	G	O
U	R	E	N	E	I	C	Q	U	N
E	C	E	D	N	T	R	U	T	A
O	A	N	J	L	A	E	I	A	V
L	E	E	Y	U	E	N	C	M	D
H	A	C	U	A	G	O	I	N	D
A	H	C	E	R	B	A	O	O	E

En el recuadro se encuentran once sinónimos de la palabra abertura. Se leen de arriba abajo, de abajo arriba, de derecha a izquierda, de izquierda a derecha y en diagonal, teniendo en cuenta que una misma letra puede formar parte de dos o más nombres.

SOLUCIONES

SOLUCION AL CRUCIGRAMA POLITICO
 HORIZONTALES.- 1: Felipe.- 2: Pelusa.- 3: Irene.- 4: Si.
 Arco.- 5: Cal. Eón.- 6: Isis.- 7: Sevilla. Apeas.- 8: Mistela.
 Sale.- 9: Moda. Serio. Ti.- 10: Asa. Hoz. Retos.
 VERTICALES.- A: Piscis. Ma.- B: Ferásomos.- C: Ele. Lívida.-
 D: Luna. Sisa.- E: Iser. Lt. H.- F: Pa. Co. Leso.- G: E. Gonzá.
 lez.- H: Ar.- I: A. Ir.- J: Psoe.- K: Ea. T.- L: Alto.- M: Seis.
 Los Rosaruces (los; rosa; cruces).
 En la barca (en l; abarca).
 Tiene fe lino (ti en e; felino).
 A LA SOPA DE LETRAS
 Agujero, boca, boquete, brecha, gatera, hendidura, hueco, mirilla, resquicio, trampa y vano.

EL EDEN



CRUCIGRAMA

	A	B	C	D	E	F	G	H	I	J	K	L	M
1	*												
2								*					
3								*					
4			*										
5				*									
6						*	*						
7								*					
8	*								*				
9				*							*		
10				*				*					

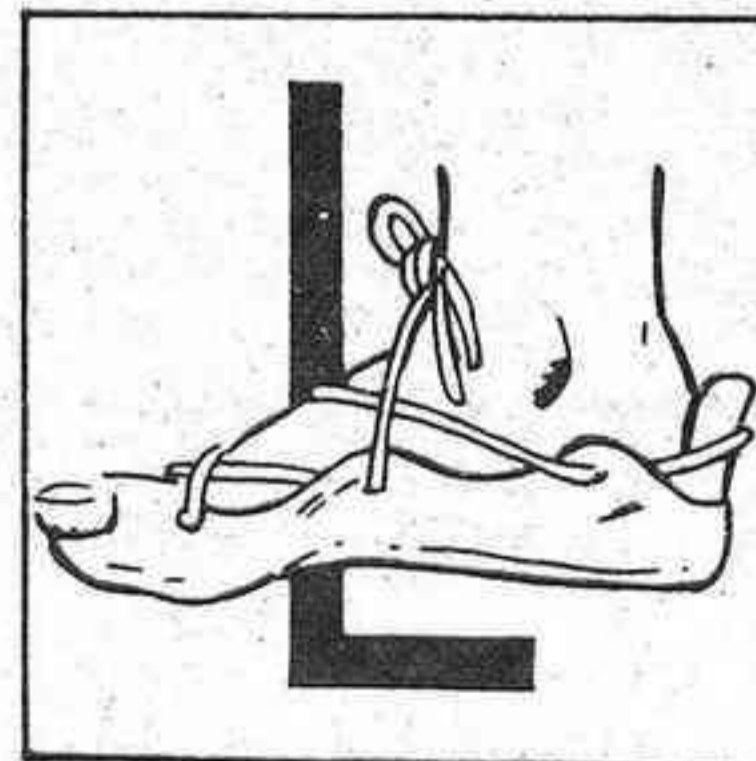
HORIZONTALES.- 1: Nombre propio del personaje político que aparece en la fotografía.- 2: Vello muy fino de algunas frutas.- 3: Nombre propio femenino. Consonante.- 4: Nota musical. Arma para disparar flechas.- 5: Oxido de calcio. Entre los agnósticos, cada una de las inteligencias eternas emanadas de la divinidad suprema.- 6: Diosa egipcia, hermana y mujer de Osiris. Consonante.- 7: Ciudad española donde nació el dirigente político motivo de nuestro pasatiempo. Desmontes de una caballería.- 8: Vino muy dulce. Pasa de la parte de adentro a la de afuera.- 9: Costumbre en boga durante cierto tiempo. Que tiene carácter grave, sentado. Símbolo químico del titanio.- 10: Asidero, agarradero. Instrumento de hoja curva y mango corto para segar mieses y hierba. Desafíos, invitaciones a otro para la lucha.

VERTICALES.- A: Signo del Zodíaco a que pertenece el personaje de este crucigrama. Matrícula española.- 8: Suspendiésemos el trabajo por uno o más días para descansar.- C: Nombre de letra. Pálida, sin apenas color.- D: En Arquitectura, dícese del patio rodeado de un claustro. Hurta de la compra diaria.- E: Río de Francia, afluente del Ródano. Consonantes de loto. Símbolo químico del hidrógeno.- F: Matrícula española. Símbolo químico del cobalto. Ofendido, lastimado.- G: Conjugación copulativa. Primer apellido del líder político de la foto.- H: Terminación verbal. I: Preposición. Dirigirse a un lugar determinado.- J: Siglas del partido político a que pertenece el personaje citado.- K: Interjección que se emplea para dar ánimos. Consonante.- L: De gran estatura.- M: Cierta número par.

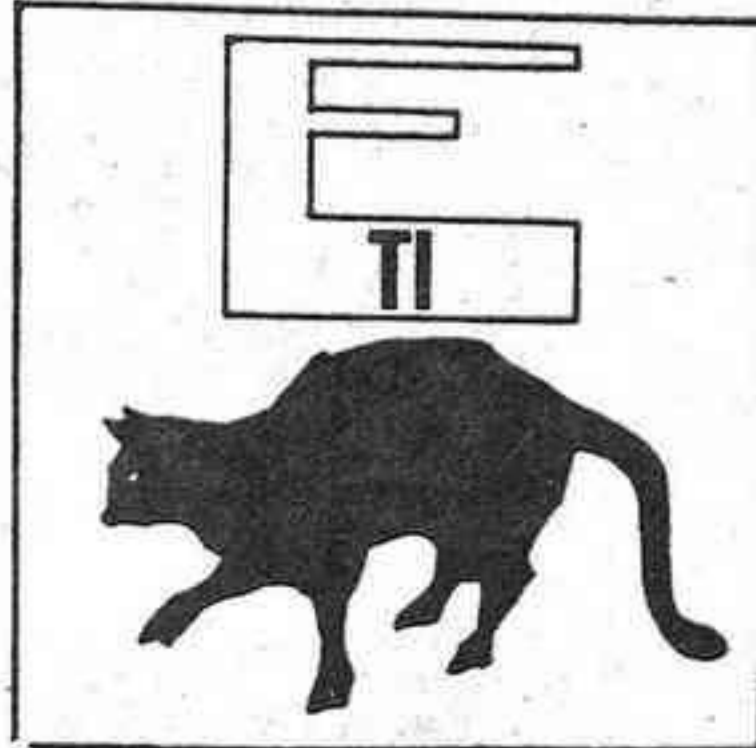
JEROGLIFICOS



¿Cómo se llama esa sociedad secreta?



¿Cómo llegarás a la isla?



¿Saldrá bien ese negocio?

El anuncio más pequeño en una sección muy eficaz.

ANUNCIOS CLASIFICADOS de

Mediterráneo

CADA PALABRA: 18 Ptas. Mínimo 10 palabras



ALQUILERES

COVENSA ofrece pisos con y sin muebles. Teléfono 21 91 17.

NECESITO piso en alquiler o casa vacía en Villarreal. Razón teléfono 52 22 12.

ALQUILO piso amueblado céntrico muy soleado. Rda. Vina-tea, 7.

SE ALQUILAN apartamentos pequeños. Razón Telf. 21 74 10.

SE ALQUILA almacén 200 m². Razón Teléfono 21 20 08.



BRICOLAGE

ESPECIALISTAS en muebles a medida, marcos para cuadros. Saqasta, 25.



COMPRAS

COMPRAMOS oro y joyas máxima valoración y pago contado Razón Herrero, 11 bajo Teléfonos 22 62 79 - 22 64 41.

COMPRAMOS oro y joyas, mejoramos cualquier oferta, pago al contado, máxima discreción. Razón, Avda. Rey D. Jaime, 41, entresuelo. Tels. 21 65 22 - 21 67 33, Castellón.

COMPRO oro, joyas. Alvaro paga mejor. Diariamente San Pascual, 64. Villarreal.

COMPRAMOS oro, joyas, papeletas M.P. (nos desplazamos para posibles operaciones) reserva absoluta, pago contado metálico. Telef.: 20 63 63. c/. Alloza, 89 y Avda. Rey D. Jaime, 74. Castellón.



COLOCACIONES

Los anuncios que aparecen en esta sección deben estar Visados por la Oficina de Empleo del INEM y la referencia que aparece en ellos se entiende que es de dicha Oficina.

SE NECESITAN dos oficiales de pastelería. Ramón Fabregat Sánchez. C/. Estatuto, 14. Castellón.

NECESITO chica servicio interna, mayor 20 años, imprescindible sepa cocinar y tenga buenos informes. Sueldo a convenir. Presentarse en Avd. Rey D. Jaime, 76 Edificio Centro Colón, Of. Información.

¡TRABAJO! Requerimos personas de Castellón y provincia que deseen integrarse en departamento comercial de firma de reconocido prestigio. Ofrecemos: 750.000 pesetas, contrato mercantil, comisiones e incentivos. Incorporación inmediata. Servicio Militar cumplido o exento. Formación a cargo de la empresa. Nota: No se trata de venta domiciliaria. No es imprescindible tenga experiencia en ventas. Interesados presentarse HOY miércoles y mañana jueves de 10 a 1.30 y de 4.30 a 7, en calle Herrero, 28-entresuelo. Preguntar por señor Navarro. (Ref. INEM CS 0606).

MUCHACHO- muchacha-maestra-enfermera. ¿Quieres ser útil grupos humanos necesitados? Granjas, talleres, escuelas, dispensarios. Africa, América esperan. Escríbenos María Asún Pérez. Paseo Estación, 1. Alcalá Henares (Madrid).

EMPRESA de ámbito nacional, precisa para su Delegación de Castellón: personal masculino libre servicio militar. Contrato mercantil. Interesados presentarse en: c/. Trullols, n.º 2 y 4. Castellón de 10 a 1.30 y de 4.30 a 7. Ref. INEM-CS 0603.

CHICA servicio interna con informes. Llamar de 5 a 9. Teléfono 23 41 46.



ENSEÑANZA

CENTRO de Estudios «San Vicente»: B.U.P.: C.O.U.: E.G.B., Magisterio, Oposiciones, Estudios Universitarios. C/. San Vicente, 15-2.º Tel. 21 53 29.

OPOSICIONES cuerpo profesores E.G.B., preparamos grupo de licenciados con experiencia. C/. San Vicente, 15-2.º Tel. 21 53 29.

MUNDO Idiomas. Matemáticas. Física y Química. Grupos reducidos. Teléfono 21 25 95.

CLASES repaso EGB-BUP-COU-Idiomas. Academia Martí. Alloza 29. Tel. 21 12 95.

ACADEMIA Rubio Peluquería Estética. Ofrece Becas Peluquería y estética. Enseñanza gratuita un año. Para información teléfono: 22 47 79. Empieza el cursillo nocturno.

INFORMATICA C.P.E. La más alta preparación técnica en Informática a nivel de programación es lo que le ofrece nuestro centro. Programación en Cobol - RPG/II - Basic. Matrícula abierta. Nuevo Curso. Plazas limitadas. Infórmese en C.P.E. San Roque, 88. Teléf. 23 69 11.

ACADEMIA Tomás, clases de EGB, BUP, COU, 1.º Químicas. Grupos reducidos. Avd. Hermanos Bou, 1.

CLASES particulares. Matemáticas, Física, Química, EGB, BUP. Tel. 20 32 93.

PROFESORA nativa francesa da clases Francés e Inglés. Teléfono 30 25 82.

MECANOGRAFIA evaluación continuada. Prácticas velocidad controlada. Academia Almi. Tel. 22 49 31.

ACADEMIA REY-77 EGB, BUP, COU, Magisterio, Idiomas, Preparación E.O.J., Oposiciones Correos y Telégrafos, Preparación Azafatas, Centro autorizado M. E. y C. Graduado Escolar, exámenes en propio centro. Avda. Rey-74 8.º A-B. Tel. 20 43 92. Castellón.



MOTOCICLETAS

HONDA ¡Novedades!! Ciclomotor PX50, con arranque eléctrico y puesta en marcha. Facilidades pago. Quintana Motos. Ribelles Comín, 3. Tl. 21 69 23.



NAUTICA

YAMAHA motores fuera borda de 2 a 115 CV, facilidades. Montesinos. Plaza Real 20. Castellón.

SATRA. Coronado 25, Motor Volvo 25 Hp. equipado. Tel: 21 08 66. Abierto sábados por la mañana. Avda. Valencia, km. 62'800. Castellón. Avda. Ferrandis Salvador, Benicasim.

PUMA distribuidor exclusivo Satra Veleros, de 23 a 37 pies amplias facilidades.

SATRA. Líder vagabundo Ducauto, Motor Yamaha 55 Hp.

SATRA Mercury Motores fuera borda distribuidos por Satra, amplias facilidades para la compra. Potencias de 3,6 a 225 CV.



ORTOPEDIAS

PIERNAS ortopédicas, collarines cervicales, carros para inválidos, zapatos ortopédicos y hormas especiales a medida. Ortopedia D.E.A.O., Navarra, 84. Tel. 21 29 88.



TRASPASOS

TRASPASO o vendo Bar Muñoz. C/. Gravina, 13. Grao.



VARIOS

PIANOS de ocasión y nuevos. Distribuidor oficial, Yamaha. Teléfono 21 29 86.

PALLARDO Muebles Oficinas, estanterías madera y metálicas, máquinas oficina, mam-paras. Tel. 20 28 95.

VD. PUEDE tener todos sus muebles de cocina desde 30.000 pesetas. Facilidades hasta 12 meses. DIMSA, Maestro Ripollés, 20. Castellón.

REPARACION electrodomésticos todas marcas, venta material. Dolores, 19 (detrás Correos). Avisos: 21.76.78.

¿DESEARIA casarse?. Agencia Matrimonial Levantina, seriedad, discreción, diez años experiencia. Informamos gratis. Ruzafa, 14 Valencia. Teléfono 322 59 52.

«EL ENCUENTRO» Secretaria de dirección, 24 años. 80.000 mes, desearía casarme. Teléfono 20 36 11. Castellón.

«EL ENCUENTRO» Abogado, 34 años, separado, 300.000 mes, piso, coche, ahorros, desearía formar un hogar. Teléfono 20 36 11. Castellón.

«EL ENCUENTRO» Farmacéutica, 30 años, 100.000 mes, piso, coche, ahorros. Desearía casarme. Teléfono 20 36 11. Castellón.

«EL ENCUENTRO» Secretaria 20 años, 60.000 mes, coche, mi ilusión sería formar un hogar. Teléfono 20 36 11. Castellón.

HAGO FRECUENTES viajes Castellón, aceptaría gestiones comerciales en Barcelona. Escriban apartado Correos, 32.447. Barcelona.



VENTAS

PARCELAS preciosas vistas, agua, luz, asfalto, farolas, 5 Km. Castellón. Facilidades. 21 27 00.

SU VIVIENDA a estrenar, con calefacción y agua caliente central, desde 23.000 Ptas/m². Informes: Procas. Mayor, 82, bajos. Tel.: 22 76 62.

LUBASA: ocasión vendo villa Benicasim, admito apartamento o piso usado. Teléfono: 22 48 12.

OCASION Playa Oropesa, Ventas apartamentos, bungalows, estudios, desde 1.350.000 Ptas. Alquileres: Modesto Beltrán, Tel. 31 02 18.

Si necesita una vivienda, puede que necesite a citosa.



CONSULTE LAS PAGINAS DE NUESTRO BOLSI INMOBILIARIO Y LE AYUDAREMOS A ENCONTRAR SU VIVIENDA.

citosa

EMPRESA DE SERVICIOS INMOBILIARIOS
Gobernador, 55 Tel. 231700
Mayor, 46 Tel. 22 3200
Enmedio, 136 Tel. 22 2933
CASTELLON
Ramon y Cajal, 13 Tel. 524211
VILLARREAL

CONSTRUCCIONES Doménech, venta pisos camino San José, Edificio Yucatán y plazas Garaje. C/. Gobernador. Teléfono 20 77 00.

LUBASA: piso zona Hospital, protección oficial, pintado. Teléfono: 22 48 12.

VENDO casa en Alcudia de Veo. Precio a convenir. Tel. 21 34 89.

VENDO piso céntrico, 4 habitaciones. Precio a convenir. Informes. Tel. 21 72 19, de Castellón (horas oficina).

LUBASA piso zona Fadrell, con parking, facilidades pago. Tel. 22 48 12.

LUBASA: pisos desde 2.000.000.- ptas. sin entrada, préstamo 13 años. Teléfono: 22 48 12.

LUBASA: Burriana, piso a estrenar, préstamo 18 años. Teléfono: 22 48 12.

LUBASA, vende piso. Calle Trinidad, finca Muebles Tarra-gona. Facilidades de pago Tel. 22 48 12.

APARTAMENTOS Playas Benicasim, Oropesa del Mar, desde 1.200.000 pesetas, facilidades 18 años, Tenis, Piscina, etcétera. Informa: Grupo Luis Batalla. Teléfono 22 48 12.

VENDO o cambio apartamento en edificio «Skorpios» cerca Hotel Voramar. (Benicasim). Lubasa. Teléfono 22 4812.

VENTA local comercial directa del promotor 185 m² construidos Av. Lidón, 40 frente colegio Consolación. Precio interesante. Información. 22 44 08.

VENTA viviendas directa de promotor 200 m² construidos. Frente Casino Antiguo, junto Banco Español Crédito. Precios interesantes. Crédito Caja Ahorros Castellón. Información 22 44 08.

VENDO piso Huerto Soqueros. Precio 2.500.000 grandes facilidades. Teléfono 23 33 48.

SE VENDE entresuelo en Plaza Pescadería frente Ayuntamiento, y casa céntrica, todo llaves en mano. Razón Tel. 22 42 63.

SE VENDE planta comercial y despachos sito en la calle, Alloza, semi-esquina a Ruiz Zorrilla. Razón Tel. 22 42 55.

SE ALQUILAN plazas de garaje, zona Paseo Ribalta y piso sin muebles, calle Escultor Viciano, semi-esquina Plaza Borrull, Razón. Tel. 22 42 55.

SE VENDE casa compuesta de planta baja y piso. Razón: Tel. 21 70 46.

PISOS de lujo plaza del País Valenciano, 160 m². Facilidades 15 años. Información Ramos. Tel. 23 00 52.

VENDEMOS: Parcelas con agua desde 100.000 Ptas. y con facilidades hasta 18 meses. Tel. 21 55 81.

FOCONSA viviendas terminadas y en construcción en Castellón: C/. Enmedio, C/. Lepanto, Gran Vía Tárrega Monteblanco, Plaza Teodoro Izquierdo, C/. San Roque. En Benicasim: Paseo Marítimo. Facilidades de pago hasta 15 años. Información C/. Enmedio 9 y 11 Tel. 21.14.32. Castellón.

POR CAMBIO domicilio vendo piso. Asensi, 27. Teléfono 30 26 05.

SE VENDEN cachorros Doberman. Excelentes padres. Precios razonables. Tel. 30 11 78.

VENDO piso en Málaga con aparcamiento. Razón: Tel. 23 45 95.

VENDEMOS: 76 Hanegadas Olivar-tierra Campa económico y 14 hanegadas olivos término Villanueva Alcolea. Tl. 21 55 81.

Pueden llevar una vida digna...

Pueden
Pero la vida del subnormal en nuestra sociedad está muy lejos de alcanzar ese derecho que admitimos sin reservas para todos los que tienen integridad de facultades.
Se les niega, por el hecho de constituir una minoría marginada e indefensa, todo aquello que consideramos imprescindible para nosotros. Callan, pero su silencio es la mayor acusación. Es el silencio de 350.000 seres humanos que carecen de medios de presión, de influencia e incluso de la capacidad de expresar su abandono y apartamiento de todos los beneficios sociales.
Gracias a los progresos de la medicina moderna, la expectativa de vida del subnormal ha crecido. La muerte de sus padres significa su total indefensión. Largos años de falta de protección y soledad.
Esta situación requiere medidas inmediatas. Seguridad social, semejante a la del resto de los ciudadanos. Puestos de trabajo acordes con sus facultades.



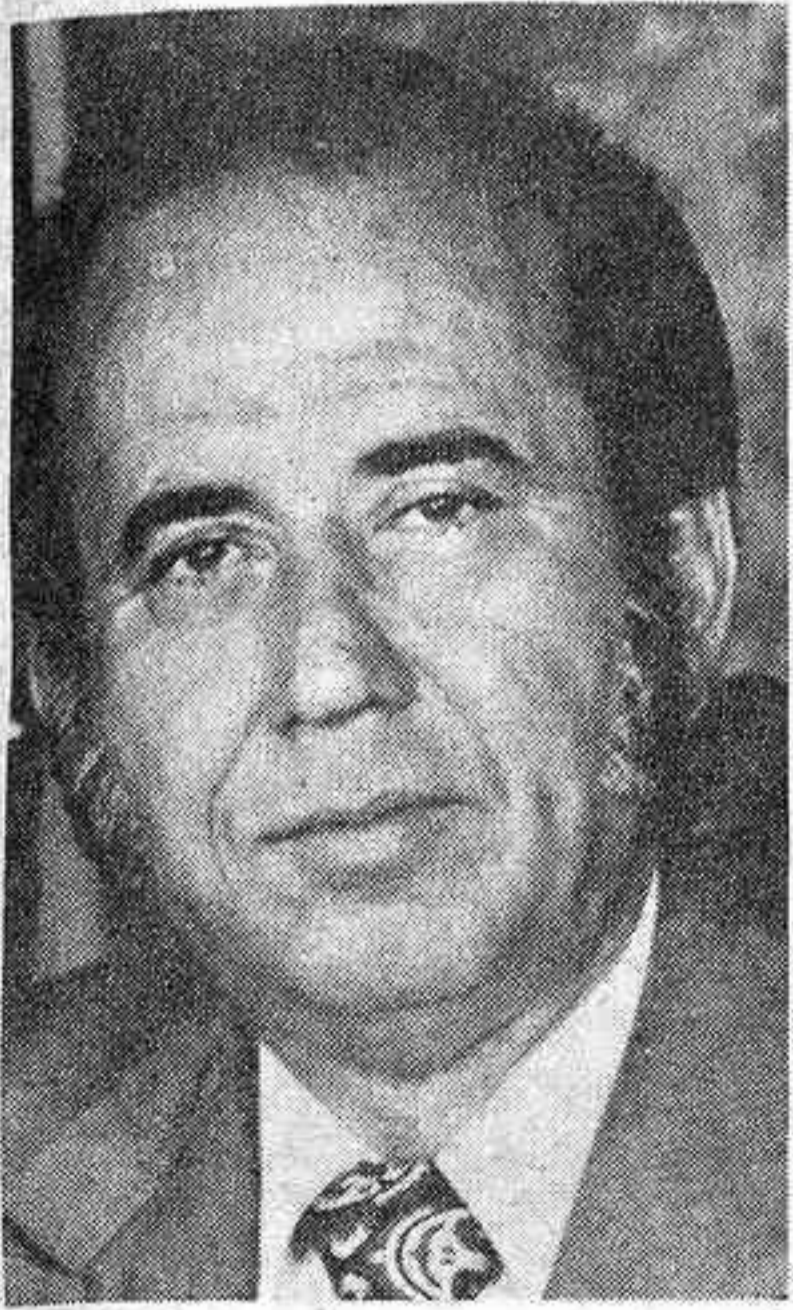
Garantía de un nivel de vida decente. Apoyo y comprensión que les devuelva a su condición de seres humanos. Como nosotros

... si no se les niega ese derecho



PERSONAS Y COSAS

Carlos Andrés Pérez



El ex-presidente venezolano en unas declaraciones a «Diario 16», señala que «Venezuela tiene una gran vocación democrática e hispana y fue uno de los países americanos que con más vehemencia se alegró del cambio en España». También dijo que «Felipe hará, desde la Moncloa, el único socialismo posible: la socialdemocracia».

Manuel Gutiérrez Aragón

Manuel Gutiérrez Aragón en el ciclo de actividades «diálogos de Madrid con América latina», ha manifestado que «esa frase tan bonita de que la lengua nos une es errónea, y es falsa esa idea de los 300 millones que nos quiere presentar la televisión».

Agapito Marazuela

El dulzainero y maestro del folklore castellano, Agapito Marazuela, que cuenta con 90 años, tuvo que ser internado en la residencia sanitaria «Licinio de la Fuente» de Segovia, a causa de una dolencia circulatoria.

Agapito Marazuela fue sometido a una operación de revascularización en una pierna ya que tenía obstruidos algunos vasos sanguíneos de este miembro inferior.

Según el último parte médico, el maestro Marazuela se encuentra estabilizado tendiendo a la mejoría.

Víctor de la Serna

El periodista, escritor y ex-senador real Víctor de la Serna continúa en estado grave, en la clínica Ramón y Cajal, en la que se encuentra ingresado desde hace dos semanas.

Víctor de la Serna, de sesenta y un años de edad, escribe con el seudónimo de «Punto y coma» sobre temas de gastronomía en diversas publicaciones españolas.

Presidente de la junta directiva de la Unión de Periodistas, después de una larga trayectoria profesional en «Informaciones», «La tarde», «El Alcázar» y como corresponsal en numerosos países de diversos periódicos.

Fue además agregado de la embajada de España en Berna, consejero de la delegación permanente de España ante los organismos internacionales en Ginebra y consejero en misión permanente de España ante la ONU.

Fue también consejero delegado de Prensa Castellana y presidente de su consejo de administración, presidente de la junta fundadora de «Informaciones» y presidente en España del Instituto Internacional de Prensa; en junio de 1977 fue nombrado senador real y está en posesión de numerosas condecoraciones.

Paco Bautista

El torero de Linares tras

muchos años en activo, y a la vista de los pocos contratos que sumaba en las últimas temporadas, se cortó la coleta en la Plaza Monumental, de Barcelona, que fue escenario de sus más sonados triunfos. Bautista, en la última corrida de su carrera, lidió toros de Galache y Bernardino Giménez, en compañía de Pepe Luis Vargas y el lusitano Víctor Mendes.

Cristina Buñuel

Hermana del gran cineasta Luis Buñuel, asistirá al gran homenaje proyectado al genial aragonés, en la capital de Francia, entre el 2 de noviembre y el 14 de diciembre de este año. El homenaje ha sido proyectado por el Centro Cultural de México en París y Radio Francia Internacional. Entre los actos previstos habrá una retrospectiva de la obra del cineasta, incluso la que produjo en España antes de la guerra civil.

Princesa de Gales



La Princesa de Gales ha sido elegida la mujer más elegante y mejor vestida de la Gran Bretaña por las lectoras de la revista «Women» («Mujeres»), publicada en Londres.

Más de la mitad de las lectoras ha considerado que Lady Diana es la Reina de la elegancia británica, seguida por la esposa del Príncipe Michael de Kent.

La jefe del Gobierno, Mrs. Margaret Thatcher, figura en séptimo lugar, y la Reina Isabel II en el noveno de la lista.

Ovni visto por cien mil personas

Alarma y expectación ha causado en Arica (Chile) un objeto volador no identificado, que durante varias horas ha permanecido en el cielo de la zona y que fue visto al menos por cien mil personas.

Según el relato de los testigos, el «Ovni» emitía destellos intermitentes desplazándose irregularmente en distintas direcciones y con variadas velocidades.

Periodistas locales que observaron el fenómeno con poderosas lentes especiales de astronomía han indicado que se distinguía un gran centro luminoso rodeado de una cápsula ovalada, de color celeste, muy similar a una membrana transparente y con tres círculos concéntricos de color negro.

La torre de control del aeropuerto internacional de Chacabuta, de Arica, ha confirmado que se trataba de «un fenómeno extraño sin explicación» debido a que a esa hora no había tráfico aéreo por el lugar ni se tenía conocimiento de ningún globo sonda en la zona.

Dolores Rivas

Dolores Rivas Cherif, viuda del ex presidente español Manuel Azaña, recibió ayer en México la medalla conmemorativa del 50 aniversario de la fundación de la Universidad Internacional «Menéndez Pelayo», de Santander, de manos de su rector Raúl Morodo.

Con actuación de dos conjuntos de rock

FIESTA MITIN DE LAS JUVENTUDES SOCIALISTAS EN LA PERGOLA

Ayer por la noche se celebró en la Pérgola una fiesta mitin organizada por las Juventudes Socialistas, que fue amenizada por los conjuntos de rock «Remigi», Palmero y Bustamente y la «Orquesta Serpentina». La entrada era libre. En el intermedio de las actuaciones musicales intervinieron en el mitin propiamente dicho, Vicente José Frías, secretario de coordinación de la campaña de J.J. SS.—que actuó de presentador—, José Luis Egea—coordinador general—, Joan Calabuig, coordinador en el País Valenciano, y José María Múgica, miembro de la Ejecutiva Federal de J.J. SS.

Campaña paralela a la del PSOE

Joan Calabuig explicó la campaña paralela a la del PSOE que está haciendo Juventudes Socialistas, que aunque coincide en su mayoría ellos son los encargados de la política juvenil. Por un lado analizó la situación actual de la juventud «que se encuentra—dijo— en una situación difícil, ya que más del cincuenta por ciento de la masa de parados tienen menos de 25 años y en la misma cifra se sitúan los jóvenes reclusos». «Plan-

teamos por tanto—añadió— ilusionar a todos—jóvenes y no— en integrarse en una política de cambio que suponga además un compromiso para el cambio».

Manifestó también que J.J. SS. consideran la lucha contra el paro como objetivo prioritario, y en cuanto al dilema escuela pública y privada, optan por una escuela donde se enseñe la libertad y la democracia. En este sentido expresó la necesidad de que se enseñe el valenciano en todas las escuelas e incluso la historia del país Valenciano, hasta ahora excluida.

Servicio militar

Siguió hablando del servicio militar actual, del que dijo que no cumplía su misión desde el punto de vista de la Defensa porque hacen falta mejores técnicas, menos personal, etc., y añadió que J.J. SS. pretende reducir su tiempo, que sea en la región de origen y mejorar su calidad de vida (aumentando los sueldos entre otras cosas).

La juventud, de izquierdas

Por su parte José María Múgica

comenzó su discurso con un verso de Pedro Salinas diciendo que «existen trenes que no se pueden perder y el 28-0 es uno de ellos que comienza ese día con el compromiso de todos en el cambio». Añadió que es una mentira, propagada por la derecha y el gobierno, que la inmensa mayoría de la juventud sea abstencionista «ya que—dijo— un joven sin trabajo no puede «pasar» de estas cuestiones, ni ningún joven que tenga que soportar un servicio militar alienante, ni ningún joven que se vea detenido por fumar un «canuto», ni ningún joven que se vea en un reformatorio con menos de 25 años».

Siguió diciendo que por todos estos motivos en el 28-0 tiene que manifestarse la juventud como elemento fundamental del voto de izquierdas. En definitiva, vino a decir «reivindicamos el derecho a ser diferentes, a concebir una política de otra forma, más joven, libre, justa y solidaria».

Como dato curioso reflejamos que el local no sólo se hallaba con público joven sino también vimos gente menos joven, ocupando casi todas las mesas.

José María Anchel

Magnífico amistoso en el Marquina

El San Pedro ganó al Amateur (4-2)

Por cuatro goles a dos venció ayer tarde el San Pedro al Amateur del Castellón en el partido amistoso disputado en el campo Javier Marquina del Grao.

Fue un partido muy bonito, de fútbol absoluto, sin reservas ni tácticas de precaución en el que ambos conjuntos salieron a jugar y a fe que lo consiguieron. El público que acudió en buen número al campo premió con muchos aplausos el espectáculo que ofrecieron unos y otros durante los noventa minutos.

Lo más destacado del choque era, por una parte comprobar el estado de Víctor que se alineó con el Amateur. El villarrealense jugó bien, parece que terminó el partido sin problemas pero según dijo todavía tiene miedo. Deberá esperar algunas jornadas más para entrar en juego.

Por el San Pedro, Aznar puso a prueba a Juanju, un extremo de diecisiete años que juega en el equipo de Tercera Regional, y que al parecer está llamado a ser un jugador puntero en esa demarcación. Gustó mucho Juanju en este su partido de presentación.

En suma, una grata tarde de fútbol entre dos equipos que jugaron al completo de sus plantillas respectivas y que ofrecieron a los que asistieron al Javier Marquina un fenomenal espectáculo deportivo.

■ El púgil francés Robert Gambini se ha proclamado nuevo campeón de Europa del peso Welter Junior (Superligero), al ser descalificado en el segundo asalto el hasta ayer campeón, el inglés Clinton McKenzie.

Continúa la huelga en los astilleros Lenin

Unidades especiales de las milicias polacas (Zomos) han cercado los astilleros «Lenin» de Gdansk tres horas después de haberse reanudado la huelga de protesta contra la prohibición de «Solidaridad».

Las fuerzas de seguridad procedieron contra la multitud que se había congregado en la proximidad del astillero y de la estación principal de la ciudad.

En el muro del astillero cuelga un cartel con la inscripción «Solidaridad vencer» y en la puerta de hierro de la empresa se ha fijado un retrato del líder sindical Lech Walesa.

Ayer por la mañana, en medio de un silencio sepulcral cerca de los astilleros—de los que no salía el menor rumor de maquinarias—, se oyó al director de la empresa dirigirse a los trabajadores por altavoces exhortándolos a volver al trabajo «por su propio bien».

La prensa de Gdansk ha admitido, aunque eufemísticamente, que durante los descansos del desayuno, en la mayoría de las empresas de la zona hubo anteayer «pausas» para tratar la forma de los nuevos sindicatos, pero que «desgraciadamente» algunos grupos se dejaron llevar por la emoción y hubo «interrupciones» en el trabajo, aunque la «huelga a gran escala no ha prosperado».

Elecciones 82, última hora

PREPARATIVOS DEL C.D.S.

«Continúan las visitas y contactos por parte de los candidatos y miembros de la gestora del Centro Democrático y Social en diferentes pueblos de la provincia.

Ayer, tras el regreso de éstos, se reunió la junta gestora, a fin de realizar un esbozo de las diferentes rutas y equipos que han de cubrir todos los rincones de la provincia.

Mañana jueves y a falta de algunos datos concretos, comenzará con toda seguridad y en todos sus aspectos (mitines, carteles, cuñas radiofónicas, vallas, mega-

Según la prensa local, «grupos de gentes jóvenes excitadas llamaban a la huelga», pero la mayoría trabajó normalmente.

Las octavillas distribuidas ayer por los activistas de Solidaridad convocaban para una huelga general el lunes y martes.

Las huellas de los disturbios callejeros de anteayer todavía perduraban esta mañana en varias partes de la ciudad, especialmente ante la sede del sindicato «Solidaridad» en Wrzeszka, a medio camino entre las muy cercanas ciudades de Gdansk y Gdynia, en donde las gentes se prepararon con barricadas y fogatas para el ataque policial, que no llegó a producirse.

Sin embargo, en Gdansk sí actuó la milicia contra los manifestantes, a quienes dispersó con gases lacrimógenos y chorros de agua. Vidrios rotos, cubos de basura quemados y cartuchos de gases lacrimógenos quedaban todavía hoy en el centro de Gdansk.

Los obreros exigen el restablecimiento de «Solidaridad» (disuelta al igual que todos los sindicatos tras la aprobación de la nueva ley sindical que ordena la creación de nuevos sindicatos), la liberación de Lech Walesa y la amnistía para todos los presos e internos políticos.

fonía, etc.) la cuenta atrás electoral hacia el 28-0 del CDS.

El adelanto de las elecciones, propiciado por el Gobierno con miras a sus propios intereses partidistas, ha hecho que el Centro Democrático y Social que lidera Adolfo Suárez se encuentre con una infraestructura inferior al resto de los partidos que presentan candidatura en todas las circunscripciones del estado español, pero este problema ha podido ser salvado en la medida de lo posible, por la ilusión y el trabajo de candidatos y militantes del CDS».



Una práctica desconocida en España donde se puede jugar millones

LOS GALLOS DE PELEA

Probablemente las riñas de gallos para la mayoría de los españoles no signifique nada. Sin embargo, es un deporte o un juego, que aunque legalmente está prohibido, se practica enormemente en algunas localidades de España, fundamentalmente en Jerez de la Frontera y Sanlúcar de Barrameda. En él se llegan a realizar apuestas hasta de medio millón de pesetas.

No se podría decir con precisión si las riñas de gallos son un deporte como el fútbol o los toros. En algunos países de Centroamérica sí lo es. En España, actualmente está solamente tolerado, ya que la Sociedad Protectora de Animales se opone a la legalización del enfrentamiento de dos animales donde el más fuerte prácticamente se come al más débil.

Específicamente en Jerez de la Frontera y Sanlúcar de Barrameda existen diversas galleras donde semanalmente se realizan al menos dos peleas. Allí se llegan a hacer apuestas que van desde las doscientas pesetas hasta el medio millón. El enfrentamiento entre los gallos es terrible. La pelea dura media hora; pero, por lo general, uno de los dos gallos cae antes de tiempo reglamentario. La sangre corre por todas partes como consecuencia de los picotazos y espue-lazos de los gladiadores.

Orígenes de los gallos de pelea

Alejandro Moreno Lovato, jerezano, es el más antiguo exportador de gallos de pelea hacia Centroamérica. El negocio le viene de su bisabuelo. Su padre, en 1934, comercializó el tipo de gallo jerezano que su abuelo, en 1906, había conseguido a través de un marinero inglés. El nos cuenta algo sobre los gallos y nos dice el por qué se desconoce algo que deja tanto dinero para quienes se dedican a su cría y explotación.

—Don Alejandro, ¿por qué se desconoce la riña de gallos en España?

—Fundamentalmente por la Asociación Protectora de Anima-

les que se opone a su legalización. De ahí que sólo se practique en Jerez y Sanlúcar. Tengo entendido que en Valencia y Castellón también existen criaderos pero sólo para la exportación. No se realizan peleas ni existen lugares para realizarlas.

—¿Cómo es que estando prohibidas las peleas existen tantos lugares y se hacen tales apuestas?

—La verdad es que, aunque legalmente están prohibidas aquí, las autoridades hacen la vista gorda e incluso el gobernador da autorización para celebrar campeonatos mundiales. Se admite la pelea pero no las apuestas, aunque éstas algunas

veces alcanzan cifras considerables.

—¿Si los toros son admitidos? ¿Por qué cree que se oponen a las peleas de gallos?

—Hay que comprender que en los toros no se apuesta. Además es una fiesta nacional. Por otra parte, las peleas de gallos tienen su origen en los romanos, cuando Troyano le decía a sus soldados que tenían que pelear como gallos. En realidad procede de Asia, de hecho el gallo denominado «Java» adquiere este nombre de la ciudad de Java.

Un buen gallo puede costar mil quinientos dólares

—¿Cuántos tipos de gallos existen?

—Cinco. El gallo de pelea es: Asil, grande, cinco libras de peso, pluma de color jiro; Banquibar, es el mejor y tiene el color rojo, con el pecho negro y las patas amarillas, pesa 4 libras; el Javao, de pluma roja con mancha blanca; el Calcuta, de pluma ceniza, cara achatada, ojo de sapo, pata manchada y de 4 libras, y por último el gallo jerezano, es el cruce de un gallo asiático con una gallina española. De este cruce proceden todos los demás cruces.

—¿Cuánto puede llegar a costar un gallo de pelea?

—Depende del gallo y del interés del comprador. Yo he llegado a vender cuatro gallos en mil quinientos dólares cada uno. Por lo general viene a costar de ciento cincuenta mil a trescientas mil pesetas.

—¿Qué es lo más importante en un gallo de pelea?

—La raza. De como tenga la espuela o parape, todo lo que sea de cuerno.

—¿Cómo se consigue un buen gallo de pelea?

—Cuando un gallo ha realizado 10 ó 12 peleas, ha sido herido gravemente y ha conseguido sobrevivir se le elige entonces como padrón. Se espera que salgan buenas crías. Además se les cuida las espuelas con limón, leche, aceite y agua en una proporción de 25 por ciento cada uno de los ingredientes más ajo machacado. Todo esto se utiliza para endurecer y dar forma a las espuelas de los gallos.

—Usted se dedica fundamentalmente a la exportación. ¿Cuántos gallos exporta al año y de qué países?

—Exporto alrededor de unos 3.000 gallos al año. Los países más importantes son México, Venezuela, Colombia y las islas

del Caribe, exceptuando Santo Domingo que es el único país que cria sus propios gallos de pelea.

—¿Quiere decir que estos países, a pesar de practicar las peleas de gallos más que cualquier otro deporte, no los crían?

—Efectivamente. Concretamente en México y Venezuela el gallo de pelea sólo es comparable aquí con los toros o el fútbol, sin embargo necesitan de nuestros gallos para poder practicar su juego.

El enfrentamiento de dos gallos es tan terrible, fuerte y violento que prácticamente no existen palabras para describir el desarrollo de una pelea. Sólo decir que se realiza en un local circular, al estilo del círculo romano, donde los allí congregados gritan y chillan durante media hora hasta quedarse roncos.

Empieza la pelea, los gallos saltan, corren, se mueven, se miran frente a frente y luego se atacan. Uno logra picar el ojo del contrario, que queda medio ciego; el dolor lo enfurece y sus ataques se hacen más agresivos, rápidos y violentos. Al mismo tiempo, el público congregado allí grita: ¡Voy mil duros al colorado!; otro dice: veinte mil duros a la pelea, ¿quién va? ¡Cincuenta mil duros a que no pierda!, ¿quién va?, todo esto se está gritando hasta que alguien con el brazo extendido dice: van los veinte mil duros a la pelea, o simplemente toma la palabra del apostador. Por lo general la pelea termina a los 20 minutos con la caída de uno de los gallos.

Por Minerva D. Rivera